نابوليون والإسلام



نابوليونوالإسسلام من الوثائق الفرنسية والعربية الطبعـــة الأولــى ١٤٢٢ هــ ــ ٢٠٠٢ م



القاهرة ــ كوالألمپور ــ چاكارتا ــ لوس أنجلوس تليفون وفاكس: ٢٥٦١٠٢٨ ـ ٢٥٦٥٩٩

Email: adel almoalem < shoroukintl @ Yahoo. com >

ناپوليونوالإسسلام من الوثائق الفرنسية والعربية

كريستيان تشيرفيلز

تعسريب: د. زين نجاتى



إهداء

إلى روچيه جارودي والأب بييير لحبهما الصادق للحقيقة والإنسانية

٥

مقدمسة

بقلم؛ داڤيدموسي پيدكوك

إنجلترا مايو، ١٩٩٧

لأن المنتصرين في نزاعات الماضي هم الذين حددوا روايات التاريخ السائدة بيننا اليوم. أصبح من الصعب كثيرا أن نحدد مصادر هذه النزاعات.

الصراع الدائم والمستمر في أيرلندا الشمالية وفي فلسطين يمثل دليلا على صحة هذا الافتراض في النزاعات المعاصرة، ويؤكد حماقة فرض تسويات سلام بدون تحقيق العدالة أولا. تشمل هذه الصعوبة أيضا العثور على مرويات محايدة عن ناپوليون وهروبه، وتقدم بينة أخرى على أنها شكلت لكي تتوافق مع الخط الرسمي الذي يلائم المستفيدين في الصراع الذين لم يكونوا هم عامة الناس في إنجلترا، وأيرلندا، وسكو تلاندا وويلز، بل بدلا من ذلك كانوا هم من ساندوا ويلينجتون والبرامج السلبية للدعاية السوداء التي منعت وصول صورة واضحة لإصلاحات نايوليون إلى الفقراء والجماهير المقهورة في المملكة المتحدة. الجماهير التي بعد انتصار ويلينجتون في واترلو وتوليه رئاسة الوزراء، أصبحت في حالة أسوأ مما كانت عليه قبل ذلك. الحصادي السيء من عام ١٨٢٩م ومتاعب النساجين في شمال إنجلترا، بالإضافة إلى المعاناة القومية الشاملة، أشير إليها في خطاب الملك أنها «. . . بعيدة عن سيطرة الهيئة التشريعية أو الإصلاح»، وترقد بوضوح أمام عتبة ويلينجتون. كرئيس للوزراء كان عليه أن يتحمل عبِّ الغضب العام، ومثل ناپوليون من قبله، أصبح هدفا لسخرية رسامي الكاريكاتير مثل ويليام هيث الذي رسمه، عام ١٨٣٠، وهو مغمض العينين: « يلعب دور الرجل الأعمى-مع الفقراء » التعليق أسفل الصورة يقول: «لا يوجد أحد بهذا القدر من العمي مثل هذاً الذي لا يري». الدرس المهم المستمد من هذا الوضع هو في الحقيقة أن جميع المرابين في مدينة لندن، مثل بارينج وروثتشيلد وجميع أعضاء مجلس بنك إنجلترا، نجحوا في استخدام ويلنجتون، ونيلسون، والقوات البريطانية لمنع أي تأثير لسياسات ناپوليون. أعتقد أن اللورد أكتون كان هو الذي تبنى في وقت لاحق في القرن التاسع عشر، رؤية ناپوليون مع رؤى داڤيد ريكاردو وإبراهام لينكولن-أن العالم لي يتحرر من الحروب إلا بعد أن تنقلب موائد صيارفة المال وإلى الأبد.

لسوء الحظ، كما يوضح لنا تاريخ الحروب، ذهب نداؤه هباء ؛ لأنهم نجحوا من وقت لآخر في جعل أمة تحارب أمة أخرى، بدلا من أن تحاربهم هم وسياساتهم المالية المدمرة. تركونا لكي نتأمل هذه الحقيقة، القضية التي توارت طوال القرون الماضية. والتي ينبغي إدراكها عاجلا أو آجلا، هي أن الشعب عليه أن يقاتل ضد البنوك.

كثير من الأساطير التى أنشأتها الوكالة البريطانية للدعاية السوداء ، دمرتها بشدة مقالة كتبها چبس ماكرى في مجلة الاكتشاف «Foecus» في عددها الصادر في أپريل ۱۹۹۲ .

الأسطورة الأولى هى أن ناپوليون كان طاغية فاسدا ليس لديه أى اهتمام بشعبه. «من المغرى أن نستتج ، كتب يقول: أن نرى بوناپارت وهو ينفق الملايين على آلة الحرب، يفعل القليل من أجل عامة الفرنسيين، الحقيقة أن إصلاحاته القانونية والدستورية كانت تسبق زمانها بقرن كامل. أحد أعمال حكمه كان وضعه للمستور ثورى، ثلاثة مجالس منتخبة كانت تصوت لإصدار القوانين الجديدة، ومحكمة استثناف مستقلة، وثلاثة مستشارين يتم انتخابهم كل ثلاثة أعوام. طرح المستور أيضا لاستفتاء قومى، وأيدته أغلبية ساحقة فى ١٠٠١/١١ ٢٣ صوت مقابل ٢٦٥١ صوتاً. تشريع ناپوليوني آخر دائم هو القانون المدنى يعرف أيضا أنه قانون ناپوليون. الذى ما زال يسود قوانين فرنسا، وبلچيكا، ولركسمبورج، الأسس التى يفرضها هى المساواة أمام القانون، وإلغاء النظام ولوليون فقرة تلزم الآباء بتغذية الأبناء إذا احتاجوا إلى ذلك حتى إذا كانوا من ناپوليون فقرة تلزم الآباء بتغذية الأبناء إذا احتاجوا إلى ذلك حتى إذا كانوا من

البالغين لقد أثنى عن عزمه أن يعطى الأجداد حق حماية الأحفاد في حالة سوء معاملة الآباء . هذا لن يكون مذهلا بالنسبة للمسلمين ، إذا ما أدركوا أن ٩٦ ٪ من مواد القانون المدنى (قانون ناپوليون) ، استمدت من الشريعة الإسلامية المبنية على أساس فقه الإمام مالك .

استمر ماكري يفند بنجاح عددا آخر من الأساطير، مثلا أسطورة تقول: إن ناپوليون كان مخادعا وكاذبا، لايستطيع أحد أن يثق به « وجهة النظر السائدة هي أن نابوليون كان عدوانيا مزق جميع المعاهدات ورفض صنع السلام. ولكن الحقيقة هي أن المخادعين الحقيقيين كانواً هم بريطانيا وحلفاءها. لقد سعى ناپوليون مرارا إلى تحقيق السلام، ولكن ملوك أورويا هم الذين رفضوه، واعتبروا أن ناپوليون غير جدير بالثقة؛ لأنهم يحتقرونه ويخشون أن تكون ثورة فرنسا للتحول إلى الجمهورية معدية». كما كتب السياسي الهويجي (عضو في حزب بريطاني يؤيد الإصلاح عرف بعد ذلك بحزب الأحرار) إدموند بيرك إلى وزير الخارجية ويليام جرينڤيل: «ليست عداوة فرنسا، بل صداقتها، هي الأمر المزعج حقا. تعاملها ومثلها وانتشار مبادئها أبشع كثيرا من أسلحتها» . أسطورة رئيسية أخرى هي أن إصلاحاته لم تحقق أي شيء : «خطأ آخر : معظمها مازال يعمل جيدا حتى يومنا الحاضر ، ناپوليون فتح المدارس الابتدائية وأسس نظام الليسيه الحديث، أنشأ الجامعات الجديدة، وعشرات من مدارس القانون وكليات تدريب المدرسين. الأموال التي أنفقت على التعليم في عهد إمبراطورية ناپوليون كانت أكثر مما أنفق على أي شيء آخر ـ وتم هذا في زمن حرب دائمة مدهش أن « إرهابيًا يعقوبيًا» قام بتشجيع إنشاء المدارس الخاصة ، التي فاق عددها عدد المدارس التي أنشأتها الدولة الآن، نظام التعليم الفرنسي يسبق كثيرا نظام تعليم إنجلترا.

كل الشكر لناپوليون، الرجل المفكر .

عن موضوع نيلسون وويلنجتون، قال ماكرى: «ربما يكون نيلسون قد مات بطلا في تراثا لجار عام ١٨٠٥، ولكن نصره أخر حرية أوروپا قرنا كاسلا، رغم أنهما قائدان ذكيان، كلاهما كان قد جانب الصواب. بضرب ناپوليون على الأرض والبحر، حرموا العالم من « الازدهار والحرية السياسية التي كان يمكن أن يتمتع بهما تحت حكمه». أمثلة أخرى للدعاية السلبية ضد نابوليون توجد في المرجع المهم الذي كتبه چون أشتون: «أعمال الكاريكاتور والهجاء الإنجليزية عن نابوليون الأول». ديباجة الطبعة التي صدرت عام ١٨٨٨ حملت الاعتراف التالى: «معظم الكاريكاتورات كانت هزلية، والأخرى سخيفة أوحاقدة، وبعضها فظ لايستحق إعادة نشره». خاصة ما يتعلق بأجداد نابوليون، الذين قال أشتون عنهم: «لقد أسهبت كثيرا في الحديث عن أجداده؛ لأن الهجائين الإنجليز لم يقولوا الصدق عن هذا الموضوعات لغدانم وابحماس اللحظة، وانقادوا إلى رغبات الغوغاء».

الهجائون مثل جورج كرويكشانك، الذى منح حرية مطلقة لرسم كاريكاتورات نابوليون، انتقل من وكزات السخرية إلى الاعتراف، فى « تمثاله لنابوليون» هو أيضا انقاد إلى قرغبات الغوغاء»: أما أنا الذى حولته إلى هيكل عظمى غير ناضج، انقاد إلى قرغبات الغوغاء»: أما أنا الذى حولته إلى هيكل عظمى غير ناضج، ونزعت عنه عبقريته من نبعته إلى حذائه، فإننى أنجزت نقط مبدأ تبنيته منذ صباى، لأننى أذكر الوقت الذى لم أشعر فيه بسعادة وطنية فى اضطهاد عدو إنجلترا الكبير. إن كان هو أقل من ذلك، سوف أشعر بوخز الضمير لقسوتى، اقتفيت أثره عبر الجليد وخلال النيران، فى الفيضان وفى الليدان، أهنته وحقرته وسخرت منه فى كل مكان، طوال هذا الوقت، مع ذلك كان هو يسير فوق الأهرامات وفوق جبال الأب، مثل الصبية فوق الأعمدة، ويلعب القفزية (**) (لعبة ينحنى فيها واحد ويقفز الاغرع على ظهره) مع ملوك أوروپا، ويركل تاجا مع كل قفزة يقوم بها.

بالتباين مع ذلك، كتاب كريستيان تشير فيلز هذا يحاول أن يقدم لنا سيرة أكثر توازنا عن ناپوليون الأول، قمثل أهمية خاصة للمسلمين لما بها من روايات شهود العيان للأحداث والمناقشات التي حدثت منذ حوالي ٢٠٠ سنة مضت بين ناپوليون وشيوخ الأزهر في القاهرة، والتي تساعدنا على تكوين تقييم أكثر دقة عن مشاعره الدينية، وحساسياته، وسياساته الرسمية حول الدين، التي بعبارة معتدلة، كانت عكس خليط الافتراءات السخيفة الحاقدة، والفظة التي كانت مع استثناءات قليلة، هم مخزون سلع معظم المؤرخين والمعلقين البريطانيين منذ ذلك الحين وإلى وقتنا هذا. من المدهش أن هذا الكتاب الذي ظهر لأول مرة عام ١٩١٤ ميلادية، لم

^(*) نطة الإنجليز .

يستخدم بفاعلية أكثر لتصحيح سجل التاريخ. وأيضا لم يبذل العرب الذين يعيشون تحت حكم الاستعمار الفرنسي، جهودًا أكبر لاستخدام محتوياته لنزع أسلحة من يستعمرونهم. أسس معظم - إن لم تكن جميع - الصراعات المحلية والدولية كانت نتيجة للمظالم الاقتصادية التي تتدفق عبر الحدود القومية. سجلات الأرشيف توضح أن ناپوليون أدرك ذلك، حاصة كيف أن ذلك أثر على العلاقة بين فرنسا وإنجلترا، وكيف أن نظام إنجلترا المصرفي شجع على انتشارها في المحيط الدولي ليبعدوا الأنظار عن أعمالهم الخبيثة . بنوك الاحتياط والمصرفيون هم وحدهم الذين استفاد وا من اقتصاديات : أفقر جارك، التي سادت العالم منذ إنشاء بنك إنجلترا عام ١٦٩٤. في الماضي، كما هو الحال الآن، نجح هذا النظام دائما في تحويل الأنظار بعيدا عن الدور الذي يلعبه في خلق عوامل العجز المالي، التي سببت حروب التجارة، التي تصاعدت إلى شتى أنواع القتال. السمة الميزة لنظام إنجلترا المصرفي كانت بإلقاء اللوم على ضحاياه، أو على عدو خارجي، بسبب الصعوبات التي سببتها سياساته، أدرك نابوليون أن المشاكل التي أزعجت أورويا في ذاك الوقت ـ مثل مشاكل الزمن الحاضر ـ كانت نتيجة لتضخم الديون بسبب الفوائد التي تفرض على الديون، وهو ما جعله يتخذ خطوات نحو إزالتها. في هذا الموضوع وحده، وقف نايوليون رأسا وكتفا أعلى من ويلنجتون الذي كان آلة في يد آل روتشيلد. عندما عرضوا عليه رسما بيانيا عن إعادة سداد الدين سبب الفوائد والفوائد المركبة، قيل إن نايوليون علق عليه قائلا: د من المدهش أن وحش الفوائد هذا لم يبتلع الإنسانية جميعها، كان يمكن له أن يفعل ذلك منذ وقت طويل إن لم تعترضه سموم الإفلاس والثورة). هذا يساعد على تفسير اتفاقه مع مجلس اليهود الأعلى (السانهيدرين) بفرنسا الذي تم من خلاله توقف اليهود عن تقاضي الربا على القروض. في التاسع من شهر فبراير عام ١٨٠٧، اجتمع الحاخام داڤيد سينزهايم مع ٤٦ حبراً ومع ٢٥ من عامة الناس في «فندق المدينة» وأكد المجتمعون موافقتهم على القرار الذي اتخذه حبرهم. كما ذكرنا سابقا يجب أن نتذكر دائما أن المانون نابوليون (القانون المدني)، الذي كان له تأثير عملي، ساعد على تحرير يهود أورويا من العبودية، كان إسلاميا بالكامل تقريبا. علاوة على ذلك، لا يوجد شك أن فترة الأعوام الستمائة التي قضاها الإسلام في إسيانيا، والتي يسميها اليهود "عصرهم الذهبي"، التي كان اليهود، والمسيحيون والمسلمون يعيشون أثناءها في توافق، يمكن عزوها إلى غياب الفوائد الربوية على المعاملات المالية. رغم أن «الصراع كان دائما يصاحب نظام الفوائد، إلاأن الناس. قليلا ما يذكرون.

من وجهة النظر اليهودو / مسيحية ، كراهية ناپوليون يمكن أن تفهم بوضوح ـ خاصة في ضوء تحوله الرسمي إلى الإسلام في نهاية القرن الثامن عشر. عقب ذلك، قام رسام الكاريكاتور، چيمس جيللاري، بتصوره مرتديا عباءة ، مع تعليق يقول: د دين ديمقراطي - ناپوليون أصبح تركيا، هذا قد يكون رد فعل للعناوين الرسمية في صحف « الجازيت ناشيونال ، أو «المونتير ينيڤيرسيل» التي أعلنت تحول ناپوليون إلى الإسلام يوم 7 ديسمبر عام ١٧٩٨ ، واتخاذه إسم « على بونايارت». هذا يوصلنا إلى موضوع الجدل. المهم حول محتويات هذا الكتاب. يتضح من قراءة الديباجة التي كتبها السريف عبد الحكيم، أنه بالتأكيد كان يعلق على فقرآت مختارة دون دراية ببقية محتويات الكتاب، لأنه يتحدث ببساطة عن «حب» نايوليون للإسلام وعن « إقامته المباركة» بين المسلمين. من الناحية الأخرى لدينا موقف بمن يدعون أنهم مسلمون مطلعون ، الذين حاولوا شجب تحوله إلى الإسلام باعتباره عملية تجميلية بحتة: المقامرة نفعية لمغامر ذكي ساخر، يعتنق عند الضرورة أي عقيدة يرى أنها لازمة لتحقيق أهدافه». متحدثًا من تجربتي الشخصية كسياسي أوروبي نشيط تحول إلى الإسلام، نشر هذه الحقيقة كان لايمكن له أن بساعد نايوليون سياسيا؛ لأنه يثير القوى المتباينة للإلحاد ولرأس المال إلى تحالف حماسي مؤثر له مصادر تمويل غير محدودة - لتعبئة قدر كاف من إلى جال والمواد والدعابة السوداء لإفساد إصلاحاته . إحدى العقبات العثرة التي تعيق المسلمين وهم يدرسون هذا الكتاب، ويحولونه إلى سلاح مفيد، يبرز من بيان طائش لناپوليون تحدث فيه عن اعتقاده أنه قد قدر له أن ينجز انتصارات حربية أعظم من تلك التي أنجزها النبي محمد يرتج ، الرجل الذي يبجله كثيرا: (انظر الوثيقة رقم ٣٨).

علاوة على ذلك، ناپوليون كان يعتقد أنه (مثل المهدى)، قدر عليه أن يلعب دورا رئيسيا لإعادة إحياء الإسلام. لم يكن هذا أمرا غير طبيعي بالنسبة للمتحمسين بمن تحولوا إلى الإسلام. حملته الروسية، طبقا لماكنيرويلسون، لم تكن عملا طائشا غير مدروس، بل كانت وضعا فرض عليه من خلال خيانة غادرة. من الأفضل أن يتذكر المسلمون أن المهدى السوداني الذي اجتذب عددا ضخما من الأتباع، لايمكن أن يكون الإنسان الذي قدر له أن يعيد إحياء الإسلام، إذ لم تتوفر لديه السمات التي جاءت في أحاديث الرسول على السحيحة. لم يكن أمرا غير مألوف، حتى بين أنبياء الله الملهمين عليهم السلام جميعا، أن تدخل بعض عناصر الأمنيات الشخصية في الرسالات التي عهد الله إليهم بها، أمر وضح تماما في الآية ٥٢ من السورة ٢٢ [الحج] من القرآن:

﴿ وَمَا أَرْسَلْنَا مِن قَبِلْكَ مِن رَسُولِ وَلا نَبِيّ إِلاَّ إِذَا تَمَنَّىٰ أَلْقَى الشَّيْطَانُ فِي أُمْنِيَّهِ فَينسَحُ اللَّهُ مَا يُلْقَى الشَّيْطَانُ ثُمَّ يُحكِمُ اللَّهُ آيَاتِه وَاللَّهُ عَلِيمٌ حكيمٌ ﴾ . . .

ناپوليون ، مع ذلك ، هو مجرد إنسان . قيل إن ذلك ـ ذكرى ناپوليون بقلم المحلل والناقد البريطاني ، ويليام هازليت (١٧٧٨ ـ ١٨٣٠) ـ هو تمجيد لائق لبوناپارت ، الدى يجب أن ينطر إليه ، على أى حال ، باعتباره إنسانا مستنيرا ، خاصة إذا قورن بأمثال نيلسون ، وويلينجتون ، آل روتشيلد:

ا وضع قدمه على رقاب جميع الملوك الذين استعبدوا الناس: ، وأسرف في قتل ملايين العبيد المأجورين، الذين جاءوا بأوامر من أسيادهم لينكروا حق الآخرين في الحرية. صرح العظمة وللجد الذي بناه ارتفع عاليا على الأرض باستعارة ما فقدته الإنسانية مرة تلو أخرى - بنيت جبهته الرائعة على مخلفات الأمال المحطمة والإيمان الممزق لأعداء الإنسانية. وإلايمان المعزق لا حديقة والايمان الممزق لا حداء الإنسانية. وإذا لم يكن قد استطاع أن يحقق الحرية، والسلام، والسعادة لدولته، فهو قد جعلها رعبا لأولئك الذين يغرسون النزاعات سحقوا الحرية بأقدامهم لم يستطيعوا على الأقل، أن ينتصروا بيأسها وخجلها، بل أصبحوا هم أنفسهم أهدافا للرثاء والسخرية. إصرارهم على البقاء في ذروة الخطأ، جلب عليهم، تكرار الهزائم والكوارث، والرعب والاعتداءات المتراكمة التي أعدتها كبرياؤهم المحطمة وحقدهم المحبط ضد الآخرين، عادت عليهم عقابا عادلا مؤلئ كدسوا الفحم الملتهب فوق رؤوسهم: شربوا عميقا وطويلا مرارة كأس السم والذي أعدو، إله في يجرو أن يقول: إنه حر، الذي أعدو الملائح ورف يقول: إنه حر،

تدلى معلقا فوق رؤوسهم كجرف معد للسقوط عليهم وتدميرهم. وقفوا قليلا حائرين، ذاهلين عن أهدافهم الشريرة، وشعروا بضخامة أعباء الحرية، وعظم متاعب قوتها. تخلصوا من عجرفة أبهة الدولة الملكية إلى ضآلتهم كرجال عاديين، هزموا في انتقامهم، ضيعوا فريستهم، عريت خططهم من غرور كبريائهم، لم يبق لديهم شيء سوى حقدهم المشوه، لايجرؤون أن ينطقوا لفظا أو يحركوا إصبعا، سادة الأرض الذين كانوا ينظرون إلى الناس كأنهم فصيلة سفلية، ولدوا لكى يستخدموهم، ويستعبدوهم، يوجهون نظرة توسل إلى الناس، وبقلوب رعديدة وألسنة خادعة، يذكرون اسم الحرية؛ ليضعوا الناس ثانية في قبضة يدهم الدنسة؛

[دون ريب، إشارة إلى من هم مثل لافايت، المصرفي الليبرالي الذي قال لدوق أورليانز، عقب ثورة يوليو، وهو في طريقه إلى فندق المدينة: من الآن فصاعدا، سوف يسيطر المصرفيون].

« قاوم انتهاكات الشرعية . هذه القوة الساحقة ، هذا الوحش الضارى ، الذى كان يسرع الخطى نحو فريسته فوق أجساد وعقول الشعب جميعه ، يضع خاتما فى كان يسرع الخطى نحو فريسته فوق أجساد وعقول الشعب جميعه ، يضع خاتما فى أنفه ، يستنشق اللهب والدماء . وانتصر ، لعب بالتيجان والصولجانات ولبسها هو ، وروض الكبرياء المتوجة وجعلها أضحوكه للأم ، هو رجل واحد ، فعل هذا ، وحينما كان يفعل ذلك ، كان فى نفس الوقت ينقذ البشرية من العار الأخير . إذا كان نهوليون فاتحا منتصرا ، فقد انتصر على المؤامرة الكبرى للملوك ضد حق الجنس بالبري أن يكون حرا . إذا كان هو طموحاً فإن عظمته لم تبن فقط على التسليم غير المشروط بحقوق الإنسان ، ولكن ، مع ناپوليون ، ارتفع أيضا مجد الإنسان عاليا . إذا كان مستبدا وطاغية ، فأولاً فرنسا كانت دولة محاصرة عسكريًا ، لا يمكنها أن تدافع عن نفسها بطلقات ورقية من العقل ؛ ثانيا ، ولكن رئيسيا ، هو لم يكن ولا يمكن أن يصبح ، طاغية بحق إلهى ، الطغيان فيه لم يكن مقدسا ، ولم يكن أبديا ، لم يكز ها جميع قوانين الدين والأخلاق » .

وكتاب نابوليون والإسلام): يقدم مساهمة كبرى في فهم شخصية تعلقت. بوضوح - بالقرآن ورسالته ورسوله ﷺ بأكثر مما يُوصف بأنه اهتمام عابر سواء كان ناپوليون، أو لم يكن، يصوم رمضان ويؤدى الصلوات الخمس اليومية، ذلك له في الحقيقة أهمية ثانوية (يوجد آلاف كثيرون ممن يقولون إنهم مسلمون وهم ليفعلون ذلك) ما له أهمية، مع ذلك، هو أنه أدرك بصدق أن الإسلام أسمى من أى دين في أى مكان آخر، وأخذ الكثير منه لاستخدامه الذاتى، ولبناء إمبراطوريته. كما يقول القرآن: ﴿ وَمَا أَوسُلْنَاكَ إِلاَّ رَحْمةً لِلْهَالِينَ ﴾ [الأنبياء: ١٠٧] علاوة على ذلك، استنتج بصدق أن دين إبراهيم سوف يعاد إحياؤه من خلال علومه. تشير التطورات الحالية في ماليزيا وأجزاء أخرى من العالم الإسلامي إلى أن المسلمين بدأوا يدركون هذه الحقيقة المهمة. لم يعودوا يكتفون بتكرار الابتهالات عن أمجاد الماضى بدأوا الآن يتأملون نصائح الرسول، خاصة عندما قال : واطلبوا العلم ولو في الصين (**). ونحن الأن في بداية قرن جديد من يبرز لإحياء ثروات الإسلام سوف يحسن إذا تأمل رؤية نابوليون:

أرجو ألايكون قد فات الوقت الذى أستطيع فيه أن أوحد جميع الرجال
 العاقلين والمثقفين فى الدولة، وأن أنشئ نظام حكم متناسق، مؤسس على مبادئ
 القرآن، التى هى وحدها الصادقة، والتى يمكنها أن تقود الناس إلى السعادة . . .
 المسيحية تبشر فقط بالعبودية والتبعية . . . » (انظر الباب الرابع ـ رسالة ناپوليون
 الأول ، رقم ٣-١٤٨) .

* * *

^{(*) [}موضوع] جامع بيان العلم ١/ ٨٢٧، وقال الألباني في "ضعيف الجامع": "موضوع"

ديباجــة

بقلم:الشريف عبد الحكيم

پاریس ـ ۱۰ / ۶ / ۱۹۱۶

الأمة الوحيدة في التاريخ التي نشدت، لا أن تسيطر على الإسلام، بل أن تتحالف معه لكي تمدين بقية العالم، كانت، دون ريب، هي فرنسا.

هذه السياسة شكلت أثناء حكم فرانسوا الأول، وقام ناپوليون بتنفيذها. ولكن أعاق ذلك الخلافات اللاهوتية التي لم تتوقف عن تعقيد طموحات السلالات الحاكمة. من ناحية كانت توجد عقيدة الثالوث المقدس المسيحية، وتوجد على الناحة الأخرى عقيدة التوحيد الإسلامية.

الآن، وضحت المشكلة، لم تعد موضوع الحملات الصليبية بأي معنى لها. بما أن العالم الإسلامي ما زال منقسما سياسيا، فقد ابتلعته القوى الأوروبية. ما هو الموقف الذي سوف تتخذه القوى الأوروبية، خاصة فرنسا؟

مع احترامها لعقائدهم ومصالحهم ، إما أن تقبل المسلمين كمواطنين لقوة الحماية ، أو أن تعتبرهم كما مهملا؟ توجد في الحقيقة سياستان فقط : إما أن تعامل هؤلاء المسلمين كشعوب مهزومة محتلة ، أو أن تنظر إليهم كأطفال تبنتهم .

السياسة الأولى محفوفة بالمخاطر، إنها تعنى إقرار التفرقة والامتيازات التي تخلق فقط عدم الرضا مع جميع عواقبه .

السياسة الثانية ـ سياسة النبني مبنية ببساطة على أساس العدل، بينما لاترتكز السياسة الأولى إلا على الاستبداد. أليست سياسة الإنصاف هي التي سوف تثبت صلاحتها و نقاءها؟

جاءت لحظة الاختيار، فأى قرار سوف تأخذه فرنسا؟

يبدو لى أن طرح هذا السؤال يستلزم الإجابة عليه. أولئك الذين مثلى يعرفون بلدهم فرنسا ويحبونها، لايستطيعون أن يروا احتمال وجود أى تردد تجاه هذا الموضوع لدى سلالة الثورة الكبرى.

فى شمال إفريقيا، حققت فرنسا الهدف الذى لاحقته زمنا طويلا. هى الأن تضم داخل مستعمراتها عددا من السكان السلمين يساوى على أقل تقدير عدد مواطنيها أنفسهم. بأى سياسة تحوى هذه الحشود، وكيف ترعاهم؟

لهذا الأمر، كرس المؤلف نفسه، باختيار ذاتي، ولكنه أذعن لسلطة كانت مبجلة في العالم الإسلامي، وفي أوروپا.

بعد أن أحضره قدره إلى مصر ، أقام ناپوليون علاقة وثام ، ليس فقط مع سلطان القسطنطينية ، بل أيضا مع شريف مكة ، وسلطان دارفور و ابيك، تونس، وتراسل مع صاحب تيبو ، وهكذا أصبح العالم الإسلامي جميعه تحت أنظاره.

بالنسبة له، إذا تحدثنا بصدق، لم يكن الأمر موضوع غزو، بل موضوع تحالفات، وهذا يفسر سياسته في مصر وجميع بلاغاته اللاحقة. كان مشرعا بقدر ما كان محاربا، حاول أن يتغلغل في الإسلام، ويتعمق في فهمه أكثر من هذا، هو أحب الإسلام، وأصبح واحدامنا.

أدعو الله أن يكون هذا الكتاب تذكرة مفيدة لإخواني المسلمين لإقامة ناپوليون المباركة بينهم، وأن يكون نموذجا للفرنسيين الذين يقودون الآن سياسة جزء كبير من العالم الإسلامي.

هذا هو هدف الكتاب.

عبد الحكيم ١٠ / ٤ / ١٩١٤ ـ باريس

ملاحظة خاصة:

موضوع هذه الدراسة هو فلسفى واجتماعى معا. نحن نبحث النظريات عن الإسلام التى وضعها وطبقها بوناپارت، أثناء حملته المصرية. تملكت فكرة الإسلام عقل الإمبراطور إلى درجة كبيرة، ولكن تلك المسألة تقع خارج مجال هذه الدراسة، واستطعنا فقط أن نشير إليها بإيجاز.

البيانات التاريخية، التي جمعت تراكمت، وكان علينا أن نختار أكثر النصوص دقة، مهما يكن اتجاهها الظاهر.

يبدو أن هذه الوثائق تؤثر على ـ ليس فقط ـ ماضى العلاقات الفرنسية الإسلامية ، بل أيضًا مستقبل هذه العلاقات .

الجــزء الأول بوناپــارت والإســالام

بوناپارت والإسلام(١)

رسائل بريدية وتقريرعن الإدارة الداخلية

1494 - 1444

١- إعجاب بوناپارت بالإسلام.

٢ـ تأثيرات وطنية وتمدينية .

٣ـ ظواهر دينية .

٤ - آمال إسلامية .

٥ نتائج نظرية .

٦- نتيجة عملية: صنيعة واضحة لإعادة إحياء الإسلام بالعلوم.

كلمات لاتنسى، للشرق الأوسط جميعه، قيلت في القاهرة عام ١٧٩٨. أملاها، ووقع عليها، القائد العام بوناپارت. لم يعد الأمر هو فرنسا وقوة مسلمة، بل إن فرنسا والإسلام نفسه، على وشك أن يصبحا حلفاء عبر العالم. نهضة إسلامية، ونسيان محن الماضى، وفهم وتخلل مشترك وعميق للحضارات الشرقية والأوروبية بدت أعظم الطموحات وكأنها قابلة للتحقيق.

بلاغات سياسية، قد يقول الإنسان، ربما تكون سياسية؛ ولكنها سياسية بونايارت.

جاء إلى مصر لحماية المصالح الاقتصادية (٢٦)، وقام بوناپارت فورا بتوسيع القضية وفرض الاهتمام المنظور الاجتماعي. الأديان مثل اللقاحات؛ (الكلمة من اختياره)، ثم قال: "أنا لا أرى في الدين سر التجسيد(*)، ولكني أرى سر النظام الاجتماعي، (**). واستطرد يقول: "إنه يعزو إلى السماء مفهوم المساواة التي تمنع الفقير من ذبح الغني، (٢).

من الصعب أن يرى الإنسان أن هذا دين، أو في الحقيقة الدين الوحيد الذي يمكن تبريره: هذا كان على أي حال أول بند في العقيدة النابوليونية.

بين البيانات التي صدرت بعد ذلك، لا يستطيع الإنسان أن يخفق في ملاحظة أن نفس هذه الروح الدينية، تفصح عن نفسها ، بأوضح ما يكون.

بوناپارت كمان ربانيا. فعل أفضل من اتباع النمط السائد (كثيرا ماننسي أن أجدادنا هم الذين شرعوا عبادة الموجود الأعلى)، برغبته وإرادته أصبح ربانيا ملتزما.

مع ذلك، هو كان يعتقد شكرًا له أن شئون هذه الأرض يجب أن تحكم بأفضل أسلوب عكن .

كقائد حربى، صمم على فرض الاحترام لجميع العقائد الدينية، وكان يشعر أنه هو نفسه مسلح جيدا بالإسلام، بنفس الدرجة التي نزعت بها روما سلاحه، وهو يلاحق سياسة فرنسا الخارجية.

أى تردد، وأى شكوك، يمكن أن تؤثر على مثل هذا القائد وهو يأسر جنوده ـ أبناء الشورة مثله - أن يكونوا متسامحين تجاه الإسلام، مشل تسامحهم تجاه الكاثوليكية، وأن يكونوا مبجلين لشيوخ الإسلام كتبجيلهم الأحبار الأساقفة؟

إذا ما ذهب إلى أبعد من هذا، رويدا رويدا، ألم يكن ذلك؛ لأن القيم الإنسانية والتأثيرات الاجتماعية للإسلام كانت تأتى إليه بوضوح أكثر فأكثر؟ ^(٤).

عند المسلمين، كل شيء بما في ذلك القانون، ينبع من القرآن. لذلك، لايستطيع أحد أن يصل إلى الجماهير بدون مساندة من رجال الدين. تحدث

^(*) تجسيد الإله في جسد عيسى عند المسيحيين.

^(**) يقصد في الإسلام.

بوناپارت طويلا مع الشيوخ . اختارهم ليس فقط لنفوذهم وشخصياتهم، بل أيضا لذكائهم؛ مسترشدا بقراءة القرآن، سرعانا ما أصبح كطالب.

لم يعط ناپوليون اهتماما كبيرا للحضارة الكاثوليكية (سوف نسمعه فيما يلى وهو يتهكم بقسوة على فكرة الثالوث المقدس). لم يهتم كثيرا بالتبرعات المتقطعة، والعاصية أحيانا، مع العدالة والقوة التي تمثل ذلك صعودًا وهبوطًا معها (**). ألم تكن العدالة هي أساس القرآن؟ وعلى ضوء هذه الرؤية، ألم تكن مبادئه (القرآن) بالغة الصدة،؟

التاريخ يلازم وجدان ناپوليون. بالنباين مع ضعف الإسلام الموجود، رأى هو فيه من جميع الجوانب الدليل على قوة حديثة ورائعة. هل ذهبت إلى الأبد هذه المورة وهذه الروعة؟ ، سأل نفسه. في لحظة خاطفة، جمع ناپوليون جميع احتياطات الإسلام الديناميكية، افترض أنها شاسعة، وبدأ يستغلها لصالح فرنسا ولصالح الحضارة نفسها، مصيران توأمان يرى أنهما لاينفصمان.

هذا في رأينا هو ما توضحه نصوص هذا الكتاب دون جدال.



^(*) يقصد أن النبرع يخضع عند المسيحيين لإرادتهم، وليس فيه إلزام كالزكاة عند المسلمين. فالزكاة تمثل فرض العدل. المترجم.

القسم الأول معلومات من المراسلات

١- إعجاب نايوليون بالإسلام

حتى قبل أن يترك فرنسا، قرر بوناپارت أن يدرس القرآن (^(ه). في توجه مهم نحو السياسة والأخلاق، أمرهم أن يحضروا إلى مكتبة معسكره نسخا من العهد القديم والعهد الجديد، ومن القرآن، والڤيدا والأساطير، و «روح القوانين» للفيلسوف الفرنسي مونتيسكيو (^(۱)).

يشير هذا إلى عزمه على متابعة مسيرة الأديان عبر الدول، وتبنيه هو نفسه لرؤية سياسية أخلاقية. فورا بعد وصوله إلى مصر، قام القائد العام بتحديد دور تمديني لحملته، موحيًا باستمرار بشبح الإسكندر.

الوثيقة (١)

رقم • ٢٠٧١ - بلاغ إلى القوات الأرضية ^(٧). مقر القائد على من الباخرة لورينت ٢٢ يونيو، ١٧٩٨

أيها الجنود:

أنتم على وشك القيام بغزو لا يمكن إحصاء قدر آثاره على حضارة وتجارة العالم.

أنتم بالتأكيد سوف توجهون للإنجليز ضربة مؤلمة سوف تصيبهم بتدمير عميت(١).

سوف نقوم بتحركات مرهقة؛ وسوف نخوض عدة معارك، وسوف ننجح في جميع أعمالنا، الأقدار تقف إلى جانبنا.

بكوات المماليك الذين أهانوا تجارنا، واضطهدوا سكان النيل التعساء، لن يكون لهم وجود بعد أيام قليلة من وصولنا .

الشعوب التي سوف نعيش معها هم من أتباع الرسول محمد رضي البند الأول في دينهم هو شهادة: لا إله إلا الله محمد رسول الله،

لا تعارضوهم؛ تعاملوا معهم كما تعاملتم مع اليهود ومع الإيطاليين، احترموا شيوخهم وأثمتهم، كما فعلتم مع الأحبار والقساوسة .

امنحوا الجوامع والفرائض التي أوصى بها القرآن نفس التسامح الذي منحتموه للأديرة المسيحية والمعابد اليهودية، ولدين موسى ودين المسيح.

الفيالق الرومانية حَمت جميع الأديان. سوف تجدون هنا أعرافا مختلفة عن أعراف أورويا، عليكم أنتم أن تتكيفوا معها.

الشعوب التي سنعيش معها تعامل النساء بطريقة مختلفة عما نفعل؛ ولكن في جميع الدول من يغتصب امرأة هو وحش .

النهب يغنى قلة صغيرة، ولكنه يصمنا جميعا بالعار. إنه يبدد مصادرنا ويجعلنا أعداء للشعوب التي نريد أن نجعلهم أصدقاء لنا.

المدينة الأولى التي سوف نقابلها، هي المدينة التي بناها الإسكندر. مع كل خطوة سوف نثير ذكريات يريد الفرنسيون أن يحاكوها .

إدارة الحرب(٩) بوناپارت

الوثيقة (٢)

رقم ٢,٧٢٣ ـ بلاغ

مقر القيادة، الإسكندرية

٢ يوليو، ١٧٩٨ ميلادية - ١٨ محرم، ١٢١٣ هجرية

بوناپارت، عضو «المجمع القومي»، القائد العام(١٠).

منذ زمن طويل، كان البكوات الذين يحكمون مصر يهينون شعب فرنسا ويسيئون إلى تجارها، قرب وقت حسابهم.

لوقت طويل، هذه المجموعة من العبيد، الذين اشتروهم من چورچيا والقوقاز، اضطهدوا أكثر مناطق العالم جمالا، ولكن الله الذي ـ يعتمد عليه كل شيء ـ قضى أن حكمهم يجب أن يزول.

يا أهل مصر، قالوا لكم: إنني جئت لكي أدمر دينكم، فلا تصدقوهم، قولوا لهم: إنني جئت لكي أعيد إليكم حقوقكم، وأن أعاقب من اضطهدوكم، وإنني أحتره الله ورسوله والقرآن، أكثر مما يفعل الماليك.

قولوا لهم: إن جميع الناس متساوون أمام الله، الحكمة، والمهارة، والفضيلة، هي الاختلاف الوحيد بينهم.

الآن، ما هي الحكمة والمهارات والفضائل التي تميز المماليك، حتى تخولهم وحدهم الحقوق إلى كل ما يجعل الحياة حلوة ولطيفة؟

أين توجد الضيعة الجميلة؟ إنها بحوزة المماليك. أين هي الأمة الجميلة، والفرس الجيد والمنزل الفاخر؟ كل هذا هو أيضا لدى المماليك.

إذا كانت مصر ملكا لهم، دعهم يظهرون الحجة التي أنعم الله بها عليهم، ولكن الله رؤوف رحيم بالعباد. جميع المصريين سوف يُطلبون لشغل المراكز الإدارية، أكثرهم حكمة، وعلما، وفضيلة، سوف يحكمون، وسوف يصبح الناس جميعا راضين.

كان يوجد في الماضي مدن كبيرة، وقنوات عظيمة وتجارة طيبة بينكم، ما الذي دمر كل هذا، إن لم يكن جشع وظلم وطغيان المماليك؟

أيها القبضاة، والشيوخ، والأثمة، قولوا للناس: إننا أصدقاء المسلمين الصادقين(١١).

ألم نكن نحن الذين دمرنا البابا(۱۲) لأنه كان دائما يحث الناس على محاربة المسلمين؟ ألم نكن نحن الذين دمرنا فرسان مالطة؛ لأن هؤلاء المجانين اعتقدوا أن إرادة الله هى التى أوجبت قيامهم بالحرب ضد المسلمين؟ ألم نكن نحن الذين كنا عبر القرون أصدقاء لله، وأعداء لأعدائه؟ ألم يكن المماليك من ناحية أخرى فى ثورة دائمة ضد إرادة الله، وهم مازالوا ينكرونه؟ إنهم يتبعون نزواتهم.

سعداء بالثلاثة من يقفون معنا. سوف يزدهرون في المنزلة وفي الشروة. سعداء أيضا من يقفون على الحياد. سوف يكون لديهم الوقت لكي يعرفونا، وسوف يقفون معنا.

لكن الويل ثم الويل، لأولئك الذين يحملون السلاح مع المماليك، ويقاتلون ضدنا.

لا يوجد لديهم أمل، سوف يهلكون.

بند(۱)

جميع القرى الواقعة في دائرة ثلاثة فراسخ من خط سير الجيش، عليها أن ترسل وفدا إلى قائد القوات تخبره بطاعتهم، وبأنهم قد رفعوا علم الجيش ذا الألوان الثلاثة: الأزرق، والأبيض، والأحمر.

بند (۲)

جميع القرى التي تحمل السلاح ضد الجيش سوف تحرق.

بند (۳)

جميع القرى التي تستسلم للجيش سوف ترفع جميعا مع علم السلطان العثماني - صديقنا علم الجيش أيضا .

بند(٤)

الشيوخ يجب أن يقوموا بحفظ وختم البضائع، والبيوت، والممتلكات الخاصة بالماليك، وأن يتأكدوا من عدم نقصان أي شيء منها .

بند (٥)

الشيوخ، والقضاة، ، والأثمة يستمرون في مراكزهم، كل مواطن يستمر في الإقامة في مكانه، وتستمر إقامة الصلوات كالمعتاد كل يحمد الله على تدمير المماليك، ويهتف الجميع: العزة للسلطان، والمجد للجيش الفرنسي صديق السلطان، واللعنة على الماليك، وحظ سعيد لجماهير مصر

إدارة الحرب(١٣) بوناپارت

الوثيقة (٣)

رقم ۳,۱٤۷_إلى الجنرال مارمونت^(۱۱) مقر القيادة، القاهرة، ۲۸/۸/۲۸

... إمكانياتنا هنا تتحسن تحسنا ملحوظا يوما بعد يوم. اذهب نيابة عنى إلى الشيخ المسيخ ا

مجموعة نايوليون (١٥). بونايارت

٢. تأثيرات وطنية ونمدينية

بالتأكيد، أثناء الحملة إلى مصر، لم يتوقف بونابارت أبدا عن استخدام الإسلام للصالح، ولكن هذا الصالح كان متبادلا، تأكد ذلك منذ البداية وإلى النهاية.

الوثيقة (١)

رقم ۲٫۷٦٥ ـ إلى الإدارة التنفيذية مقر القائد، الإسكندرية، ٦ /٧/٨/٧١

... أثناء هذا الوقت، أرهقنا عرب الصحراء بطوابير من ٣٥ إلى ٥٠ فارسا، يغيرون على مؤخرتنا، ويهاجمون التاثهين. لم يتوقفوا عن الإغارة علينا طوال يومين كاملين، ولكنى استطعت بالأمس أن أعقد معاهدة معهم، ليست معاهدة صداقة فقط، بل أيضا، معاهدة تحالف، ثلاثة عشر رجلا من زعمائهم الرئيسيين كانوا معى بالأمس، جلست فى وسطهم، وتبادلنا حديثا طويلا بعد أن اتفقنا على البنود، اجتمعنا حول مائدة، وتوعدنا بنيران جهنم، من جانبي أو من جانبهم، على كل من يتهك إتفاقنا، الذي هو كما يلى:

«بالنسبة لهم، أن يتوقفوا عن مهاجمة مؤخرة جيشي، وأن يقدموالي كل مساعدة يستطيعونها، وأن يزودوني بعدد الرجال الذين أطلبهم منهم للزحف ضد المالك.

بالنسبة لى، عندما أصبح سيدمصر، سوف أعيدهم إلى الأراضى التي كانت ملكا لهم في الماضي».

تستمر الصلوات كالمعتاد في الجوامع، وأن يفتح بيتي دائما للأثمة، والقضاة المحليين، والأشراف، والرجال البارزين في الدولة مثل الفتين والزعماء الدينيين.

ستجد مرفقا بهذا:

١ ـ مذكرة إجرائية في جلسة عقدها كبار الشيوخ وزعماء الدولة.

٢- أوامر مختلفة أصدرتها لتقودهم رويدا رويدا في اتجاه هدفي. هذه الدولة ليست
 أقل مماصورها الرحالة والرواة؛ إنها هادئة، وأبية، ومحترمة.

مجموعة ناپوليون (١٦). بوناپارت

الوثيقة (٥)

رقم ، ۲٬۸۸۰ ـ إلى الچنرال كليبر (۱۷) مقر القائد ـ القاهرة، ۹ ۱ / ۱۷۸۸۷

لقد استلمتها فورا، جميعها في وقت واحد، رسائلك من ٢٢ ميِّسيدور إلى ٣ ثير ميدور(١٨٨). الطريق الذي سلكته أنت هو الذي يجب أن يسلك.

منذ يومين، أرسلت لك أمرا لتنظيم إقليم الإسكندرية؛ لذلك عينت للديوان (مجلس القضاء) الأغا (رئيس الرسميين) وعينت المندوبين المفوضين، الرجال الذين تعتقد أنهم أكثر ارتباطامع الفرنسيين، وأكثر عداء لبكوات المماليك.

أنا لا أؤيد فقط، القبض على كُرِيَّم، بل إنك سوف تجدمع التعليمات المرفقة أمرا باعتقال عدد آخر من الأفراد.

أعظم ما كنا نخشاه، عند وصولنا، هو احتمال أن يسبقنا الإرهاب، الموجود كثير منه فعلا، والذي كان يمكن أن يعرضنا، في جميع الشوارع الخلفية إلى مشاهد مثل التي حدثت في الإسكندرية. يمكن جعل جميع هؤلاء الناس يعتقدون أننا حضرنا بنفس روح القديس لويس التي يحملونها هم معهم عندما يدخلون الدول المسيحية. لكن الآن تغيرت الظروف تماما، لن يؤسس سمعتنا ما فعلنا في الإسكندرية، ولكن ما نفعله في القاهرة، على أي حال، لخصت لك كل النقاط ونحن على علم تام بالأحداث.

إدارة الحرب(١٩). يونايارت

هذا الذي نسميه ـ نحن الأوروپيين ـ خطأ أنه «أسلمة» الحقائق (٢٠) ، لا يمثل

شيئا، من وجهة نظر المسلمين، أقل من كشف صدق الإسلام برغم ما يبدو من غرابة، فإن الإسلام لا يحتاج فقط للمعرفة، إنه يتطلبها، وهو لا يتطلبها فقط، بل يسعى إليها(٢١).

أحاط الشيوخ بوناپارت علما ببعض أحاديث الرسول المهمة التي تدور حول هذا المعنى . من جانبه ، بوناپارت يمتلك قدرة إقناع ترتكز على القوة (كما سوف يعلن علينا).

لذلك، هو والإسلام يمكن أن يعملا معًا.

ناپوليون لم يكن راغبا في الارتجال.

ـ ما هي أفضل إدارة يمكن أن يعطيها لدواوين الأقاليم؟

ما هي التعيينات التي قد يو افق على تثبيتها بصفة نهائية؟

ـ ما هي القوانين التي تكون فعالة في ضمان حقوق الورثة واجتناب إضاعتها؟

ـ ما هو النظام الذي يجب تقديمه للقضاء المدنى والقضاء الجنائي؟

ما هي التحسينات التي يمكن وضعها لإقرار حقوق الملكية وفرض الضرائب؟ - كثير من مثل هذه الأسئلة قدمها ناپوليون نفسه لديوان مصر (۲۲).

ـ هل يستطيع ضابط عظيم (٢٣) أن يسيء معاملة الديوان؟

القائد العام يتدخل فورا. هولايجيز القبض على أعضاء الديوان إلا بعد فحص دقيق ليثبت ما إذا كانوا مذنبين أم لا. . يجب على الإنسان أن يدرس الناس الذين يجد نفسه بينهم، ويضرب بنفسه أمثلة عادلة وصارمة أما النزوات والأعمال الطائشة فيجب على الإنسان أن يتجنبها بقدر الإمكان (٢٤).

التعاون متبادل حول جميع النقاط؛ إذا وجبت استشارة الدواوين، والاستماع إليها باهتمام، فإن علماء المعهد المصري سوف يتوسعون في أنشطتهم التمدينية. هذا المعهد، الذي يشمل أكثر الأسماء لمعانا، يتكون من أربعة أقسام: الحساب؛ وعلوم الطبيعة، والاقتصاد السياسي، والآداب والفنون(٢٥٠).

منذ الجلسة الأولى (٢٦) طرح ناپوليون أكثر الأسئلة المتعلقة بالموضوع غرابة ، ولكل سؤال منها، سواء أكان تطهير ولكل سؤال منها، سواء أكان تطهير وإنعاش ماء النيل، أو موضوع المطاحن، أو صناعة الدقيق. ولكن آخر هذه الأسئلة يستحق اهتماما خاصا.

الوثيقة (٦)

رقم ٣,٠٩١-الجلسة الأولى للمعهد المصرى القاهرة، ٢٣/ /١٧٩٨

. . . ما هو الوضع في مصر بالنسبة للتعليم، والقانون، والقضاء المدنى والجنائي؟ ما هي التحسينات الممكنة في هذه المجالات التي قد يريدها شعب مصر؟

مجموعة ناپوليون(٢٧) بوناپارت

قائمة رائعة من الأسئلة لم يبعدها ناپوليون أبدا عن نظره (٢٨).

الخطاب الذي ذكر سابقا، الذي ارسله إلى واحد من أحب چنر الاته (٢٩) لم يشمل سرا واحداً، ولا توجد كلمة واحدة في هذه الصفحة لا يمكن قراءتها على الشيخ المسيري، الذي كتب إليه ، في نفس ذاك اليوم، خطاب لا يقل أهمية (٢٦).

أخيرا، خطاب إلى علماء، ونبلاء، وشيوخ، وأثمة، وفلاحى أقليم البحيرة، حدد الرباط التقليدي الذي أراد بوناپارت أن يبنيه بين أفكاره الدينية والأخلاقية وبين النظام المدني.

الوثيقة (٧)

رقم ٤,٢٨٧ ـ إلى علماء، ونبلاء، وشيوخ وأئمة، وفلاحى إقليم البحيرة مقر القائد، تيرانا، ١٧/٧/٧٧

لا إله إلا الله، محمد رسول الله.

جميع سكان إقليم البحيرة يستحقون الانتقاد الشديد؛ لأن العناصر الحكيمة والمستنيرة متهمة بأنها لم تكبع جماح الأشرار والجهلة، ولكن الله غفور رحيم. الرسول والمحلق في بعض أحاديثه يقول: «الراحمون يرحمهم الرحمن، ارحموا من في الأرض يرحمكم من في السماء»(۵)، وأنا كذلك تجاهكم. لقد منحت، بهذا المرسوم، عفوا عاما عن جميع سكان إقليم البحيرة الذين أساءوا السلوك، وأصدرت الأوامر بعدم إجراء أي تحقيق ضدهم. إنني آمل مع ذلك أن سكان الإقليم، بحسن سلوكهم، سوف يجعلونني أشعر بأنهم جديرون بهذا العفو. وأدارة الحرب (٣١)

إداره احرب بودهارت

هكذا يسير الدين والمجتمع المدني معًا إلى الأمام، ومجال كل منهما يتزايد.

الوثيقة (٨)

رقم ۴,۱ ۰۳ ــإلى المواطن فوريير، عضو الديوان مقر القيادة، قبل عكا، ۱۹/٤/۱۹

استلمت رسائلك العديدة، أيها المواطن.

المصرى، عن رغبته أن يتلقى سريعا التحقيقات العديدة التى طلب من اللجان المختلفة أن تقوم بها، والسرعة التي سوف يرد بها المعهد المصرى.

أحِطْ ديوان القاهرة علما بالنجاح الذي حققناه ضد أعداثنا، والحماية التي قدمناها لكل من وقفوا معنا، والإجراءات القاسية التي قمنا بها في المدن والقرى التي أساءت التصرف، شاملة جنين، موطن غرار، شيخ نابلس.

قل للديوان إنهم عندما يستلمون هذه الرسالة، سأكون قد استوليت على مدينة عكا، سوف أكون في طريق عودتي إلى القاهرة، حيث إنني شديد الشوق للوصول إليها، بقدر اشتياقهم لرؤيتي.

أحد أول اهتماماتي سوف يكون دعوة المعهد للاجتماع؛ لنرى ما إذا كنا نستطيع اتخاد خطرة أخرى للأمام نحو المعرفة الإنسانية .

بونايارت

مجموعة ناپوليون^(٣٢)

بعد أن قدم هذا التقدير والإجلال للإسلام، وللمدنية أيضا، أصبح لدى بوناپارت الحق أن يتحدث بصوت عال وحاسم للشيوخ، والعلماء، والأشراف، وأثمة المساجد. هو لم يتوان عن فعل ذلك (٣٣).

من ناحيتهم، لم يتوقف الشيوخ من تقديم خدمات جليلة له. في رسالته إلى الإدارة التنفيذية يوم ١٩/٩/ ١/٩ ، التي صور فيها مغامرته مع «المهدى»، ذكر بوناپارت أسماء الشيوخ الذين تعاونوا معه كثيرا. هناك توجد أهم المساعدات التي قُدمت للحملة الفرنسية. ما الذي جعل أمير الحج يتخلف؟. بوناپارت يشرح هذا من خلال شخصية الأمير.

الوثيقة (٩)

رقم ٤,١٨٨ - إلى الإدارة التنفيذية مقر القائد ـ القاهرة، ١٩ / ٦ / ٩٩ / ١

... ثورة أمير الحج - أمير الحج ، رجل ضعيف متردد، أغدفت عليه كرما وحنانا، ولكنه لم يستطع أن يقاوم المؤامرات التي كانت تدور حوله؛ وضع نفسه في قائمة أعدائنا.

بمشاركته لقليل من عرب القبائل، وبعض المماليك، قدم نفسه إلى قائمة أعدائنا. مطاردا وملاحقا، خسر في يوم واحد جميع الحسنات التي أغدقتها عليه، وخسر الثروات، وجزءا من أسرته كانوا لا يزالون في القاهرة؛ وخسر سمعته كرجل شريف، والتي كانت له حتى ذلك الحين.

الملاك المهدى. شخب مع بداية شهر مايو، الأول من نوعه الذى نراه، وضع إقليم البحيرة في ثورة. برز رجل من أعماق أفريقيا، هبط في بلدة ديرنا، قابل العرب، وقال: إنه هو المهدى، الذى ذكره الرسول في أحاديثه. وصل ٢٠٠ رجل من العاربة بعد أيام قليلة، وكأنها مصادفة، ووضعوا أنفسهم تحت أوامره. من المغاربة بعد أيام قليلة، وكأنها مصادفة، ووضعوا أنفسهم تحت أوامره. من المفترض ألا يظهر المهدى للناس إلاً بأمر السماء. هذا اللاجال ادعى أنه هبط من السماء مباشرة إلى وسط الصحراء؛ كان هذا الرجل العارى تماما محملاً بذهب غيزير، وكانت لديه القدرة على إخفاء من الدين يوم يضع أصابحه في إناء من اللبن، ويمر بها على شفتيه، وكان هذا هو غذاءه الوحيد الذي يمتصه. ذهب إلى بعد كن هناك ٢٠ رجلا من فيلق البحرية يقيمون في معسكر مكشوف بعلا من إسكانهم في حصن الرحمانية؛ فاجأهم وقطع رقابهم، بعد أن شجعه هذا النجاح، بدأ يثير خيال أتباعه، وادعى أنه عندما يلتى بعض التراب أمام مدافعنا، يمنع بارودها عن الاشتعال، ويجعل طلقات بنادقنا سقط أمام أقدام المؤمنين، عدد كبير من الرجال شهدوا أنهم رأوا متات المعجزات من هذا القبيل، الني كان يقوم بها كال يوم.

قائد اللواء، ليفيبقار، ترك حصن الرحمانية مع ٤٠٠ رجل لمواجهة الدجال، وعندما رأى أن عدد الأعداء يتزايد كل لحظة، أدرك استحالة التعامل بنجاح مع هذا العدد من المتعصبين. شكل فرقته على هيئة مربع، وقضى طوال اليوم يقتل من يرمون أنفسهم أمام بنادقه. بالليل فقط قام المتعصبون بإحصاء موتاهم وجرحاهم وجدوا أن القتلى فقط كانوا أكثر من ألف رجل وأدركوا أن الله توقف عن صنع المعجزات.

يوم ۱۹ مسايو، وصل الجنرال لانوس إلى دمنهسور، وحسسد ۱۹۰۰ رجل يحملون السيوف، وترك المكان كومة من رماد، المهدى نفسه جرح عدة مرات، وشعر أن حماسه بدأ يخبو، واختبأ في غياهب الصحراء، يحيط به أتباعه.

مع ذلك، طبيعة هذه الثورة عجلت عودتي إلى مصر.

هذه الحركة غير العادية ، خُطط لها؟ لكي تحدث في نفس الوقت الذي كان فيه الأسطول التركي ، الذي أنزل الجيش الذي دمرته في عكا ، على وشك الوصول إلى الإسكندرية .

معركة على قنال موييس - الچنرال لانوس، بعد أن أعاد الاستيلاء على إقليم البحيرة، لاحق المغاربة والمهاجرين إلى قرية كفر - فونيج بإقليم الشرقية، قتل ١٥٠ رجلا منهم، وأحرق القرية.

وصلت يوم ١٥ مايو إلى العريش في طريق عودتى من سوريا. سخونة رمل الصحراء رفعت درجة الحرارة إلى ٤٤ درجة مثوية، وحرارة الجو وصلت إلى ٣٤ درجة مثوية، وكان علينا أن نرحل ١١ فرسخا يوميا لنصل إلى آبار بها قليل من الماء المالح الكبريتى الفاتر، وكنا نشربه بشوق أكثر من شوقنا إلى زجاجة شمهانيا في مطاعم فرنسا.

دخلت إلى القاهرة يوم ٢٦، يحيطني حشد كبير من الناس في موكب يملاً الشوارع، مع جميع قوات البوليس من الأنكشارية والأغوات، وسلالات أبي بكر وفاطمة، وأبناء الأولياء الذين يبجلهم المؤمنون، وكبار المفتين يمتطون البغال؛ لأن النبي يفضل هذا الحيوان، وكبار التجار، وبطريرك الأقباط يسيرون في مقدمة الموكب، ويسير اليونانيون في المؤخرة.

كان يجب على أن أعبر عن رضائي للچنرال دوجوا والچنرال لانوس وقائد الكتيبة دورانتو.

الشيوخ: البكرى، والشرقاوى، والسادات، والمهدى، والصاوى ألزموا أنفسهم بأفضل سلوك كنت أريده، بشروا باسمنا كل يوم فى المساجد، كان لتعاليمهم أعظم تأثير على الأقاليم. أغلبهم كانوا من سلالة الخلفاء الأوائل، ويتمتعون باحترام الشعب.

إدارة الحرب بونايارت

بوناپارت كان يتراسل. بانتظام مع شريف مكة. . اهتم بالاتصال به منذ البداية .

الوثيقة (١٠)

رقم ۳,۱۱۰_إلى شريف مكة

مقر القائد، القاهرة، ٢٥/٨/٨٨ ا

مع إحاطتكم علما بدخول جيش فرنسا إلى مصر، أشعر بحاجتى أن أؤكد لكم عزمى الأكيد أن أحمى بجميع الوسائل، رحلات الحجاج إلى مكة، و الجوامع والمؤسسات التى تمتلكها مكة والمدينة في مصر ستظل ملكاً لها، كما كانت في الماضى. نحن أصدقاء للمسلمين، ولدين النبى، نحن نرغب أن نفعل كل ما يسرك وكل ما هو في صالح الدين.

أنا أريد أن يُعرف في كل مكان أن قوافل الحجاج لن تتعرض لأى تلخل، وسوف نو فر لها الحماية بأسلوب يجعلها لا تخاف من العرب.

مجموعة نايوليون بوناپارت

هذا البدأ مثل الكثير غيره - أخذ به الإنجليز وطبقوه . في عام ١٩٠٣ ، عندما قام الخديوى برحلة إلى مكة ، كلفوا فرقة قوية من الجيش المصرى بمصاحبته وحمايته ضد بدو شبه الجزيرة العربية . عدد من الشخصيات التركية من سوريا و آسيا الصغرى صاحبوا القافلة . نحن لا نقلل من شأن الأهمية السياسية لهذا العمل .

بالرغم من وضوح الرسالة السابقة، قام بوناپارت، بعد يومين لاحقين، بالكتابة ثانية إلى شريف مكة، يعطيه أكثر تأكيدات الإخلاص الرسمية .

كل هذا كان يدور حول الحماية الفعالة للمسلمين. الفكرة كانت عزيزة إليه؛ وكان ينتظر رد شريف مكة مع عودة رسوله.

الوثيقة (١١)

رقم: ٣,١٣٦_إلى شريف مكة مقر القيادة، القاهرة، ٢٧ / ٨ / ٧٩٨

إننى أسرع لإخباركم بوصولى إلى القاهرة على رأس الجيش الفرنسى، وكذلك بالإجراءات التى اتخذتها لأحافظ لجوامع مكة والمدينة المقدسة على مصادر الدخل المكرسة لها، من خلال الرسائل التى سوف يكتبها لكم ديوان وتجار هذه الدولة سوف ترون قدر اهتمامى بحماية الأئمة، والشرفاء، ورجال القانون؛ سوف ترى كذلك أننى عينت لأمير الحج، مصطفى بك أبا بحر باشا، حاكم القاهرة، وأنه سوف يقوم بحراسة القافلة بقوات تقيها من تطفل العرب.

أود كثيرا أن أعرف، من خلال ردكم، ما إذا كنتم تريدون منى أن أحرس القافلة بقواتى أنا، أم فقط بقوات الفرسان من رجال هذه الدولة؛ ولكن على أى حال أرجو أن تخبر التجار والمؤمنين، أن المسلمين لن يجدوا أصدقاء أفضل منا، وأنه لا يوجد شىء يخيف التجارة، لأنها سوف تجد حماية خاصة.

إنني أنتظر إجابتكم مع عودة رسولي.

لك أيضا أن تخبرني عن حاجتكم من القمح أو الأرز، وسوف أرى بنفسي أنها أرسلت إليكم .

إدارة الحرب(٣٤) بوناپارت

حتى نهاية إقامته في مصر، كان بوناپارت مراسلا وصديقا لشريف مكة.

الوثيقة (١٢)

رقم: ٠ ٤,٢٣٤ ـ إلى شريف مكة (٥^{٣٥)} مقر القيادة، القاهرة، ٢/٣٠ / ١٧٩٩

بسم الله الغفور الرحيم.

لا إله إلا الله ، محمد رسول الله .

لقد تلقيت رسالتكم وفهمت محتوياتها. لقد أصدرت الأوامر التي من خلالها سوف أعير لكم عن عظيم التقدير والصداقة التي أكنها لكم.

إنني آمل أنكم، بحلول الموسم القادم، مدوف ترسلون عددا كبيرا من السفن المحملة بالبن وبالسلم الهندية. سوف نوفر لها حماية دائمة.

إننى أشكركم بما فعلت موه من نقل رسائلي إلى الهند وإلى الجزيرة الفرنسية. أرجو أن تنقل هذه أيضا وأن ترسل الرد إلى.

أرجو أن تثق في احترامي لكم، وفي اهتمامي بصداقتكم.

بونايارت.

أوراق طبعت بأوامر من القنصل الأول (٣٦).

الإدارة التنفيلذية كانت تستشار بانتظام (٣٧) عن الخدمات التي لم يتوقف بوناپارت عن طلبها من شريف مكة مقابل الحماية التي قىدمتها فرنسا للمسلمن (٣٨).

الوثيقة (١٣)

رقم ٢٢٥, ٤ ـ إلى الإدارة التنفيذية مقر القائد، القاهرة، ٢٨ / ٦ / ١٧٩٩

. . . أنا لم أتلق رسائل من فرنسا منذ وصول مورو ، الذي أحضر إلى أخبارا من يوم ٥ نيڤوس (٢٩) ومن بيللڤيل يوم ٢٠ بلوڤيوس (٤٠) . أرجو أن أتلقى رسائل أكثر دون إيطاء .

قلقنا الشديد دائما يدور حول فرنسا. إذا كان الملوك سوف يهاجمونها، سوف تجدون في جبهاتنا الراسخة، وفي عبقرية الشعب القتالية، وفي چنر الاتكم، الوسائل الكفيلة بالرد على وقاحتهم ردا عبتا أسعد أيامنا ستكون تلك التي نعلم فيها بتكوين أول جمهورية في ألمانيا.

سوف أرسل إليكم قريبا رسما لقنال السويس، وخرائط لمصر بأكملها، مع قنو اتها، وخرائط لسوريا كذلك.

لدينا علاقات منتظمة مع مكة . كتبت عددا من الرسائل إلى الهند والجزر الفرنسية . وأنتظر الرد بعد أيام قليلة . شريف مكة هو الوسيط في هذه الرسائل .

مجموعة ناپوليون(٤١) بوناپارت

بوناپارت كان أول من تفهم الأهمية السياسية، والاجتماعية، والاقتصادية للحج إلى مكة، أهمية ما زالت تعتبر ـ وإن كان من وجهة النظر الاجتماعية فقط ـ أنها لا تقبل الجدل(٢٢).

حجاج المغرب هم موضوع دراسة خاصة.

الوثيقة (١٤)

رقم ٤,٣٥٨ ـ إلى سلطان المغرب القاهرة، ٥ ١٧٩٩/٨/١

لا إله إلا الله، محمد رسول الله.

بسم الله الغفور الرحيم.

إلى سلطان المغرب، حواري الكعبة المكرمة، القوى بين الملوك، والمؤمن المخلص بشريعة النبي الصادق ﷺ.

مع عودة حجاج المغرب، أخذنا هذه الفرصة لكى نكتب إليك هذه الرسالة نحيطكم بها علما أننا قدمنا لهم جميع المساعدات المكنة ؟ لأننا نريد في جميع المناسبات أن نفعل ما نستطيع لنقنعكم بقدر الاحترام الذي نكنه لكم. إننا نوصى أن تقوموا، في مقابل ذلك، بحسن معاملة جميع الفرنسيين الذين يقيمون في ولاياتكم، أو الذين تحضرهم شئونهم التجارية إليها.

مجموعة نايوليون (٤٣)

لا يوجد شيء أكثر صدقا من هذه السياسة. ألم تملها في الوقت نفسه، أكثر المشاعر نبلا، وتكفلها معظم المصالح المشتركة؟

أما بالنسبة للتعصب، بوناپارت لم يتوقف أبدا عن أن يكون خصما له، ولكن من خلال من يجب على الإنسان أو يمكن الإنسان منفر د أن يعارضه؟ من خلال الثيوخ والشرفاء، من خلال جميع من يستخدمون وقتهم وإمكانياتهم في تثقيف الناس (٤٤).

بقدر ما كان بوناپارت يفضل دينا واحدا عظيما، ينظم ويساهم في التنظيم، هو أيضا يبغض التعصب الديني. عامة الشعب قد يكونون متعصبين، ولكن رجال الدين ليسوا كذلك. لذلك قام من خلالهم بمهاجمة التعصب؛ لكي يحاصر الوباء، و ريز مه عد ذلك (٤٥).

الوثيقة (١٥)

رقم ٣٧٤, ٤ إلى الچنرال كليبر مقر القائد، الإسكندرية، ٢٢ / / / ١٧٩٩

المواطن - چنرال، سوف تجد مرفقا بهذا، أمرا بتعيينك قائدا عاما للجيش. الخوف من عودة ظهور الأسطول الإنجليزي من لحظة إلى أخسري أجبرني على الرحيل يومين أو ثلاثة قبل الموعد المحدد...

أنت تفهم، مواطن جنرال، ما كان عليه سلوكى في الإشراف بنفسى على سياسة مصر الداخلية. مهما يكن ما نفعله، سوف يظل المسيحيون هم أصدقاءنا ولكن يجب أن تمنعهم من الغطرسة المفرطة، حتى لا يعاملنا الأتراك بنفس التطرف الذي يعاملون به المسيحيين، والذي قد يبعدهم عن التصالح . يجب على الإنسان أن يكبح التعصب حتى يستطيع أن يجتث جذوره (٤٦). بتشكيل رأى كبار شيوخ مصر ، يكن تشكيل رأى مصر بأكملها، ورأى زعماء هذا الشعب. لا يوجد من هم أكثر خطرا علينا (٧٤) من الشيوخ الذين يخافون، والذين لا يعرفون كيف يقاتلون ومن يقاتلون، والذين هم مثل كل القساوسة، يثيرون التعصب دون أن يكونوا هم أنفسهم متعصبين .

بعد أن تعودت رؤية الجزاء على الجهود والمحن في حكم التاريخ، أنا أترك مصر بأسف شديد. مصالح الوطن الأم، وأصجاده، والإحساس بالواجب، والأحداث غير العادية التي ألمت به، جعلتني أقرر العودة إلى أوروپا. بقلبي وعقلي سأظل معك؛ نجاحاتك سوف تكون عزيزة على كتلك التي كان يمكن أن أنجزها أنا، وسوف أعتبرها أياما ضائعة، جميع أيام حباتي التي لم أفعل فيها شيئا للجيش الذي تركته تحت قيادتك، وأيضا لتقوية المؤسسة الهائلة الذي وضعنا أساساتها في التو . . .

إدارة الحرب(٤٨) بو نايارت

٣. ظواهر دينية

كان قدر بوناپارت ألا يندهش إطلاقا، وإنما يقود الناس من دهشة إلى أخرى.

عندما رأى جنوده، القائد العام لجيش الحملة الفرنسية وهو يترأس صلوات المسلمين، ارتبك أكثر من واحدمنهم، ولم يحتج أى منهم. بقلبه كان بوناپارت يعتنق مبادئ الثورة الفرنسية.

هذه الروح الآن ، المبنية على الربوبية الصادقة ، أليست هي معيارا عظيما لروح المسلمين؟ ⁽⁴³⁾.

أثناء إقامته بمصر، وجه بوناپارت اهتماماته الخيرية، باطراد إلى أدق تفاصيل الحياة الدينية (٥٠) وهكذا عندما احتدت الخلافات مع تركيا، استطاع بطريقة شرعية سليمة أن يستشهد بالخدمات التى قدمها لقضية الإسلام. لقد وضع نفسه بحزم على أرضية المسلمين، قال: كيف يمكن لتركيا أن تكون صديقة لفرنسا عندما كانت فرنسا قوة مسيحية، وأن تبتعد عنها بعد أن كيفت فرنسا نفسها مع الإسلام؟ دع السلطان يتفهم جيدا أفضل مصالحه، وأن يدافع ضد التقسيم المستهدف لإمبراطوريته، بين روسيا وألمانيا(١٥).

نحن نعرف أن بوناپارت كان واضحا في عدائه لفكرة الثالوث المقدس. بل كان يسعده أن يسخر منها.

الوثيقة (١٦) رقم ٤,٢٩٦ـ إلى الديوان في القاهرة مقر القيادة ، الرحمانية ، ٢١ / ٧ / ١٧٩٩

... يوجد على ظهر هذا الأسطول روسيون عمن اضطهدوا ممن يؤمنون بوحدانية الله؛ لأنه طبقا لافتراءاتهم يوجد ثلاثة منهم. ولكنهم سوف يرون بعد وقت ليس بعيدا أن عدد الآلهة لايصنع القوة، وأنه لايوجد إلا «أب» واحد للنصر، هو الغفور الرحيم، يقاتل من أجل كل ما هو طيب. ويخزى خطط الأشرار، والذى بمحكمته قضى بوجوب حضورى إلى مصر؛ لكى أغير صورتها وأستبدل حكم التدمير بحكم النظام والعدل، هو أعطى بذلك رمزا عن قدرته المطلقة، لأننا فعلنا ما لا يستطيع أبدا أن يفعله من يؤمنون بثلاثة آلهة ـ نحن الذين نؤمن بجوجود أعلى واحد يحكم الطبيعة والكون

إدارة الحرب(٢٥) بوناپارت

علما بأن بوناپارت لديه مثل هذه الكراهية لعقيدة الثالوث المقدس(٥٣) هل يمكن للإنسان أن يتعجب كثيرا ؛ لأنه تحدث بمثل هذا الحب عن دين النبي محمد عليه «دين النبي محمد عليه الذي أحبه»، قال ببساطة وصدق (٥٤).

ما أثار دهشتى أكثر، هو رؤية القائد العام وهو يقوم بالأعمال الدينية التي هي-عادة - مسئولية الباشا.

الوثيقة (١٧)

رقم ۲۰۹٫۳_إلى الإدارة التنفيذية مقر القيادة، القاهرة، ۲/۱/۲۹۹

. . . في هذه المناسبة ، اصطحبت معى الْملاً ، أكشر الرجال احتراسا في الإمبراطورية الإسلامية ، بعد مفتى القسطنطينية ، يحترمه شيوخ المذاهب الأربعة الرئيسية ، ويحترمه أمير الحيج .

شهر رمضان، الذي بدأ بالأمس، احتفلت أنا به بموكب عظيم؛ قمت بجميع المهام التي اعتاد الباشا أن يقوم بها .

إدارة الحرب(٥٥) بونايارت

الوثيقة (۱۸) رقم ۳٦۲, ٤ ــ أمر^(٥٦) مقر القائد، القاهرة، ٣١/٨/١٦

حكام الأقاليم، بخطاب دوري باللغة العربية سوف يرسل إلى جميع القرى، سوف يحاطون علما بفخامة الاحتفال بمولد النبي ﷺ الذي أقيم في القاهرة.

لن يذكر الإنسان أنه رأى شيئا عمثل هذه العظمة .

جميع وحدات الجيش في القاهرة، أنيرت بأعداد كثيرة من المشاعل، وقامت بزيارة الشيخ البكرى، حيث كان القائد العام يتناول طعام العشاء مع مصطفى باشا وجميع كبار الضباط الذين أسروا في معركة أبي قير. القائد العام كان موجودا أثناء قراءة التواشيح في مدح الرسول، وكبار الشيوخ يعيطون به، أمر بإقامة الصلاة، ثم استمع إلى قراءة السيرة النبوية، الباشا وجميع الأتراك المسجونين، لم يستطيعوا إخفاء دهشتهم وهم يرون قدر الاحترام الذي يكنه الفرنسيون للإسلام، والقانون،

القائد العام أراد أن يبرهن على رضائه عن الشيخ غرياني حاكم الإسكندرية ، والشيخ المسيرى رئيس ديوان الإسكندرية ـ رجلان يمجدان لحكمتهما وتقواهما ـ ألبس كلا منهما معطفا عظيم القيمة .

هذا الأمر الذي صدر اليوم سوف يترجم إلى اللغة العربية، ويطبع، وترسل ثلاثون نسخة منه إلى جميع حكام الأقاليم.

إدارة الحرب(٥٧) بونايارت

عندما كان بونابارت، قبل ذلك بسنة واحدة، يشكر مينو للتبجيلات التي قدمها للنبي محمد ﷺ ، من كان يعتقد أنه سوف يذهب إلى هذا المدى؟

بوناپارت، مع ذلك، ذهب فعالا إلى مدى غاية في البعد، وعقد الميشاق الأخلاقي . بين فرنسا والإسلام. بوناپارت كان له الحق إذا أن يكتب كلمة "قلب» وهو يتحدث عن التقارب بين فونسا والإسلام ⁽⁰⁹⁾ هو، العنيد العظيم الذي لايهدأ، كان ودودا تجاه الإسلام.

٤. آمال إسلامية

هذه الآمال، أو التوقعات، توجد في شكلين:

الأول، مادي، وفي نفس الوقت، أخلاقي وديني.

أن تكفل فرنسا أعمال الإسلام، وأن المسلمين يمكنهم، من الأن فصاعدا، أن يعتبروا أن فرنسا تحميهم بصدق : هذه التأكيدات، كما رأينا، لم يتوقف بوناپارت أبدا عن تقديمها بسخاء، ولم يتوقف أيضا عن الوفاء بكلمته.

الثاني، ديني بحت. البلاغ الصادر إلى جماهير مصر فعل أفضل من تصديق هذه الأمال، إنه قام بتكريسها (١٠).

بل يوجد ما هو أكثر من ذلك. يوجد أيضا قبول الرمز. الهلال في مقابل الصليب (١٦). ألم يكن هذا الاقتراح هو الذي برز من محصلة الوثائق التالية؟ نحن نطرح السؤال بدون أن نحاول مزج التعليق مع النصوص (٦٢).

الوثيقة (١٩)

رقم ۷۷۰, ۳- إلى المواطن بوقوازينز مفتش الديوان فى القاهرة مقر القائد ، القاهرة ، ۷۹۸/۸/۲۲

المواطن بوڤوازينز سوف يرحل إلى دمياط، ومن هناك سوف يصعد إلى باخرة تركية أو يونانية تأخذه إلى يافا، سوف يحمل معه الرسالة المرفقة الموجهة إلى أحمد باشا، سوف يطلب مقابلته، وسوف يروى له بصوت واثق أن المسلمين لن يجدوا في أوروپا أصدقاء أصدق منا؛ وإنني قد تألمت كثيرا من الاعتقاد السائد في سوريا أنني أخطط للاستبلاء على القدس وتدمير دين الرسول محمد؛ ويؤكد له أن هذه الفكرة بعيدة عن قلبنا بقدر ما هي بعيدة عن عقلنا، وأنه يستطيع أن يعيش في أمان، وأنني أعرفه من سمعته أنه رجل فاضل؛ وأنه يستطيع أن يطمئن تماما، إذا رغب أن يتصرف كما يجب مع الرجال الذين لايسيئون إليه، فإنني سوف أكرن صديقا له، وأن مصر سوف لاينقص قوته، بل إنه يستطيع فقط أن يزيد قوته؛ وإنني أعرف أن المماليك، الذين قمت بتدميرهم، كانوا أعداء له، وأنه لايجب أن يخلط بيننا وبين بقية الأوروبيين، إذ إننا بدلا من أن نست عبد المسلمين قمنا بتحريرهم، وأخيرا سوف يروى له ما يحدث في مصر، وأن الأنسب له أن يتخلى عن رغبة التسليع، وإقحام نفسه في هذا الصراع.

إذا كان أحمد باشا غير موجود في يافا، يجب عليه أن يذهب إلى القديس چين بمدينة عكا، ولكنه يجب أن يحرص أولا على رؤية العائلات الأوروبية، وخاصة نائب قنصل فرنسا، والحصول منهم على معلومات عما يحدث في القسطنطينية، وعما يجرى في سوريا

مجموعة ناپوليون(٦٣) بوناپارت

الوثيقة (٢٠)

رقم ۳٬۱٤۸ ـ إلى الشيخ المسيرى مقر القائد، القاهرة، ۲۸ /۸/۸۸

الچنرال كليبر أعطاني تقريرا عن تصرفاتكم، وأنا سعيد به. أنت تعرف الاحترام الخاص الذي أحمله لكم منذ تعارفنا أول مرة. أرجو ألا يتأخر الوقت طويلا قبل أن أتمكن من جمع جميع رجال الدولة من الحكماء والمثقفين، وأن أقيم نظام حكم متوازن (١٤٤). مبنى على أساس مبادئ القرآن الصادقة، والتي يمكنها وحدها أن تسعد الناس.

أرجو أن تعتمد دائما على احترامي ومساندتي.

مجموعة ناپوليون(٦٥) بوناپارت

الوثيقة (٢١)

رقم ۳,۷۸۰ ـ إلى سكان القاهرة مقر القائد، القاهرة، ۲/۲۱ /۱۷۹۸

عناصر فاسدة أضلت شريحة منكم، لقد هلكوا. الله أمرنى أن أكون غفورا ورحيما بالناس: لقد كنت غفورا ورحيما بكم.

أنا غضبت منكم بسبب ثورتكم . حرمتكم شهرين كاملين من ديوانكم ؛ ولكني أعيده لكم اليوم : سلوككم الحسن أزال وصمة ثورتكم .

السادة الشرفاء، والعلماء، وأثمة المساجد، أحيطوا الناس علما بأن أولئك الذين يعلنون أنفسهم أعداء لى لن يجدوا ملجأ لهم فى هذه الدنيا أو فى الآخرة. هل يوجد إنسان أعمى للرجة أنه لايستطيع أن يرى أن القدر نفسه هو الذى يوجه جميع أعمالي؟ هل يوجد أي إنسان لديه شك كاف لكى لا يصدق أن كل شىء فى هذا الكون الشاسع يخضع لإمبراطورية القدر؟

أحيط الناس علما أنه منذ بداية العالم، كتب على أننى، بعد أن أقوم بتدمير أعداء الإسلام وقهر الصليب، سوف أحضر إلى هنا من الغرب البعيد، لأنجز المهمة التي فرضت على . ساعدوا الناس؛ لكى يروا أن في القرآن الكريم، في أكثر من عشرين آية، يوجد أن ما يحدث الآن قد قدر مسبقا، وشرح كذلك، ما سوف بحدث.

دعهم يتغيرون إذا، أولئك الذين لايمنعهم من لعننا سوى خوفهم من أسلحتنا؛ لأنهم وهم يدعون السماء ضدنا، هم يقومون بلعن أنفسهم. دع المؤمنين الصالحين يقومون بالدعاء من أجل نجاح جيوشنا.

أنا أستطيع أن أحاسب كل واحد منكم عن أكثر أفكاره سرية؛ لأنني أعرف كل شيء، حتى ما لم تتحدثوا به لأي إنسان، ولكن سوف يأتي يوم يري فيه العالم جميعه بالبينة، أن أوامر عليا هي التي توجهني، وأن جميع جهود الإنسان لن تستطيع أن تقهرني ـ سعداء أولئك الذين سوف ينضمون إلىَّ بنية مخلصة .

إدارة الحرب(٦٦) بوناپارت

ما يؤكد أهمية السياسات التي بدأ بوناپارت يعمل بها في مصر، هو الهدف الذي وضعه لنفسه قبل أن يغادر أرض فرنسا: تطوير العالم حضاريا وعلميا، ليس باستعاد الدين، بل باستبعاد الديكتاتوريات التي تؤيد حكم البابا المطلق.

بأى أسلوب نحكم به، ألم تكن هذه سياسة أوضحت نفسها تماما خلال الفقرات التالة؟

الوثيقة (٢٢)

رقم ۲٫٤۷۰ ـ إلى الچنرال برون^(۲۷)، قائد عام الجيش فى إيطاليا ياريس ، ۲ / ۱۷۹۸

. . لديك الكثير لكى تفعله فى الدولة التى أنت بها . أرجو أن يكون هذا هو التكليف الذي تقوم بعده بالحضور والانضمام إلى، لتعطى الدفعة الأخيرة لأعظم مشروع لم ينفذ الرجال مثله قبل ذلك .

اجمع حولك رجالا موهوبين وأقوياء.

أنا أوصيك أن تحمى مرصد ميلانو، ومن بين الآخرين، أوريانو، الذي يشكو من السلوك تجاهه . . هو أفضل مهندس وجد حتى الآن.

مجموعة ناپوليون(٢٨) بوناپارت

كل شيء أعد مسبقا، لم تنس أي تفصيلات، إذا لزم الأمر، سوف يعود بونايارت إلى التيبر؛ ليحمل معه المواطن مونج، وكذلك أوراق الدعاية الطبوعة باللغة الموبية.

بالتراجع عن إجراءات بيع ممتلكات الكنيسة في إيطاليا، وإنهاء سلطة الإكليروس، إن لم تكن سلطة البابا نفسه، كان بوناپارت يوازن فعلا بين هاتين القوتين: مفهوم التسامح ومفهوم الدين، والتي كان يريد أن يلعب بإحداهما ضد الأخرى، طقا للظروف.

ا**لوثيقة (۲۳)** رقم ۲٫٤۷۱ ـإلى المواطن مونج في روما باريس ۲/ ۱۷۹۸/۶

استلمت، ياعزيزي مونج، رسالتك المؤرخة يوم ٣٠ ڤيتتوز(٦٩) لابد أن يكون ديسايكس قد وصل. أرجو أن تعطيه الرسالة المرفقة . . .

أنا أعتمد عليك وعلى الدعاية المطبوعة باللغة العربية، إذا لزم الأمر سوف أعود مع سرية إلى أعلى التيبر لإحضارك .

مجموعة ناپوليون(٧٠) بوناپارت

ليس من الضرورة علينا أن نعود خلفا إلى دور بوناپارت السياسي في القاهرة؛ دعنا فقط نلاحظ إلى أي قدر قام هو ـ وهو يستعد لمغادرة مصر ـ بتقييم حركة العالم التي قررها هو ومدها عبر العالم .

الوثيقة (٢٢أ)

(مكملة للوثيقة رقم ١٥)

رقم ٤,٣٧٤ ـ إلى الچنرال كليبر

مقر القائد ، الإسكندرية ، ٢٢ / ٨ / ٩٩٧١

. . . المركز المهم الذي سوف تشغله كقائد عام، سوف يضعك في موقف يتيح لك استخدام المهارات التي منحتها الطبيعة لك؟ ما يحدث هنا له أهمية عظيمة، وعواقبها سوف تكون بالغة الأهمية للتجارة وللحضارة؛ هذا سوف يكون عهدا تؤرخ منه الثورات العظيمة.

إدارة الحرب(٧١) بونايارت

فى هذه الثورات قديدخل الإسلام كعامل حاسم . ويوجد اعتناء ضئيل أن البينة يمكن جمعها . بتفصيلاتها الكاملة ^(٧٢) .

نحن نتقدم بالشكر للسلطات الحربية التي مكنتنا من استخراج نسخ للوثائق التالية.

وثائق ومذكرات لم تنشر. تتعلق ببلاغ القاهرة. (٧٣) مراسلات ناپوليون الأول

* لجنة .

* وزارة الحرب.

* سجلات تاريخية .

شرقيادة هيئة الجيش.

الوثيقة (٢٤)

نسخة طبق الأصل للجزء الثانى من النسخة الخطية لبلاغ كتبه الجنرال بونايارت فور عودته من سوريا ووجهه إلى شعب مصر، باسم ديوان القاهرة

هو كثيراً ما يتعلم من الأدعية الموجودة في القرآن التي بدأ يعرفها ويحبها، ونحن نعلم أن خطته (**) هي أن يبنى جامعا ضخما، ثم يعتنق الإسلام بعد ذلك. نحن يجب أن نحيطك علماً أن جزار باشا (***) أطلق عليه الشعب الذي اضطهده اسم جزار. خطط لكي يغزو مصر. جمع من العثمانيين الذين كان جندهم في عكا، يركزون أنظارهم على أقاليم سوريا ومصر الجميلة، على أمل أن يقوموا بنهب عتلكاتها. هو استولى فعلا على العريش، القائد العام بوناپارت خرج إليه، هزم جنوده في العريش، وأسر أكثر من ثلاثة آلاف منهم قبل أن يتقدم إلى غزة

^(*) كلمة ملغية من الأصل إ

^(**) كلمتان ملغيتان من الأصل.

ويستولى على هذه المدينة . المسلمون الصادقون أسرعوا لقابلته ، هو (.) (*) جميعهم ، واستولى على الحصن ، وهزم ثانية رجال الجزار ، الذين كانوا يفرون أمامه كالطيور وكالفئران يطاردهم القط . بعد وصوله إلى رمله ، استولى على ٢٠٠ قربة ماء ومؤن من البسكويت كان يعدها الجزار لزحفه إلى مصر . من هناك ، منتصرا دائما وصل بونا بارت إلى يافا ، واستولى على المدينة بعد يومين من القتال وأخذ ٠٠٠٠ أسير ، مع كمية ضخمة من المؤن المخزونة ؛ لأن المدينة كان سلوكها سيئا ، أباح نهبها ، بعد أن قتل جميع الجنود . الناس من مصر هم فقط الذين أنقذوا وأرسلوا إلى ديارهم على ظهر مائتي قارب محملة بالمؤن ؛ لأن المصريين هم أبناؤه .

من هناك، قام بوناپارت بمطاردة رجال الجزار، حيث كان معهم النابلسيون، هزمهم وقتل عددا كبيرا منهم . عند وصوله إلى عكا، دمر حوائط قصر الجزار وحوائط المدينة كلها . من خلال عدة معارك (۲۵۰ ، قهر جميع أعدائه الذين أرادوا معارضة خططه، إذ إنه كان مثل سيف الله . بعد ذلك، قرر أن جماهير مصر تطلب حضوره بعد غياب أربعة أشهر ، وأن بعض الأشرار كانوا يحاولون جر الدولة إلى العصيان ، وأن العرب كانوا يقومون بأعمال النهب وأن المماليك يحرقون . خرج إلى مصر ووصل إليها، وأخمد جميع العواصف، وبعودته تغير حال شعب مصر .

(هذا المستخرج المؤرخ البريريال السنة السابعة» بتقويم الثورة. كتب بيد السيد چومارد.).

هكذا كانت أهمية هذه الوثيقة (٧٦) التي تشعر بالتزامنا أن نتبعها بالرسائل والمذكرات التالية، والتي استمدت مثلها من سجلات إدارة الحرب، هذه الوثائق والمذكرات بالتأكيد تسجل ذروة العلاقات الفرنسية / الإسلامية.

^(*) كلمة مفقودة .

الوثيقة (٢٥)

خطاب أرسله السيد چومارد ، ۳۰ / ۸ / ۲ ه ۱۸۵

- * وزارة الحرب.
- سجلات تاريخية.
 - * مقر هيئة الجيش.

عزيزي الچنرال

أنا لا أستطيع أن أرفض المطلب الذي أرسلته إلى. البلاغ المستبطع م إعداده، بقدر المستطاع، في غياب البلاغ الأصلى الذي فقد في قصر الإليزيه. هذه وثيقة افتقدها كثيرا: بتقديمي هذا السجل الأصلى الثمين إلى رئيس الدولة، كنت أعتقد أنه سيكون أكثر أمنا هناك عن وجوده معي. أظن أنك قد أحطت علما بالموضوع.

سيدى الجنرال؛ منذ أربع أوخمس سنوات مضت أخذت مبادرة تقديمه، مع الاحترام، إلى الأمير الذى رحب به باهتمام. طلبته منذ ذاك الحين تكرارا من أمين المكتبة ومن السيد موكارت؛ لكى ألقى عليه نظرة؛ لم يهتم أحد بمطالباتى، ولم أتخذ أنا أى خطوات أخرى.

أنا أعتقد أن النسخة الجديدة التي أرسلها إليك هي ـ سطر بسطر ـ كل ما يمكن استنباطه من قراءة الأصل .

أرفقت لك بعض كلمات قليلة تشرح الأصل.

تأكد ياعزيزي الجنرال، أنني شديد الأسف؛ لأنني أشعر أن وضعك لم يتحسن.

حاشية: دون شك مازال چومارد يوجد ضابط قديم بمن شاركوا في الحملة المصرية، يستطيع أن يوضح للجنة حقائق هذه الحملات.

إلى الجنرال أوبيك.

ملاحظة للسيد چومارد^(٧٧)عن البلاغ الذي أصدره ديوان مصر عند عودة الحملة السورية . (سيرة ذاتية للچنرال بوناپارت).

* وزارة الحرب.

* سجلات تاريخية.

* مقر هيئة الجيش.

عند عودته من الحملة السورية، شعر القائد العام بوناپارت بالحاجة إلى إنعاش الثقة لدى سكان القاهرة، الجيش الفرنسى دخل من «بوابة النصر». الجنود كانوا يحملون سعف النخيل رمزا للنصر؛ جميع من لهم أية منزلة في المدينة أظهروا أنفسهم أمام قوات الجيش. مسيرة القوات، والمناورات المتنوعة، والموسيقى العسكرية، والجموع الحاشدة، جميعها معاجعلته يوم احتفال بالنصر. لكى يصل إلى عقول الناس، قرر القائد العام أن يقوم الديوان بإصدار بلاخ إلى سكان مصر، وأعطاهم أفكاره لإعداد هذا البلاغ، وعندما رأى أن ما فعلوه لم يكن ملائما، بدأ هو يمليه عليهم. هذا ما يراه الإنسان من قراءة السطر الأول من هذا المستخرج، بعد كلمات «التحية لكم».

"يجب علينا أن نحيطكم علما أن . . . " (هكذا يقر أ السطر الأول . بعد ذلك ، أضاف هو ، بخط يده ، ثلاثة سطور قبل الفقرة الأخيرة .) يبدو أن من كان يكتب ما يمليه لم يكن سريعا بالقدر الكافى لملاحقة كلماته (٧٨) . قلم يمر على بداية سطرين يشير إلى أن الچنرال بوناپارت فقد صبره .

أخيرا أمسك هو بالقلم واستمر يكتب صفحتين كاملتين، الأسلوب يتحرك سريعا، مثل الكتابة نفسها، ويمكن للإنسان أن يرى قوة البلاغة الحربية تبرق خلال السطور. هذه الوثيقة غير مقروءة تقريبا لأى إنسان لايعرف خط يد المؤلف، و لا يعرف خاصة تاريخ الحملة السورية. هذه النسخة راجعها ووافق عليها السيد دى مينيَّقال، وكذلك السادة تشاپوس ولوداك، ولاتران، وأميدييه، وجميعهم يعرفون خطيد الچزال بوناپارت، وهؤلاء السادة أعلنوا أن الكلمات الباقية التي لم تنسخ هي كلمات لايمكن قراءتها.

چومارد.

ا**لوثيقة (٢٦)** ثلاث ملاحظات تكميلية ^(٧٩)

- * وزارة الحرب.
- * سجلات تاريخية .
 - * مقر هيئة الجيش.

(الأولى)

ملاحظة عن تاريخ إعداد هذه المسودة، وتاريخ إصدار البلاغ.

كل شىء يدل على أن هذه المسودة الخطية كتبت فى القاهرة أثناء يوم ٢٦ پريريال أو فى ليلة ٢٦-٧٧ يريريال .

بالنسبة للبلاغ، كان يجب إعداده ونشره بحلول يوم ٢٧ پويريال على أكشر تقدير ؛ ولكن بالتأكيد ليس يوم ٢٦، بمعنى، اليوم الذي دخل فيه القائد العام، طبقا لكلمات نص البلاغ التي تقول «دخل القاهرة من بوابة النصر يوم الأربعاء الموافق يوم ١٠ من شهر محرم . . . الغ، والذي يوافق يوم ٢٦ پريريال أو ١٤ يونيو.

ملاحظة خطية:

انظر هذه المسودة التي أرسلت إلى السييد چومارد، فيقيدت ولم تعيد إلى السيد خومارد، فيقيدت ولم تعيد إلى السجلات المحفوظة، ولكن من الممكن أن يجدها الإنسان مطبوعة. انظر الملاحظة الم فقة.

(الثانية)

۱٤ يونيو، ١٧٩٩.

القاهرة (٨٠) بوناپارت

مسودة البلاغ الذي أصدره ديوان القاهرة، مكتوبة بخط يد بوناپارت، في يوم دخول الجيش إلى القاهرة (٢٦ بريريال).

مسحوبة من مجموعة السيد چوبارد.

أعمال ناپوليون الكاملة (ستوجَّارد).

T.3.P166.P.OFF.T.I,P.256

(الثالثة)

لم يقم الجنرال بوناپارت فقط بإملاء الرسائل والبلاغات التي كان يقوم هو بتوقيعها، بل كان أحيانا يملي رسائل ويلاغات يوقعها الآخرون.

عند عودته من الحملة السورية، التي لم تكن نتائجها صرضية تماما، أراد بوناپارت، رغم ذلك، من ديوان القاهرة أن يثير في جماهير الأقاليم المصرية نفس السعادة التي شعر هو بها عند عودته إلى مصر.

لذلك كتب بنفسه إلى سكان القاهرة مسودة بلاغ المرفقة، وهي النسخة التي طورت إلى نص النسخة الأصلية المفقودة.

طلب من الچنرال أوپيك أن يقرأ الملاحظة المطبوعة على الهامش: توجد فقرات لايستطيع أحد أن يقرأها ، ولكن إذا قام السيد فوسجيلين نيابة عنكم بمقابلة السيد چومارد الذي يقيم في پاريس حتى الآن، ربما يستطيعان حل رموز الفقرات المفقودة أو استكمال هذه الوثيقة المهمة.

فعلا كما شاهدنا إنشاء التحالف بين إسلام متخلف وبين فرنسا متحررة، معنويا منذ البداية، وكان يمكن توقيعه رسميا . . . عقبة واحدة بين عقبات أخرى، أثبتت عدم إمكان تجاوزها؛ معارضته تركيا المتهورة التعيسة، التي ازدرت نوائب المستقبل.

وهكذا فشل اأعظم مشروع كان يمكن للإنسانية أن تنجزه.

الوثيقة(٢٧) ٣٦٤ - السالمنييا

رقم ٣٦٤,٤_إلى الوزير العظيم مقر القائد، القاهرة، ١٧٩٩/٨/١٧

إلى وزير تركيا العظيم الكبيربين كبار المتنورين وموضع ثقة أعظم السلاطين.

يشرفني أن أكتب إلى سعادتكم من خلال الأفندى الذي أخذ أسيرا في «أبو قير» والذي أعيده إليكم ليحيطكم علما بحقيقة الوضع في مصر، ويدخل في مفاوضات بين الباب العالى وبين جمهورية فرنسا، لوضع نهاية للحرب المستمرة بيننا والتي تسيء إلى كل من دولتينا.

الباب العالى وفرنسا كانا صديقين لزمن طويل صداقة تقليدية ، صديقين خلال ترامى حدوديهما ، ومن خلال شراكتيهما لعدو مشترك فى روسيا وفى إمبراطور ألمانيا . أى سوء حظ عميت هذا الذى جعلهما ، رغم ذلك ، تحاربان بعضهما؟

كيف يمكن لسعادتكم ألا تشعر بأنه لا يوجد رجل فرنسي مات دون أن يكون سندًا للباب العالم ؟

كيف يمكن لسعادتكم، وأنتم المستنيرون العارفون بسياسات ومصالح مختلف الدول، ألا تدركوا أن روسيا وإمبراطور ألمانيا اتفقا في مناسبات عديدة على تقسيم تركيا، وأن تدخل فرنسا، هو فقط الذي منع حدوث ذلك؟

سعادتكم بالتأكيد تعرفون أن العدو الحقيقي للدين الإسلامي هو روسيا . الإمبراطور پول الأول أعلن نفسه السيد الأعلى على مالطة ، أي أنه عقد العزم على محاربة المسلمين. ألم يكن هو رأس الدين الإغريقي الذي احتضن أكبر عدد من أعداء الدين الإسلامي؟ .

زود وزيرك في باريس بسلطات مطلقة، أو أرسل رجلا آخر إلى مصر مزودًا بسلطات مطلقة ومعرفة تامة بأهدافكم. كل شيء يمكن تنظيمه خلال ساعتين من المشاورات. إنها الفرصة الوحيدة لإحياء إمبراطورية المسلمين، وإعطائها القوة ضد أعدائها الحقيقيين، وإحباط خطتهم الغادرة التي لسوء الحظ، نجحت فعلا بالنسبة لهم.

إدارة الحرب(٨١) بوناپارت

هذه الرسالة كانت مؤرخة ١٧٩٩/٨/١٧؛ بعد خمسة أيام لاحقة، يوم ٢٢ أغسطس، قام بوناپارت بتعيين الچنرال كليبر قائدا عاما للجيش^(٨٢).

أكد لديوان القاهرة أنه سوف يعود سريعا(٨٣).

أهملته تركيا، وأحس هو باستحالة قبولها لاقتراحه، ورأى من الناحية الأخرى أن الإدارة التنفيذية تحفظ برسائل مهمة، علاوة على ذلك انزعج بهزائم چوردا في ألمانيا وشيرار في إيطاليا، لذلك قرر بونايارت أن يغادر مصر (٨٤).

٥ ـ الخلاصة ـ (نتائج نظرية).

(عروض ضمنية ـعرض واضح لإحياء الإسلام).

تاريخيا، تقارب الشرق والغرب، بأسلوب حاسم غير متوقع، شكرًا للحملة الفرنسية .

معنويًا، أولئك الذين، على الأقل، نسوا المسلمين - بدأوا يرون، بالنسبة لقضيتهم، أرضية لتقدم لانهائي تجاه فكرة الحضارة العلمية.

نظريا، يبدو أن هذا كان. على الأقل من متابعة النصوص السابقة ـ رأى بوناپارت عن الدين الإسلامي مع بعض التحفظ، سوف نوجز إطار الاقتراحات كما يلي :

١ ـ أقل قدرمما وراء الطبيعة، مع أعلى قدر من البعد الاجتماعي.

المفهوم الجمهوري عن اللوجود الأعلى، يكفي. ولكن العبادة يجب أن تنظم طبقا لطبائع الشعوب المختلفة، وهو ما بيبحد بكل سعة الدين الإسلامي.

٢- الضغط السياسي على القادة الدينيين.

بقدر ما رفضه بحسم (۸۱) دین یواجه رجل الدولة بقوة مساویة ، إن لم تکن اعلى من قوته ـ وبهذا لایمکن احتواؤها ـ بقدر ما کان بوناپارت مشدودا غریزیا إلی دین من قادة اجتماعیین تحکمهم عقولهم . هکذا رأی بوناپارت أن فی الدین الاسلامی صلاحًا للتاس ، ومبادئ تسمح بإجراء إحیاء منظم للشرق، وأیضا لتنظیم حکومة عالیة (۸۷) . بالنسبة له الدین الإسلامی کان هو الحق المطلق: کان حقایهٔ راس ، لکن أی نوع آخریمکن أن یوجد ؟

٣-استمرارية الدين.

اذا كان هناك دين وجد منذ بدء العالم"، قال ناپوليون في أحد الأيام، اأنا أعتقد أنه هو الدين الحق (٨٨٠). بوناپارت كان يعرف أن محمدا نسب نفسه إلى جميع الأنبياء السابقين، حتى أولئك الذين خفيت الآن أسماؤهم على الناس. هو قرأ ذلك في القرآن (٢٨٩)، وهذا المفهوم كيف نفسه تماما مع آرائه مودالتي تميل دائما نحو العولمة. بوناپارت نسى الفيدا والديانات الهندية . . (٩٠٠).

٤ ـ احتمال الإحياء العلمي للدين الإسلامي.

دائم الاستشهاد بالماضى، كان بوناپارت يدور حول أعظم الأمجاد. كان يعرف أن القرآن أساسا ليس فقط أكثر تحررا من العقيدة الكاثوليكية ، (^(۱) ، بل أيضا إن التاريخ سجل إسلاما علميا لايقارن ، يمكن إحياؤه، ومتوقعا ومقدرا . بالنسبة لهذه النقطة الأخيرة، خاصة، كان شيوخ المصريين شديدى الحرص على ألا يهملوا التوجيه الديني لإنسان مثل بوناپارت . (⁽¹⁾)

٥. مستقبل فكرة العدالة.

أخيرا، بوناپارت أدرك، أفضل من أى إنسان آخر، الاتجاه الذي يسير العالم إليه؛ شعر نظريا أن وجود قوة روحية، وبقاءها دائما، هو أمر ضرورى للإنسان، وأن المصلحة الاجتماعية تتطلب ذلك، وأنه بتعبيرات عملية - سواء أحبها المرء أو كرهها - بالتفوق المنطقى لروح العدالة (۱۳) التي تخلق النظام على فكرة التصدق الحر التي تعدم النظام، وبالرغم من جميع الظواهر، فإن الهلال سوف يخلف الصليب.

لذلك هو كان يريد من أجل أمجاد ومكاسب متبادلة لفرنسا، ولدين مثالي ولنفسه، أن يقود قطارا يتوقع له النجاح.

لأنه تعود أن يرى نتاج جهود الحياة ومحنها في حكم الأجيال اللاحقة، ترك بوناپارت مصر وهو يشعر بأسف شديد (٩٤)، ألم يكن من الممكن القول بثقة أن جميع هذه الأفكار كانت تختمر بداخله، وأنه كان يريد أن يقوم الإسلام ـ رغم كل شيء ـ بإنجازها من أحد أطراف العالم إلى الطرف الآخر.

هذه في رأينا هي النظرية الضمنية البالغة الوضوح في عدة نقاط للقائد العام، الصغير السن، لجمهورية فرنسا أثناء فترة الحملة المصرية.

بالنسبة للحكم الذى كونه بوناپارت عن شخصية الرسول محمد الله الا بلاجد أى الدحمال لأى ربب حوله. تماما كما أظهر بوضوح تعاطفا صادقا تجاه الشعب المصرى، ولم يخفه. هو أيضا لم يستطيع إلا أن يشعر بنوع من الولاء الروماني للنبى محمد ربي عرف أفضل من الرسول محمد الله عن يجمع بين قوتين مستقلتين عزيزتين على بوناپارت: الإقناع، والقوة (١٩٥٠).

من يعرف أفضل من الرسول محمد ﷺ كيف يبنى كيانا اجتماعيا صادقا؟ من أفضل من الرسول محمد ﷺ، كان محاربا، وغازيا، ومشرعا عظيما؟ من، مرة تلو أخرى، ركز أعمق اهتمام على الماضى السحيق و المستقبل البعيد؟ بالتأكيد ما أكثر أفعال، وأقوال بوناپارت، التي جعلتنا نعرف أنه يعتقد أن محمدا كان أكثر الأنبياء قدسية. لأنه كان أقدسهم؟ بالنسبة لبوناپارت، هو كان أقدسهم؟ بالنسبة لبوناپارت، هو كان أقدسهم؟ لأنه كان أكثرهم تأثيرا منطقيا.

فى رأينا، أن بوناپارت بذلك عبر منطقيا عن إعجابه بشخصية الرسول محمد عليه .

تعاطفه مع المسلمين كان صادقا، جاء من العقل ومن القلب معا، وهو أراد أن يؤكد ذلك لهم. انجذابه نحو الإسلام نفسه مستمد من الغريزة، طوره التفكير والتأمل، أية وطنية وطموح ـ أكثر روعة من أى شىء آخر ـ من هذين اللذين نقلهما التاريخ إلينا.

مع ذلك دعنا نتحدث بصراحة كل هذا الذي نحاول تحليله، برز إلى بوناپارت في تكوين واسع دقيق لايتجزأ. (٩٦)

على أية حال، وأيا كانت الانطباعات لدى الإنسان عن موقف بوناپارت تجاه الإسلام، هذه المعضلة ظلت باقية: هل كان الدافع لدى بوناپارت هو ولاؤه كرجل سياسة (٩٧) وتصرف طبقا لذلك؟ أو كان سياسة بحتة، أجازتها الإدارة عندما لمنت وتبعا لذلك.

على كل حال ، كلمة الدولة كانت ملزمة . لم تكن مسئولية بوناپارت على الأقل في لحظة محددة - (٩٨) أن يقوم بإنجاز تحالف قوى وإيجابي بين فرنسا والإسلام .

ومع أنه لم يبرم تحالفًا فوريًا ، فقد دعا إلى إقامة هذا التحالف في المستقبل ، وسلم للسياسيين والوطنيين المخلصين العقلاء اقتراحًا موجزًا ولكنه واضح ـ لإحياء الإسلام (٩٩).

٦- اقتراح واضح لإحياء الإسلام بالعلوم.

الوثيقة التالية، التي أشرنا إليها في مناسبات كثيرة، تحوى في الحقيقة مشروعا كاملا لإصلاح الإسلام، وهذا العنوان يلزمنا جزئيا أن نتناولها بالكامل.

نحن لا نملك المؤهلات اللازمة لمناقشتها، ولكننا نصر على حقيقة أن بوناپارت أعد مسودة هذه الوثيقة في الوقت الذي بدأ فيه يفقد الأمل في الوصول إلى اتفاق مع تركيا، على أرضية إسلامية بحتة.

التفكير الظاهر هو: مركز علمي يعرض فيه حقيقة الإسلام؛ ومركز آخر ديني يحافظ على منزلته مكانه التقليدي مكة التي تتواصل باستمرار مع الماضي، وتنشر بين الحجاج الذين يأتون من جميع بقاع الأرض، الحقائق السرمدية التي وصلت إليها . بهذا الأسلوب و بفضل توحيد القوى - تتكون من وحدة فعالة للمؤمنين تتطابق مع وصايا القرآن (١٠٠٠).

الوثيضة (۲۸) رقم ۶,۲۳۸ ـ أمر مقر القائد ـ القاهرة ، ۴۵/ ٦/۳۰

حكام جميع الأقاليم يجب أن يخبروا الدواوين الختلفة أن مجلس العلماء عين الشيخ العريشي قاضيا. القائد العام يريد أن يقوم كبير القضاة، كما هي العادة، بالتصديق على مناصب جميع القضاة؛ لذلك يجب على جميع قضاة الأقاليم أن يتوجهوا إلى القاهرة للحصول على تصديق كبير القضاة.

حكام الأقاليم في جميع الأحوال يجب أن يحيطوا قادة الدولة علما أن الوقت قد حان أخيرا لكي تتوقف الحكومة العثمانية، التي كانت أكثر طغيانا عليهم من حكومة المماليك نفسها، وأنه يتعارض مع روح القرآن أن يأتي العثمانيون من القسطنطينية لإدارة العدالة لقوم لا يفهمون لغتهم، لقد مرت ثلاثة أو أربعة قرون بعد وفاة الرسول على محمد قبل أن تدخل القسطنطينية إلى دين الإسلام؛ وأنه إذا

عاد الرسول محمد عليه إلى الأرض فلن تكون القسطنطينية مقرا الإقامته ، بل ستكون مدينة القاهرة المقدسة على ضفاف نهر النيل ؛ وأن رئيس دين الإسلام هو صديقنا شريف مكة ، تماما كما أن المعرفة الصادقة باللدين توجد في مجلس العلماء بالقاهرة ، الأكثر معرفة باللدين في جميع أنحاء إمبراطورية الإسلام دون منازع ؛ وأن القائد العام يريد أن يكون جميع القضاة من المواطنين المصريين ، باستثناء من حاءوا من مكة والمدينة .

إدارة الحرب(١٠١) بوناپارت

مذكرة عن الإدارة المحلية.

بوناپارت خسر مؤقتا المعركة القائمة، ليست ضد الإسلام، بل لصالحه. بقى عليه أن يستعد للمستقبل، وفوق كل شيء، أن ينير العقول الأوروپية بعرض شديد الوضوح للحقائق. كان هذا هو هدف التعليمات التالية التي أصدرها وهو يسلم القيادة العامة للجنرال كليبر (٢٢/ ١/٩٩)؛ هذه التعليمات تحمل عبارة: مقر القائل، الإسكندرية، فروكتيدور (١٠٢) مع ذلك يجب تفسير هذه العبارة: أنها تعنى بالقرب من الإسكندرية؛ لأن جميع المعلومات التي تتعلق بالموضوع تتفق على أن بوناپارت لم يرغب في الدخول إلى المدينة (١٠٢٠).

الوثيقة (٢٩)(١٠٤)

مدكرة عسن الإدارة المحلية

العربي هو عدو الأتراك والمماليك. المماليك حكموه بالقوة، وقوتهم كانت بالكامل حربية . اللغة التركية هي لغة أجنبية لمواطني الدولة، تماما مثل اللغة الفرنسية . العرب يعتقدون أنهم أعلى منزلة من العثمانيين . العلماء وكبار الشيوخ هم قادة الأمة العربية ، يتمتعون بثقة وإعجاب جميع سكان مصر . هذا هو ما جعل الأتراك والمماليك يغارون منهم في جميع الأوقات، ويبعدونهم عن إدارة الشئون العامة . أنا لم أشعر أبدا بأي رغبة لمحاكاة تلك السياسة . من المستحيل علينا أن

نتطلع إلى نفوذ مباشر على جماهير نحن بالنسبة لهم أجانب، لكى نقودهم، نحن نحتاج إلى وسطاء؛ يجب أن نعطيهم قادة، وإن لم نفعل، سوف يختارون هم قادتهم. أنا فضلت العلماء وأساتذة القانون.

أولا ـ لأنهم القادة الطبيعيون.

ثانيا ـ لأنهم مفسرو القرآن، ولأن أعظم العقبات التي واجهناها وسوف نواجهها، تنبع من الأفكار الدينية .

ثالثا لذن العلماء لديهم عادات حضارية ، ويحبون العدالة ، وهم أغنياء ، يحركهم مبادئ أخلاقية طيبة ، هم بدون نزاع أكثر الناس أمانة في الدولة . هم لا يعرفون ركوب الخيل ، وليست لديهم تجارب في المناورات الحربية ، وغير مؤهلين لقيادة حركة مسلحة . لقد أعجبتهم إدارتي ، استخدمتهم في حديثي مع الشعب كونت دواوين العدالة ، هم كانوا القناة التي قمت من خلالها بحكم الدولة . لقد أضفت إلى ثرواتهم ، و أعطيتهم في جميع المناسبات أعظم فروض الاحترام ، ومنحتهم أعلى الأوسمة الحربية ؛ بإرضاء كبريائهم ، وأرضيت كبرياء الشعب كله ، ولكن سوف يكون عبثا أن نعطيهم كل هذه الاهتمامات إذا لم يكونوا مشربين بأعمق احترام للدين الإسلامي . لقد أردت أن أجعلهم أكثر طاعة ، وأكثر احتراما للأشياء وللشخصيات التي تتعلق بالإسلام ، عما كانوا عليه في الماضي .

«الباب العالى كان يحتكر تعيين جميع القضاة. لقد عانيت من مشاكل كثيرة لكى أقوم بتغيير هذه العادة، وأعيد للعلماء هذا الاختصاص الذى فقدوه. من المهم الحفاظ على مافعلته.

القاهرة هي المفتاح الثاني للكعبة المكومة؛ مكة هي مركز دين الرسول محمد ﷺ. سياسة سلاطين القسطنطينية كانت تهدف إلى تجريد شريف مكة من صلاحياته، وأن تحدد أو تلغي علاقات العلماء مع مكة.

مصالحي، بطبيعة الحال، قادتني إلى اتجاه عكسى، قمت بإحياء العادات

القديمة ، أكدت علاقات الصداقة مع شريف مكة ، وفعلت كل شيء بمكن لمضاعفة وتعزيز العلاقات مع المدينة المقدسة .

يجب على الإنسان أن يولى أعظم اهتمام الإقناع المسلمين أنه يحب القرآن ويبجل الرسول محمداً على المنافقة ، أو مناورة واحدة سبتة التخطيط، قد تدم العمل الذى تم عبر سنوات عديدة. أنا لم أسمح أبدا للإدارة أن تقوم بعمل مباشر تجاه العاملين بالجوامع أوتجاه الشئون الدنيوية للجوامع، كنت أحيلها دائما المعلماء وأترك لهم حرية معالجتها. في أى موضوع مثير للنزاع، يجب على السلطة الفرنسية أن تقف دائما إلى جانب الجوامع والمؤسسات الدينية . من الأفضل لنا أن نفقد بعض الحقوق، لكى نتجنب الإساءة إلى الإدارة تجاه هذه الأمور الحساسة. هذه الطريقة كانت أكثر فاعلية من أى شيء آخر، وهي التي أسهمت في شعبية حكومتي. ضويبة الملايين الستة التي فرضتها على المدينة عند وصولي أثارت احتجاجات ضئيلة، وسددت بسهولة؛ الأنني قمت فقط باستخدام الشيوخ في تتعديرها وجمعها، ونظر السكان بارتياح لعدم وجود أي إهانات أوأعمال استبدادية مثل تلك التي أخزت إدارة الأثراك أوالماليك.

الأقباط يسيطرون على الأموال وعلى جمع الضرائب؛ من الضرورى الإبقاء عليهم في موقعهم، والحرص على عدم تدخل الأتراك في هذا المجال المهم من الإدارة، والذي يجب نقله في الوقت المناسب إلى أياد أوروبية. المماليك ليس لهم الإدارة، والذي يجب نقله في الوقت المناسب إلى أياد أوروبية. المماليك ليس لهم وللمشيوخ، و يمكنهم أن يقدموا خدمات في مناسبات كثيرة. يمكن للإنسان أن يكتسب البكوات يمتسب مراد بك وإبراهيم بك بإعطائهما لقب أصبر، وأن يكتسب البكوات الآخرين بإعطائهم رتبة چنرال، وإعادة ممتلكاتهم إليهم. من الضرورى مع ذلك الحرص على ألايمتلك البكوات مجتمعين أكثر من ٥٠٠ أو ١٠٠٠ فارس. سوف نستخدمهم لاحتواء عرب الصحواء جميعا بستة أفواج من الهجانة، نشكلها لهذا الغرض. سوف نستولى على جميع الآبار في الصحارى الست، لكى نستطيع ممارسة السيطرة المباشرة على جميع الأبار في الصحارى الست، لكى نستطيع مارسة السيطرة المباشرة على جميع هذه القبائل البدوية.

من الضرورى ألانغفل عن حقيقة أن الإسكندرية يجب أن تكون يوما ما هي عاصمة الدولة. يجب علينا لذلك أن ندعم فرع النيل على جانب رشيد بدلا من فرع دمياط، وأن نجعل حجما كبيرا من الماء يتدفق في إقليم البحيرة، حتى إن سبب ذلك ضررا للشرقية ؟ وأن نعيد بناء القناة من الرحمانية إلى الإسكندرية و أخيرا نعزز ميناء الإسكندرية و بجعله المخرج الوحيد للتجارة مع أورويا، وأن نعيد جميع المواصلات السابقة بين شمال مصر، والفيوم والبحيرة الحصون الدائمة، والمحالات التجارية ، والمستشفيات ، والترسانات، ومطاحن الهواء، والمسانع يجب تفضيل بنائها في الإسكندرية، حيث يجب استخدام جميع وسائل الإغراء لنجذب إليها أعدادا كبيرة من اليونانين، واليهود والمسيحيين من سوريا.

يجب علينا أن ندعم السويس، على حساب القصير، ونجعلها مستودعا رئيسيا لواردات البن والتوابل، ولتصدير سلع أوروپا ومصر السفلي. تجارة القصير يجب أن تقتصر على السلع من مصر العليا.

الدولة يجب أن تتعود تدريجيا على فكرة التجنيد الإجبارى للجيش والأسطول. ما له أهمية خاصة هو أن نجمع كل سنة بضعة آلاف من السود، من سنار ودارفور، ونضمهم إلى القوات الفرنسية بنسبة ٢٠ رجلا لكل فوج. بسبب تعودهم على الصحراء، وحرارة خط الاستواء، سوف يصبحون، بعد ثلاثة أو أربعة أعوام من التدريب والتجارب، جنودا صالحين ومخلصين.

يجب علينا أن نتكيف مع أساليب الشرق (١٠٥٠)، نترك القبيعة والبنطلونات الضيقة، ونعطى ملابس قواتنا شيئا من النمط الشرقي. بمثل هذه الملابس سوف تبدو قواتنا للسكان وكأنها جيش وطني، ونحافظ بهذا على عادات الدولة (١٠٦١).

هوامش الجزء الأول

 ١ ـ جرزء من هذا العمل ظهر في المجلة الاجتماعية الدولية (إنترناشيونال سوسيولوچيكال ريڤيو) أكتوبر ١٩١٢.

٢ ـ انظر أواخر الملحق رقم (١).

٣ ـ بيليت دي لا لوزير .

 عدد بوناپارت هدفه منذ البدایة؛ کان هذا بغرابة شدیدة تأکیده المطرد لسیاسته الإسلامیة.

 النسبة لتاريخ الرسول محمد الله وتاريخ العرب، لم يقم نابوليون فقط بدراستها دراسة دقيقة ، بل إن كتاباته وهو شاب، شملت موجزا مثيرا عن تاريخ العرب الذي كتبه الأب ماريجني . انظر ماسون: نابوليون كتابات لم تنشر ، ١٩٠٨ ، من صفحة ٣١٩ الخر.

٦ ـ رسائل ناپوليون الأول، التي نشرت بأمر من ناپوليون الثالث، الجزء الرابع، صفحة
 ٢٨ ـ ٢٧ ، وقد ٢٥ ٤ ٧ ، ٨٦ مارس ، ١٧٩٨

٧. ملحق للبيان رقم ٢٧٠٧. عقا البلاغ ، الذي كتب على ظهر السفينة أورينت يوم ٢٢ يونيو ، لم يصدر كأمر عسكرى إلا في يوم ٢٨ يونيو ، ليلة يوم الهبوط إلى أرض الاسكندرية .

٨. من بين رجال السياسة الإنجليز، فوكس فقط هو الذى عبر عن إعجابه الشديد بنابوليون. مع مثل هذا الشعب، نحن نقراً في مذكرات القديسة هيلين ، سوف يكون لدى إدراك دائم أنه كان يجب علينا أن نصل سريعا إلى اتفاق. لم يكن علينا فقط أن نحق السلام مع أمة تستحق كل الإعجاب، بل كان علينا أيضا أن نعمل معا عملا صالحا. في الوقت الحاضر، لن يكلفنا شيئا أن ندرك أن إنجلترا أصبحت أمة شقيقة

لفرنسا، تقوم بسياسة إسلامية بالغة الحكمة. تلك سياسة يمكن اعتبارها مثالية.

٩ ـ انظر الجزء الرابع، ص ١٨٢ ـ ١٨٣ .

حتى إذا كان النص الفرنسى للوثيقة التالية قد ترك أى فراغ لأقل تردد بالنسبة للبلاغ الرسمى الذى أصدره القاتد العام ، فإن النص العربى ، الذى كتب بناء على أوامره ، سوف يزيل أى شك . تقرر فيه ـ بالتأكيد . مبدأ التحالف الفرنسى الإسلامى .

١٠ بالنسبة للتغييرات المادية في النص العربي للبلاغ، لدينا دليل على ذلك، ليس فقط في مراسلات الجيش الفرنسي في مصر - كما ترجمها أسطول نيلسون، والتي طبعت في مندن عام ١٧٩٩ ـ بل أيضا، النص العربي نفسه . هذا النص بدلا من أن يشير إلى بوناپارت على أنه عضو المجمع القومي، بدأ هكذا [بسم الله الرحمن الرحيم، لا إله إلا الله، لم يلا ولم يولد ولم يكن له كفوا أحد].

بالنيابة عن الجمهورية الفرنسية التي أسست على مبادئ الحرية، نعلن إلى جميع سكان مصر أن البكوات، منذ زمن طويل . . . الخ انظر نقو لا الترك، «تاريخ الحملة الفرنسية إلى مصرا كما ترجمها ديسجرانجيز الكبير، سكرتير التفسير للملك في پاريس والتي طبعت بإذن الملك في المطابع الملكية عام ١٨٣٩ .

نحن مضطرون هنا أن نأخذ مراسلات بوناپارت كما طبعها ونشرها ناپوليون الثالث، ولكن دعنا نأخذ في اعتبارنا تشويه وطمس نصوص الوثائق. انظر بون ليسيشر: رسائل لم تنشر لناپوليون الأول پاريس، ۱۸۹۷ ، الجزء الأول، ملاحظة أولية.

۱۱ - البلاغ في نصه العربى لم يذكر تعبير «المسلمين الحقيقين» ولاحتى أصدقاء المسلمين الصادقين» بل إنه قال: أيها القضاة والشيوخ والأثمة وأشراف المدينة، قولوا لشعبكم: إن الفرنسيين هم أيضا مسلمون مخلصون.

يوجد هناك إقرار يشير إلى إسلامهم ودعوة إلى قلوب وعقول وإخلاص السكان، انظر نص نقولا الترك، وترجمة ديسجر إنجيز: الفرنسيون هم أيضا مسلمون حقيقيون، ولكن مسلمون صادقون، ترجمة أفضل.

۱۲ ـ من المعروف كيف سارت هذه الأحداث: مؤسسو الجمهورية الجديدة أسرعوا بإرسال ثمانية منهم إلى الچنرال الفرنسي بيرثيير يخبرونه أن روما قد حررت نفسها، وهي تحتاج إلى حضوره فقط لكي تصدق رسميا على حريثها، بيرثيير الذي كان يتوقع هذا التطور، قرر لذلك أن يدخل رسميا إلى هذه المدينة التي كانت مقرا للقياصرة وورثة القديس (بطرس). سار بصحبة عدد من قادة الأركان ومجموعات

من قوات الفرسان والرماة. بعد أن سار عبر المدينة وسط حشد كبير من الجماهير، شده هذا المشهد المتفرد أكثر من حبهم للحرية. صعد الجنرال الفرنسي إلى الكايستول (هيكل روما القديم) وباسم شعب فرنسا، أقدم التحية للجمهورية الرومانية الجديدة، أعلن أن هذه الجمهورية التي تعترف فرنسا بحريتها واستقلالها سوف تشمل جميع الأراضي التي منحت إلى البابا بموجب معاهدة تولينتينو. ثم دار حول ساحة الكايستول وسط هتافات مدوية «تعيش الحرية تعيش الجمهورية الفرنسية والمجمهورية الرومانية، والجزرالان بونابارت ويبرثير والجيش الفرنسي الذي لايقهر»

في اليوم التالى، قامت جميع كنائس روما بتقديم الشكر للموجود الأعلى، الأربعة عشر كاردينالاً الذين وقعوا على مرسوم الحرية والتنازل الرسمي عن جميع حقوقهم السياسية، رتلوا الأناشيد في كنيسة القديس پيتر. هؤلاء الكرادلة لم يشاركوا في عدوان يوم ٢٨ ديسمبر، ورغبتهم في إنهاء أيام وجوذهم في روما، جعلتهم يتخذون قرارا يدل على الأنانية أكثر مما يدل على الشجاعة.

بينما قام الشعب الذي سحره هذا التجديد بدق نواقيس القلعة إعلانا بشكرهم للفرنسيين. بقى البابا پيوس السادس معزولا في قصره، هجره معظم رجال الكنيسة الباري ونبلاء روما، وظل بجهل ما يحدث من حركة العصبان المسلح رغم أنه كان يعرف خطواتها الأولى، الچنرال الفرنسي سيرفوني ذهب إلى قداسته وحذره من أن الشعب ألغي الحكومة البابوية ومارس استقلاله، هذا الرجل للمن الجليل، وفي بصره سقوطه المؤقت بهدوء وقاسك روحي أكثر عما يتوقعه أي إنسان من رجل مسن يعاني من أمراض عديدة، مستسلما للوسائل الغامضة للقدرة الإلهية. طلب من الجنرال بيرثيبر وحصل على إذن منه أن يتقاعد في توسكاني. في يوم ٢٠ فبرابو قام پيوس السادس برك المقر المؤلفة بقوتهم الروحية بهز عروش أكثر ملوك أورويا الساد إلى المراه المؤلفة وحروب عن المغرالين عن عام ١٩٨١، المغربة على الفراس نعما ٢٠١٨ المجتمع الحربي باريس ١٩٨٦ الجزء بين الفرنسيين من عام ١٩٧٦ إلى عام ١٨٥١ ، للجنعم الحربي باريس ١٨١٨ الجزء اللعاض من ١٢٨ (١٢٢ . ٢١).

١٣ ـ انظر الجزء الرابع ص ٢١٥ وما بعدها.

١٤ هذه الرساله تستحق اهتماما خاصا لطبيعتها الرسمية بسبب توجيهها وسريتها بسبب
 من أرسلت إليه .

١٥ ـ الجزء الرابع ص ٤٢٠.

١٦ ـ الجزء الرابع ص ٢١٥ وما بعدها.

١٧ ـ بعيدا عن صراع أعمال القائد العام مع آرائه الفلسفية المعروفة ، هي لا تفعل أكثر من تقميل عارستها ، هذه الوثيقة مرسلة إلى كليبر (وثيقة قد تبدو أنها سياسية بحتة) شملت رخم ذلك تقديرا فريدا لتطور الأزمنة وللتعديلات التي يتطلبها هذا التطور ، لا شيء يمكن أن يكون أكثر صراحة ووضوحا (وولاء بالنسبة للإسلام بقدر ما هو لفر نسا نفسها) عن هذه الرسالة إلى كليبر .

١٨ ـ تواريخ من تقويم الثورة .

١٩ ـ الجزء الرابع ص ٢٧٦ ـ ٢٧٧ .

٢٠ عندما قام ساڤاس باشا أثناء دراسته لنظرية الشريعة الإسلامية ، باستخدام تعبير :
 أسلمة الحقائق ، فعل هذا لكى يجعلنا نتفهم ما يعنيه .

انظر الجزء الرابع .

٢١ ـ سوف نقوم بعد وقت قليل بتطوير هذه النظرية باعتبار أنها قديمة ، كما أنها تقليدية ،
 و باعتبار أنها تقليدية كما أسه ، و بناؤها في الملاحظة .

٢٢ ـ انظر رقم ٥٠ ٨ر٢ مقر ـ القائد ـ القاهرة ٢٧ / ١٧٩٨ الجزء الرابع ص ٢٦١

٢٣ ـ الچنرال زاچونشيك يحكم إقليم منوف.

٢٤ دراسة الناس الذين تعيش بينهم واختيار من هم أكثر صلاحية للقيام بالعمل، بعض الأوقات اضرب لهم أمثالا عادلة وصارمة ولكن لا تفعل أبدا أى شىء يقترب إلى النزوة أو الطيش .

انظر رقم ٠٣٠ ر٣ ، ١٦/ ٨/ ١٧٩٨ الجزء الرابع ص ٣٤٨ .

٢٥ ـ انظر رقم ١٨٤ ر٣ ، الجزء الرابع ص ٣٨٦ر٣٨٧، ٢٢ ٨/ ١٧٩٨ .

٢٦ ـ القاهرة ٣٢/٨/٨/٣١ عن المهد المصرى، قارن الشيخ عبد الرحمن الجبرتى «تاريخ
 عجائب الآثار»، القاهرة ١٨٩١ ، الجزء السادس ص ٧٢ ومايليها.

٢٧ ـ الجزء الرابع ص ٣٩٠ ـ ٣٩١ .

٢٨- انظر رقم ١٠٣ ر٤ ، الجزء الخامس ص ٤٠٦ .

٢٩ ـ رقم ١٤٧ ر٣ : إلى الچنرال مارمونت .

٣٠ ـ انظر أدناه .

٣١ ـ الجزء الخامس ص ٥١٨ .

٣٢ ـ الجزء الخامس ص ٤٠٦ .

٣٣- انظر وقم ١١. رع مقر القيادة - جبل كارميل ٣/١٨/ ١٧٩٩ الجزء الخامس ص ٣٦٣-

٣٤ ـ الجزء الرابع ص ١٣٤.

٣٥. إلى شريف مكة رئيس الدين، نصوص أوراق عديدة تنعلق بأنشطة نابوليون الحربية والسياسية، ديلدوت ١٨٠٠ ص ٣٣٣. المرجع الشاني ص ٣٠ (مـلاحظة) فكر نايوليون في الحقيقة لا ينازع.

٣٦- الجزء الخامس ص ٤٩٠ رقم ٩٠١ رس.

٣٧ ـ المرجع السابق .

٣٨ ـ المرجع اللاحق.

٣٩ ـ تواريخ من التقويم الثوري .

· ٤ ـ لقد كان بمساعدة شريف مكة ، أن استطاع بوناپارت أن يؤمن الطريق إلى الهند .

٤١ ـ انظر الجزء الخامس ص ٤٨١ ـ ٤٨٦ وكذلك ص ٤٩١ من رقم ٢٣٧ر ٤ .

٢٤ أـ الحج يحقق تواصل كثير من الشعوب المختلفة ويؤكد بذلك تماسك الإنسانية بقدر
 كبير .

ب. إنه يكرس المساواة بين المسلمين بطريقة عملية، هذه المساواة مطلقة، جميع المجاج يرتبطون بنفس الالتزامات، السادة والخدم يتساوون حقا، الإسلام برهن أنه أعظم وسيلة لمساواة الناس التي ذكرها كارلايل (كاتب فيلسوف إنجليزي).

ج. تنوع العادات والأجناس واللغات تختفي داخل الانضباط الأخلافي رغم وجود بعض المجرمين بين الحجاج لا ترتكب أي جريمة.

د. حرمات الحج هي نفسها انضباط.

- ه ـ مدته توطد التواصل بين مختلف الشعوب، ونتيجة لذلك هو يساعد بطريق غير مباشر على توسيم العمل السياسي .
 - و ـ القصص التي يرويها الحجاج سوف تتزايد نتيجة لتجاربهم الذاتية .
- ر. بدون أداء هذه الممارسة الدينية ، أعداد ضخمة من الناس ستظل نجهل أعظم الاكتشافات العلمية الحديثة وقد لايسمعون شيئا عنها ، هذا بالتأكيد عامل بدائى للدعاية العلمية ولكنه لايقدر ، انظر العدد الذى صدر في يونيو عام ١٩١٢ في مجلة العالم الإسلامي : « رواية عن الحج إلى مكة عام ١٩١٠ ١٩١١ كتبها أعاسم زاده . انظر كذلك رسالة ناپوليون رقم ٢٣٣٨ : رأس الدين الإسلامي هو صديقنا شريف مكة ، الجزء الخامس ص ٤٩٦ مقر القائد القاهرة ٣٠ / ١٧٩٩ انظر الملحق رقم (١)» .
- 23 ـ الجزء الخامس ص ٥٦١ ـ انظر رقم ٥٥٣٥ غ إلى بيك طرابلس ١٧٩٥ / ١٧٩٩ أيضا رقم ٥٣٥ر٤ ، إلى سلطان دارفور ٣٠٠ / ١٧٩٩ .
 - ٤٤ ـ انظر أعلاه .
- ٤٥ ـ يوناپارت قبل التعصب فقط في الحرب، ولذلك قد لا يشعر ببسالة المسلمين في
 الحرب .
 - ٤٦ ـ بوناپارت يصنف التعصب بدقة تامة انظر أعلاه .
 - ٤٧ ـ هذه هي الإشارة السياسية ، الباقي تعليمات حرفية خاصة لكليبر .
 - ٤٨ ـ الجزء الخامس ص ٥٧٢ ـ ٥٧٥ .
 - ٤٩ ـ انظر أعلاه .
- ٥٠ ـ انظر مشلا رقم ١٠٧٤ [لى البريجادير چنرال ڤيال، حاكم إقليم دمياط ١٢٧٨/٨/٢٢ الجزء الرابع ص ٣٧٨ .
- ٥ انظر رقم ٢٣٦٤ . لا يستطيع المره أن يصر ـ بما يكفي ـ على مثل هذه البلاغات، التي كانت رزينة كما كانت محددة وصارمة .
- ٩٢ الجزء الخامس ص ٩٢٣ ٥٢٣ هذه عبارة مروعة «المسلم الذي يصعد إلى سفينة ترفع
 علم الصليب، والذي يستمع كل يوم إلى عبارات التجديف ضد الله الواحد الأحد، هو

- أقبح من الكافر نفسه، نفس المرجع . هذا البغض لعقيدة لا عقلانية استخدمه بوناپارت. ولكنها كانت هي نفس عقيدته ، هو فقط بالغ في التعبير عنه .
 - ٥٣ ـ بوناپارت عرض عقيدة الثالوث المقدس بأسلوبه هو، ورفض المراوغات اللاهوتية.
- . ۵ ـ . الجزء الرابع ص ۲ ٤١ رقم ۸ ۸ ۸ ر۲ ، بلاغ إلى سكان القاهرة ، مقر القيادة الجيزة ۲۲ / ۷ / ۸۷۹۸ .
 - ٥٥ الجزء الخامس ص ٥٦٢ ٥٦٣ .
- ٥٦ هذا الملخص (وقعه القائد العام كما وقع السابق له) لم يكن أقل صراحة ولكنه مهم
 بالنسبة لمجاله الرسمي ويبدو أنه أكثر إثارة.
 - ٥٧ الجزء الخامس ص ٥٦٢ ٥٦٣ .
- 0. «أنا أشكركم لمظاهر التكريم التي قدمتموها للنبي محمد ريا ، وقم ١١٥ وم ١٥ و ار ٣ مقر القسائد القساهرة ٢٦ / ١٩٧٨ . انظر الجيزء الرابع ص ٥٦٦ وقم ١١٠ و٣٠ . إلى اقتصل فرنسا في طرابلس، ١٨ / ١٥ / ١٧٩٨ الجيزء الرابع ص ٣٦٣ وقم ١١٠ و٣٠ . وتصل أنك الجيزال قيبال حاكم إقليم دمياط: أنا أفترض أنك فعلت كل ما يلزم الإقامة احتقال مجيد يوم مولد النبي الله التي يعد أربعة أو خمسة أيام . الاحتفال بوفاء النيل هنا كان بديها ، والاحتفال بحولد النبي التي الجيزال مينو: لقد احتفلنا بحولد النبي بتقديس وحماس عا جملني أستحق لقب ولي اللجزال مينو: لقد احتفلنا بحولد النبي بالإسلام منذ الرسالة التي كتبت إلى مينو .
- ٥٩ ـ انظر أعلاه رقم ٢٠٠٧٨. إلى أحمد باشا حاكم صولد وعكا (سيدون والقديس چين
 عكا) ٢٢/٨/ ١٧٩٨ الجزء الرابع ص ٣٥٠.
 - ٦٠ ـ رقم ٧٧ . ر٣ إلى المواطن بوڤوازينز .
- ٦١ ـ الهلال رمز التقدم، في مقابل الصليب رمز الظلم، إنصافا، يجب أن تعترف من وجهة نظر فردية أن دين الصليب نفسه لديه أمثلة متكاثرة للبطولة وإنكار الذات.
- 71. انظر مايلي الوثيقة الواحدة والعشرين ، هناك ما قد تكون أعظم الآمال التي أعطبت للإسلام.
 - ٦٣ ـ الجزء الرابع ص ٣٨٠ ـ ٤

٦٤-انظر أى بيدارايد «اليهود في فرنسا وإيطاليا وإسپانيا» مايكيل ليفي ١٨٥٩ ص
 ٨٥ وما يليها، وأيضا جريدة رويديوار «استماع الأجهزة التشريعية ٥/١٠ /

٦٥ ـ الجزء الرابع ص ٤٢٠ .

٦٦ - الجزء الخامس ص ٢٢١ - ٢٢٢ .

٦٧ - أرسل بعد ذلك كسفير لدى القسطنطينية .

٦٨ ـ الجزء الرابع ص ٣٩ .

٦٩ ـ تاريخ من التقويم الثوري.

٧٠ ـ الجزء الرابع ص ٣٩ ٠

٧١ ـ الجزء الخامس ص ٥٧٢ ـ ٥٧٥ .

٧٢ - انظر الملاحظة الثانية على الصفحة التالية .

٧٣. وزارة الحرب: نظام إدارة الحرب رسائل ناپوليون جيش الشرق ١٤ يونيو إلى ١٤ يوليو ١٧٩٩ ، صندوق ٢٢ .

٧٤. انظر جورجود ايوميات لم تنشرا الجزء الأول ص ٣٤٨، الشيوخ كانوا دائما يقولون لي إنني إذا أردت أن أجعل نفسي شيخا جليلا، يجب على الجيش أن يصبح مسلما، ويجب على أن أرتدى عباءة، هذا ما كنت أريده، ولكني لم أقدم على اتخاذ هذه الخطوة إلابعد أن أتأكد من النجاح، بدون ذلك سوف أصبح مثل مينو موضع سخرية.

٧٥۔ يوجد خط أفقى هنا .

 ٧٦ إنه تأكيد تام لأهم نصوص نيقو لا ص ١٣٢ ـ ١٣٢ وأيضا ١٤٢٤ انظر الوثيقة رقم (٣٩)، وكذلك جورجود يوميات لم تنشر الجزء الثاني ص ٢٧٥ .

٧٧ ـ عن چومارد انظر مجلة ريڤيو ديچيپت السنة الرابعة ، الجزء الرابع يناير ـ أبريل ١٨٩٧ .

٧٨ ـ لقد كان بورينين ثم الچنرال بير ثيير رئيس الأركان .

٧٩ ـ دعنا نكرر وجوب الاهتمام بهذه الملاحظات الحيادية المختلفة ، بسبب الاختفاء الأكيد للمسودة الأهلمة .

٨٠ أزيلت .

- ٨١ ـ الجزء الخامس، ص ٥٦٣ وما يليها .
- ٨٢. فى نفس الوقت صدرت إليه أوامر دقيقة من مقر القيادة بجنوف، عند سد ترعة الفرعونية وبعض القنوات الأخرى "التي يبدو أنها تنقل المياه من فرع دمياط إلى فرع وشيده إدارة الحرب الجزء الحامس، ص ٥٧٠ ، ٥٧١ م ١٧٩٩/٨/١٩ .
- ۸۲-عند عودتى بعد شهرين أو ثلاثة، أرجو أن أكون سعيدا بشعب مصر، وألا يكون لدى شيء أقدمه سوى الشكر والعوفان للشيوخ، ۱۷۹۹ / ۱۷۹۹ رقم ۱۳۷۷ الجزء الخامس، صر ۷۲ - ۵۷۷.
 - ٨٤ انظر الجزء الخامس ص ٧٨٥ رقم ٣٨٢ ع إلى الإدارة التنفيذية ١٠ / ١٧٩٩ .
- ٨٥. انظر رواية لوسيان بونايارت في ابونايارت وأوقاته اللسيد الانجشار پتتير ١٨٨٥ الطبعة الثالثة، وإلى ١٨٨٨. انظر الملاحق.
- ٨٦- براهين: البند الأخير من الانفاقية ، والفقرات الأساسية أيضا ، واحتفال التكريس نفسه . انظر ما يلم .
 - ٨٧ ـ رقم ٩٠١ر٣ إلى صاحب تيبو (انظر الملحق).
 - ٨٨ ـ عميرة . انظر مذكرات ناپوليون التي كتبها جورجود.
- ٨٥ لقد قرأه جيدا؛ لأنه استطاع أن يكتب «الباشا وجميع الأسرى الأنواك، لم يستطيعوا
 إخفاء دهشتهم وهم يرون قدر احترام الفرنسيين للدين الإسلامي ولشريعة أقدس
 الأنبياء» وهم ٢٣٦ر٤ الأصر وقم ٢٩، ١٧٩٩/ ١٧٩٩، الجزء الخامس ص ٥٦٢٠.
 ٥٦٢ .
- ٩٠ ـ أى دين غير دين الإسلام يمكنه أن يجبر البراهمانية على التراجع، وهى التي تهدد
 العقل الإنساني بقسوة .
- ١٩ _ ﴿ إِنَّ اللَّذِينَ آمَنُوا وَاللَّذِينَ هَادُوا وَالصَّائِمُونَ وَالصَّارَىٰ مِنْ آمَنَ اللَّهَ وَالَّيْرَهُ الآخُو وَعَملَ صَاحَلُّ فَلا خُوفٌ عَلَيْهِمْ وَلا هُمْ يَنْحُرُنُونَ ﴾ [سورة المائدة (٥) _ الآية ٢٦ بالنسبة للمسلمين جهنم ليست أبدية ، جميع الفقهاء يقرون بزوالها بعد زمن لايعرفه إلا الله يتوقف على كرمه ﴿ وَلَكُلُ أَلُمّا أَجَلُ فَإِذَا جَاءً أَجَلُهُمْ لا يَسْتَأْخُرُونَ سَاعَةً ولا يَسْتَقْلَمُونَ ﴾ [سورة الأعرف إلى (ق)] ﴿ وَأَمَّا اللَّذِينَ سُعدُوا فَفِي الْجَمَّةُ خَالدينَ فِيهَا مَا ذَامَت السُمَواتُ السُمَواتُ .

- وَالْأَوْضُ إِلاَّ مَا شَاءَ رَبَّكَ عَطَاءً غَيْرَ مَجْدُودْ (57) فَلَا تَكَ فِي مِرْيَة مَمَّا يَشِهُ مُؤَكِّ مَا يَعْبُدُودْ (وَالَّا حَمَّا يَعْبُدُ آبَاؤُهُمْ مِنْ فَبَلُ وَإِنَّا لَوَقُوهُمْ نَصِيبَهُمْ غَيْرَ مَنْفُوصَيْ﴾ [سورة هَود : الآيات ١٠٨ . ١٠٩ . آ
- ٩٢ إجحاف واسع الانتشار، رغم أنه يتعارض مع التاريخ، و هو أن الرسول محمدا شخص كنان عدوا للعلوم والفنون والآداب. انظر «مذكرات ناپوليون» أعلاه، والرسالة رقم ٧٣٨.٤.
- 91 . مفهوم العدالة بعيدا عن تعارضه مع مفهوم الإحسان ، هو وحده القادر على تزويد الإحسان بأعلى قدر من التحقيق . انظر نيقر لا ص ١٩٦٢ .
 - ٩٤ ـ رقم ٢٤/٨/ ١٧٩٩ إلى الجنرال كليبر ٢٢/ ٨/ ١٧٩٩ .
 - ٩٥ ـ انظر رقم ٣٦٧ر٤ .
 - ٩٦ ـ ما الذي حدث لنسخة قرآن بوناپارت «ذات الحواشي، ؟
- 94 حول هذه النقطة، لدينا لتأكيدها إذا لزم الأمر كلمة كلير انظر «مستخرج من الرسائل المصرية» طبحة تكميلية في اليوم السادس من السنة السابعة، قل لهم (الشعب) إن حكومة جمهورية فرنسا عندما انتدبتني لحكم مصر، كلفتني بصفة خاصة أن أرعى سعادة الشعب المصرى، ومن بين جميع واجبات قيادتي كان هذا التكليف أقربها إلى قليى.
- شعب مصر يبنون سعادتهم بصفة خاصة على أساس دينهم، و احترامه لذلك سوف يكون أحد واجباني الرئيسية، سوف أفعل أكثر من ذلك سوف أمجده، وسوف أسهم قدر استطاعتي في عظمته وتألقه.
- بعد أن تعهدت بهذا الالتزام ، لن أخشى الأشرار ، الشعب الطيب سوف يراقبهم ويحيطنى علما بهم ، بونايارت الحاكم السابق اكتسب حب العلماء والشيوخ وكبار الشخصيات بعمله السليم والمستقيم .
- أنا أيضا سوف أحافظ على هذا المستوى، وسوف أتبع خطواته، وسوف أكون جديرا بما قدمتوه له . إجابة الجنرال كليبر على الشيخ الموهادى فى (مقتطفات رسمية للجيش فى مصر) الجزء الثاني السنة التاسعة ص ٣- ٤ .
- ٩٨ لايستطيع الإنسان أن يكرر كثيرا أن هذه الفرضية تعارضها مجموعة من البينات الموثوق بها، نايوليون كان بروحه مسلما تقريبا.

حتى ذكرى القديسة هيلين، تستشهد بالإمبراطور الفيلسوف، كنصير لتعدد الزوجات في المستعمرات الفرنسية .

٩٩. الفكرة كانت عرزيزة على بوناپارت وبعد أن أصبح إمبراطورا، ناقشها مع العثمانين.

رويدا رويدا ، فرض نابوليون نفسه كمستشار لسليم، ولكن الأحداث سوف تبرر وسوف تتجاوز، أسوأ الفاهيم.

انظر إ. د/يالت «سياسة ناپوليون في الشرق» مع اهتمام خاص بصفحات ٣٤١. ٣٤٢؛ كوار دي ثير نيل «ناپوليون الأول وفارس».

۱۰۰ ـ دعنا تنذكر أفضليات بوناپارت الشخصية للقاهرة ومكة (انظر فيما يلى الملحق) رقم ١٣٦٤ من المراسسلات، بوناپارت كان يرتبط بشدة مع فكرة تحسالف فرنسى ـ إسلامي . كان أقر المتعاماً بفكرة مشاركة تركا في هذا التحالف .

﴿ وَالَّذِينَ كَفَرُوا بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضِ إِلاَّ تَفْعَلُوهُ تَكُن فِيْنَةٌ فِي الأَرْضِ وَفَسَادٌ كَبيرٌ ﴾

[الأنفال: ٧٣].

عن حتمية ملاحقة العلوم، انظر الأحكام السلطانية، أ. لوروكس ١٩٠١ ـ ١٩٠٦ الجزء الأول ص ٨٠٨ وما ملها .

١٠١ ـ الجزء الخامس ص ٤٩٢ . لم يعد في إدارة الحرب.

١٠٢ ـ تقويم الثورة .

۱۰۳ مانظر سي. دى لاچونكير «الحملة المصرية» الجنزء الخيامس ص٩٣ وكذلك «الانتصارات والغزوات» الجزء ١١ ص ٢١٩

١٠٤ ـ ناپوليون الخملات الإيطالية والمصرية والسورية الجزء الثالث في طبعة الهاشيت ص ١٥٠ وما يليها .

١٠٥ ـ يوجز لاپيداري سياسة بوناپارت في الشرق .

١٠٦ - انظر فيما بعد نفولا الجزء الشال، ملاحظة رقم (٢) في الملاحظات الخاصة والملحق رقم (١). عززت الظروف فكرة الإسلام في عقل بونايارت، بطريقة لايمكن أن تكون موضوع تساؤل، إن الانطباع ذهب إلى عمق كاف لايزول أبدا.

الجزء الثانى الإسلام وبوناپارت

الإسلام وبونايارت

• سرديات العرب عن بوناپارت.

من وجهة النظر التاريخية، كاتبان عربيان أعطيا هذا الموضوع اهتماما خاصا: نقو لا، والجبرتي(١).

الشيخ عبد الرحمن الجبرتي ولد في القاهرة عام ١٧٥٤ ميلادية ١١٦٧ هجرية ، كان أجداده كوكبة من العلماء البارزين .

الجبرتى كان من موالى آخر المماليك، كان يستمى إلى فريق العلماء أثناء الاحتلال الفرنسى، انتخب عضوا فى الديوان الكبير الذى أسسه بوناپارت فى القاهرة. فى أواخر أيامه، كان يعيش فى قصر محمد على باشا، حيث كان يعمل مؤذنا للصلاة، مات ميتة عنيفة غامضة فى ليلة ٢٧ رمضان (١٨٢٢/٦/١٨) خرج من قصر محمد على بشبرا فى طريق عودته إلى القاهرة شُنق فى شارع شبرا، وربط بعجل فى قدم حماره. منع نشر أعمال الجبرتى، إلى أن بدأ عهد توفيق باشا الذى أمر بنشرها(٢)، أما نيقولا، فهو سورى كاثوليكى الدين ولد عام ١٩٦٣ ميلادية ومات عام ١٨٢٨ فى دير القمر بسوريا. أصول أسرته من القسطنطينية، كتابه عن تاريخ الحملة الفرنسية فى مصر، ظهر فى پاريس تحت عنوان «الحملة الفرنسية فى مصر بقلم نيقولا الترك» نشرها و ترجمها السيد ديسجرانچيس سكرتير الملك. طبعت فى پاريس بإذن من الملك فى دار الطباعة الملكية عام ١٨٣٩ (٢٠). الجبرتى ونقولا جاهدا؛ لكى يظلا على الجياد.

إذا كان الجبرتي لايفهم شيئا عن بوناپارت الذي يريد ـ رغم ذلك ـ أن يروى قصته ۸۳ نجد أن نقولا لم يقم فقط بالملاحظة ، بل قام أيضا بالمراقبة ، وهو لم يكن راضيا عن المماليك، وكان يفهم العمل التنظيمي الذي حاول بوناپارت أن يحققه . شرح ببساطة المظاهر المتتابعة لهذا العمل ، دون أن ينسى نفسه في هذا الاستطراد، وأعاد روايتها بوعي مع توثيق قيم بأسلوب ينير الموضوع .

الجبرتي من الناحية الأخرى جمع أكثر الوثائق إنارة، واستطاع بتعليقاته الشخصية أن يعتم كل شيء.

هل نحن نفترى على الشيخ الصالح ، عبد الرحمن الجبرتى ؟ نحن نحترم شخصيته بقدر ما نأسف لعدم قدرته في الحكم على الأشياء. لكى ندع القارئ يحكم بنفسه، دعنا نأخذ موضوعا محايدا، موضوع المهد المصرى. رواية الجبرتى عنه مثيرة ولكنها صبيانية قاما، ألم يكن في القاهرة شيوخ آخرون يستطيعون وصف إنشاء هذا المعهد بذكاء أكثر ؟! لدينا لتأكيد ذلك شهادة بونايارت نفسه.

الوثيقة (٣٠)

الجبرتى عن المعهد المصرى

أقاموا على التل المعروف بتل العقارب بالناصرية أبنية وأبراجا ووضعوا بها عدة من آلات الحرب والعساكر المرابطين فيه، وهدموا عدة دور من دور الأمراء، وأخذوا أنقاضها ورخامها لأبنيتهم، وأفردوا للمديرين والفلكيين وأهل المعرفة والمعلم الرياضية كالهندسة والهيئة والنقوشات والرسومات والمصورين والكتبة والمعساب والمنشئين حارة الناصرية حيث الدرب الجديد ومابه من البيوت مثل بيت قاسم بك وأمير الحج المعروف بأبي يوسف وبيت حسن كاشف القديم والجديد الذي أنشأه وشيده وزخرفه وصرف عليه أموالا عظيمة من مظالم العباد، وعند تمام بياضه وفرشه، حدثت هذه الحادثة ففر مع الفارين وتركه وفيه عدد كبير من كتبهم وعليها خازن ومباشرون يحفظونها ويحضرونها للطلبة ومن يريدون المراجعة فيراجعون فيها مرادهم، فيجتمع الطلبة منهم كل يوم قبل الظهر بساعتين، فيراجعون فيها مرادهم، فيجتمع الطلبة منهم كل يوم قبل الظهر بساعتين، ويجلسون في فسحة المكان المقابلة لمخازن الكتب على كراس منصوبة موازية تختة

عريضة مستطيلة، فيطلب من يريد المراجعة مايشاء منها فيحضرها الخازن فيتصفحون ويراجعون ويكتبون حتى أسافلهم من العساكر.

إذاحضر إليهم بعض المسلمين عمن يريدون الفرجة، لايمنعونه من الدخول إلى أفضل أماكنهم ويتلقونه بالبشاشه والضحك وإظهار السرور بمجيشه إليهم، وخصوصا إذا رأوا فيه قابلية أو معرفة أو تطلعا للنظر في المعارف، بذلوا له مودتهم ومحبتهم، ويحضرون له أنواع الكتب المطبوع بها الأقاليم والحيوانات والطيور والنباتات وتواريخ القدماء وسير الأم وقصص الأنبياء بتصاويرهم وآياتهم ومعجزاتهم وحوادث أمهم عمايحير الأفكار.

لقد ذهبت إليهم مرارا وأطلعوني على ذلك، فمن جملة مارأيته كتاب كبير يشتمل على صورة النبي رضي مصورون به صورته الشريفة على قدر مبلغ علمهم واجتهادهم، هو قائم على قدميه ناظر إلى السماء كالمرهب للخليقة، وبيده اليمنى السيف وفي اليسسرى الكتاب، وحوله الصحابة رضى الله عنهم - بأيديهم السيوف.

وفى صفحة أخرى صورة الخلفاء الرائسدين، وفى الأخرى صورة المعراج والبراق وهو على الأخرى صورة المعراج والبراق وهو على الكي والمدنى، وحدة بيت المقدس والحرم المكى والمدنى، وكذلك صورة الأثمة المجتهدين وبقية الخلفاء والسلاطين، ومثال إسلامبول وما بها من المساجد العظام صوفية، وجامع السلطان محمد وهيئة المولد النبوى وجمعية أصناف الناس لذلك، وكذلك جامع السلطان حسين وهيئة صلاة الجامع فيه، وأيضا جامع أبي أيوب الأنصارى وهيئة صلاة الجائزة فيه، وصور البلدان والسواحل والبحار والأهرام والصور والإشكال المرسومة وما يختص بكل بلد من أجناس الحيوان والطيور والنباتات والأعشاب وعلوم الطب والتشريح والهندسيات وجر الأثقال، وكثير من الكتب الإسلامية مترجم بلغتهم الفرنسية.

ورأيت عندهم كتاب الشفاء للقاضي عياض، ويعبرون عنه بقولهم: شفاء شريف. والبردة للبوصيري، ويحفظون جملة من أبياتها وترجموها إلى لغتهم الفرنسية ، ورأيت بعضهم يحفظ سورا من القرآن ، ولهم تطلع زائد للعلوم وأكثرها الرياضيات ومعرفة اللغات.

لديهم اجتهاد كبير في معرفة اللغة (العربية) والمنطق، ويدأبون في ذلك ليلا ونهارا وعندهم كتب مفردة لأنواع اللغات وتصاريفها واشتقاقاتها ، بحيث يسهل عليهم نقل ما يريدون في أي لغة كانت إلى لغتهم في أقرب وقت.

عند توت الفلكي وتلاصدته في مكانهم المختص بهم الآلات الفلكية الغريبة المئقنة الصنعة، وآلات الارتفاعات البديعة العجيبة التركيب الغالية الثمن المصنوعة من الصفر المموه، وهي تركب ببراريم مصنوعة محكمة، كل آلة منها عدة قطع تركب مع بعضها البعض، برباطات وبراريم لطيفة، بحيث إذا ركبت صارت آلة كبيرة أخذت قدرا من الفراغ، وبها نظارات وثقوب ينفذ النظر منها إلى المرثي، وإذا انحل تركيبها وضعت في ظرف صغير، وكذلك نظارات للنظر في الكواكب وأرصادها ومعرفة مقاديرها وأجرامها وارتفاعاتها واتصالاتها ومناظراتها.

توجد أيضا أنواع المنكابات والساعات التي تسير بثواني الدقائق الغريبة الشكل الغالبة الثمن، وغير ذلك (من الأجهزة).

أفردوا لجماعة منهم إبراهيم كتخدا السنارى وهم المصورون لكل شيء ومنهم اريجو المصور وهو يصور صور الأدميين تصويرا يظن من يراه أنه بارز في الفراغ بجسم، يكاد أن ينطق حتى إنه صور صورة المشايخ كل واحد على حدة في دائرة ، وكذلك غيرهم من الأعبان، وعلقوا ذلك في بعض مجالس صارى عسكر (القائد المام) وآخر في مكان آخر يصور الحيوانات والحشرات، وآخر يصور الأسماك والحيتان بأنواعها وأسمائها، ويأخذون الحيوان أو الحوت الغريب الذى لا يوجد ببلادهم، فيضعون جسمه بذاته في ماء مصنوع حافظ للجسم فيبقى على حالته وهيئته لا يتغير ولا يبلى ولوبغى زمنا طويلا.

كذلك أفردوا أماكن للمهندسين وصناع الدقائق. وسكن الحكيم رويا ببيت ذي

الفقار كتخدا بجوار ذلك، ووضع آلائه ومساحقة وأهوانه في ناحية، وركب له تنابر وكوانين لتقطير المياه والأدهان واستخراج الأملاح، وقدورا عظيمة وبرامات، وجعل له مكانا أسفل وأعلى، بهما رفرف عليها القدور المملوءة بالتراكيب والمعاجين والزجاجات المتنوعة، وبها كذلك عدد من الأطباء والجراحين.

وأفردوا مكانا فى بيت حسن كاشف چركس لصناعة الحكمة والطب الكيماوى، وبنوا فيه تنانير مهندمة وآلات تقاطير عجيبة الوضع، وآلات تصاعيد الأرواح وتقاطير المياه، وخلاصات المفردات، وأملاح الأرمدة المستخرجة من الأعشاب والنباتات واستخراج المياه الجلاءة والحلالة، وحول المكان الداخل قوارير وأوان من الزجاج البلورى المختلف الأشكال والهيئات على الرفوف والسدلات وبداخلها أنواع المستخرجات.

ومن أغرب مارأيته في ذلك المكان أن بعض التقيدين لذلك أخذ زجاجة من الزجاجات الموجود فيها بعض المياه المستخرجه، فصب منها شيئا في كأس ثم صب عليها شيئا من زجاجة أخرى، فعلا المآن وصعدا من دخان ملون حتى انقطع وجف ماءا الكأس وصارا حجرا أصفر، فقله على اليمرجات حجرا يابسا أخذتاه بأيدينا ونظرنا منه، ثم فعل كذلك بمياه أخرى فجمد حجرا أزرق وبأخرى فجمد حجرا أورق وبأخرى فجمد حجرا أورق وبأخرى فجمد حجرا الموتوبيا وأخذ مرة شيئا قليلا جدا من غبار أبيض، ووضعه على السندال، وضربه بالمطرقة بلطف فخرج له صوت هائل كصوت القرابانة (طلقة البندقية) انزعجنا منه فضحكوا منا، وأخذ مرة زجاجة فارغة مستطيلة في مقدار الشبر ضيقة النوصات وأدخل معها أخرى على غير هيئتها وأنزلهما في الماء وأصعدهما بحركة بالرصاص وأدخل معها أخرى على غير هيئتها وأنزلهما في الماء وأصعدهما بحركة انحس بها الهواء في إحداهما وأتى آخر بفتيلة مشتعلة، وأبرز ذلك فم الزجاجة في الماء، وقرب الآخر الشعلة إليها في الحال فخرج مافيها من الهواء المحبوس وأوقع بصوت هائل أيضا.

وغير ذلك أمور كثيرة وبراهين حكيمة، تتولد من اجتماع العناصر وملاقاة

الطبائع، ومثل الفلكة المستديرة التي يديرون بها الزجاجة، فيتولد في حركتها شرر يطير بملاقاة أدنى شيء كثيف ويظهر له صوت وطقطقة، وإذا أمسك علاقتها شمخص ولو خيطا لطيفا متصلا بها، ولمس آخر الزجاجة الدائرة أوما قرب منها بيده الأخرى، ارتج بدنه وارتعد جسمه وطقطقت عظام أكتافه وسواعده في الحال بموجة مريعة (6)، ومن لمس هذا اللامس أو شيئا من ثيابه أوشيئا متصلا به، حصل له ذلك ولو كانوا ألفا أوأكثر، ولهم فيه أمور وأحوال وتراكيب غريبة، ينتج منها نتائج لايسعها عقول أمثالنا.

الوثيقة (٣١)

مقتطفات من الجبرتي(٤)

شهر رجب عام ۱۲۱۳ هجرية

فى يوم الاثنين سادس عشرة، سافر صارى عسكر (القائد العام) بوناپارت إلى السويس، وأخذ بصحبته السيد أحمد المحروقي وإبراهيم أفندى كاتب البهار، وأخذ معه أيضا بعض المديرين والمهندسين والمصورين وجرجس الجوهري والطون أبا طاقية وغيرهم، وعدة كثيرة من عساكر الخيالة والمشاة وبعض مدافع وعربات وتخروان (**) وعدة جمال لحمل الذخيرة والماء والقومانية.

فى هذا اليوم شرعوا فى ترتيب الديوان على تنظيم آخر، وعينوا له ستين نفراً منهم أربعة عشر يقال لهم خصوص، وهم الذين يحضرون دائما، ويقال لهم الديوان الخصوصى والديوان الديمومى، والباقى بحسب الاقتضاء، والأربعة عشر وهم من المشايخ: الشرقاوى، والمهدى، والصاوى، والبكرى، والفيومى.

ومن التجار: المحروقي، وأحمد محرم.

ومن النصاري القبط: لطف الله المصرى.

⁽⁴⁾ موجة كهربية .

^(**) الهودج يوضع فوق الجمل لجلوس الراكب.

ومن الشوام: يوسف فرحات وميخائيل كحيل.

ـ رواحة الإنجليزي ، وبودني، وموسى كافر الفرنساوي.

ومعهم وكلاء ومباشرون من الفرنسيس ومترجمون. أما العمومي فأكثره مشايخ حرف، و كتبوا بذلك طومارا (*) كبيرة نسخوا منها نسخا كثيرة وأرسلوا منها نسخا كثيرة للأعيان، وألصقوا منها بالأسواق على العادة، وأرسلوا للذين عينوا بالديوان أوراقا بأسمائهم شبه التقارير وصورة. صدرت تلك الطومار المكتبة في شأن ذلك وقد أوردت ذلك وإن كان فيه بعض طول للإطلاع على مافيه من التمويهات على العقول والتسلق على دعوى الخواص من البشر بفاسد التخيلات التي تنادى على بطلانها بديهة العقل فضلاعن النظر، وهي مقولة على لسان بونابارت كبير الفرنسيين ونصه:

بسم الله الرحمن الرحيم.

من أمير الجيوش الفرنساوية خطاب إلى كنافة أهالي مصر: خواصهم، وعوامهم.

نعلمكم أن بعض الناس ضالى العقول المجردين من المعرفة وإدراك العواقب سابقاً أو قعوا الفتنة والشرور بين القاطنين بمسر، فأهلكهم الله بسبب فعلهم ونبتهم القبيحة، والبارى سبحانه وتعالى - أمرنى بالشفقة والرحمة على العباد، فامتثلت لأمره وصرت رحيما بكم شفوقا عليكم، ولكن قد حصل عندى غيظ وغم شديدان بحسب تحريك هذه الفتنة بينكم، ولأجل هذا أبطلت الديوان الذى كنت رتبته لنظام البلد وصلاح أحوالكم من مدة شهرين، والأن توجه خاطرنا إلى ترتيب الديوان كما كان؛ لأن حسن أحوالكم ومعاملتكم فى المدة المذكورة أنسانا ذنوب الأشرار وأهل الفتنة الذي وقعت سابقا .

أيها العلماء والأشراف أعلموا أمتكم ومعاشر رعيتكم بأن الذي يعاديني

⁽⁴⁾ الطومار، والطامور، : الصحيفة، والجمع: طوامير.

ويخاصمنى إنما خصامه من ضلال عقله وفساد فكره، فلايجد ملجأ ولامخلصا ينجيه منى في هذا العالم، ولاينجو من بين يدى الله لمعارضته لمقادير الله - سبحانه وتعالى ـ والعاقل يعرف أن مافعلناه بتقدير الله ـ تعالى ـ وإرادته وقضائه، ومن يشك في ذلك فهو أحمق وأعمى البصيرة .

أعلموا أمتكم أيضا أن الله قدر في الأزل هلاك أعداء الإسلام وتكسير الصلبان على يدى، وقدر في الأزل أن أجيئ من الغرب إلى أرض مصر ؛ لأهلك الذين ظلموا فيها وإجراء الأمر الذي أمرت به، ولايشك العاقل أن هذا كله بتقدير الله وإرادته وقضائه.

أعلموا أيضا أمتكم أن القرآن العظيم صرح في آيات كثيرة بوقوع الذي حصل وأشار في آيات أخرى إلى أمور تقع في المستقبل وكلام الله في كتابه صدق وحق وأشار في آيات أخرى إلى أمور تقع في المستقبل وكلام الله في كتابه صدق وحق لايتخلف . إذا تقرر هذا وثبتت هذه المقالات في آذانكم، فلترجع أمتكم جميعا إلى صفاء النية وإخلاص الطوية، فإن منهم من يمتنع عن الغي وإظهار عداوتي خوفا من سلاحي وشدة سطوتي، ولم يعلموا أن الله مطلع على السرائر، يعلم خائنة والمحين وماتخفي الصدور، والذي يفعل ذلك يكون معارضا الأحكام الله ومنافقا وعليه اللعنة والنقمة من الله علام الغيوب ، واعلموا أيضا أني أقدر على إظهار ما في نفس كل أحد منكم؛ الأنني أعرف أحوال الشخص ما انطوى عليه بمجرد في نفس كل أحد منكم؛ الأنطق بالذي عنده، ولكن يأتي وقت ويوم يظهر لكم بالمعاينة أن كل مافعلته وحكمت به فهو حكم إلهي لايرد، وأن اجتهاد الإنسان غاية جهده ما يمنعه عن قضاء الله الذي قدر وأجراه على يدى، فطوبي للذين يسارعون في أنحادهم وهمتهم مع صفاء النية وإخلاص السريرة والسلام .

بعد إرسال هذه الخطابات لأعضاء الديوان رصدوا لهم شهريات تدفع لهم مقابل الواجبات التي يؤدونها لصالح كل من الفرنسيين والمسلمين .

الوثيقة (٣٢)

الجبرتى(٥)

فى هذا اليوم (٩ ذى الحجة ١٢١٣ هجرية ـ ١٥ / ١٧٩٩) حضر إلى السويس تسع دارات (بواخر) بها بن وبهار وبضائع تجارية ، وفيها لشريف مكة خمسمائة فرق (مكيال معروف بالسعودية يساوى ١٦ رطلا) وكان الإنجليز قد منعتها من الحضور فكاتبهم الشريف، فأطلقوها بعد أن حددوا عليها أياما مسافة التنقيل والشحنة وأخذوا منها عشورا، وسامح الفرنسيس ابن الشريف من العشور، لأنه أرسل لهم مكاتبة بسبب ذلك وهدية قبل وصول المراكب إلى السويس بنحو عشرين يوما وطبعوا صورتها في أوراق وألصقوها بالأسواق وهو خطاب لبوسليك .

وانقضى هذا الشهر ولم يأت خبر صحيح عن فرنسيس الشام وماجرى لهم أوعليهم إلاروايات لايوثق بها ولايصح بالتواتر منها إلا تكرر هجوم الإفرنج على حصن عكا ولم يتتركوا من حيلهم ومكايدهم شيئا إلا فعلوه، ولم يتالوا غرضا منها ﴿ وَمَكُورُ اللَّهُ وَللَّهُ خَيْرٌ الْمَاكرينَ ﴾ [آل عمران : 26].

وانقضت هذه السنة وما تجدد بها من الحوادث التي من أعظمها امتناع سفر الحجيج من مصر ولم يرسلوا الكسوة ولاالصرة، وذلك من أشنع الحوادث التي لم يتفق نظيرها في دولة آل عثمان أبدا. ولاحول ولاقوة إلابالله العلى العظيم.

الوثيقة (٣٣)

الجبرتي(٦)

وفى اليوم التاسع عشر من المحرم ١٣١٤ هـ ٢٥ يونية ١٧٩٩ م، هلك ميخائيل كحيل النصراني الشامي وهو من رجال الديوان الخصوصي فجأة، وذلك من قهوه وغمه. ومنشأ ذلك أنه وزع عليه في سلفة الفرنسيس ستة آلاف ريال فرانسه، وشرع في تحصيله، ثم بلغه أن أحمد باشا الجزار قبض على شريكه بالشام وأخذ جميع ماله، فورد عليه الخبر وهو جالس يتحدث مع إخوانه في حصة من الليل فخرجت روحه فجأة.

فى هذا اليوم كتبوا أوراقا وطبعوها ولصقوها بالأسواق كعادتهم، وذلك بعد أن رجعوا من الشام واستقروا، فنمقوا ذلك بترصيف بعض الفصحاء ونصها:

من محفل الديوان الخصوصى بمحروسة مصر خطاب لأقاليم مصر الشرقية والغربية والمنوفية والقليوبية والجيزة والبحيرة. النصيحة من الإيمان، قال تعالى في محكم القرآن: ﴿يَا أَنِّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَا فِي الأَرْضِ حَلالا طَيِّنًا وَلا تَتَبُعُوا خَطُواتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَلَوْ مُبِينَ ﴾ [البقرة: ١٦٨] وقال تعالى ﴿كُلُوا مِمَّا رَزِّقُكُمُ اللَّهُ وَلا تَتَبِعُوا خَطُواتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَلَوُ مُبِينَ ﴾ ﴿وَلا تَطِيعُوا أَمْرَ الْمُسْرِفِينَ (١٤ اللَّهُ وَلا تَتَبِعُوا أَمْرَ المُسْرِفِينَ (١٤ المَالِي فَسَلُونَ فَي اللَّوْمِ وَلا يُصَلِعُونَ وَلا يَسْبُونَ فَي المُومِ وَلا تَطِيعُوا أَمْرَ الْمُسْرِفِينَ (١٥ ا ١٥٠ من سورة الأنعام، و ١٥٠ ا ١٥٠ من سورة الشعراء) فعلى العاقل أن يتدبر الأمور قبل أن يقع في المحظور.

نجركم - معاشر المؤمنين - بألا تسمعوا كلام الكذابين؛ فتصبحوا على مافعلتم نادمين، وقد حضر إلى محروسة مصر المحمية أمير الجيوش بوناپارت محب الملة المحمدية، ونزل بعسكره بالعادلية سليما من العطب والأسقام، ودخل مصر من باب النصر يوم الجمعة في موكب عظيم وشنك جليل فخيم، وبصحبته العلماء والوجاقات السلطانية، وأرباب الأقلام الديوانية، وأعيان التجار المصرية . وكان يوما عظيما مشهودا، وخرج أهل مصر لملاقاته، فوجدوه هو الأمير الأول بلاته وصفاته وظهر لهم أن الناس يكذبون عليه . شرح الله صدره للإسلام.

والذى أشاع عنه الأخبار الكاذبه العربان الفاجرة والغز^(*) الهارية، ومرادهما بهذه الإشاعه هلاك الرعبة، وتدمير أهل الملة الإسلامية، وتعطيل أحوال الديوانية لايحبون راحة العبيد، وقد أزال الله دولتهم من شدة ظلمهم ﴿إِنَّ بَظْنَى رَبِكَ لَشَبِيهٌ ﴾ [البروج: ١٢].

^(*) الغز: جنس من الترك، والواحد غزي.

وقد بلغنا أن الألغى توجه إلى الشرقية مع بعض المجرمين من عربان بلى (بلى: قبلة عربية من المهاجرين إلى مصر) والعبابدة الفجرة المفسدين يسعون في الأرض فسادا وينهبون أموال المسلمين ﴿إنَّ ربَّكَ لَبِالْمِرْصَادِ ﴾ [الفجرة 1] ويزورون على الفلاحين المكاتب الكاذبة، ويدعون أن عساكر السلطان حاضرة، والحال، أنها ليست بحاضرة، فلاأصل لهذا الخبر ولاصحة لهذا الأثر، وإنما مرادهم وقوع الناس في الهلاك والضرر، مثل ماكان يفعل إيراهيم بك في غزة، حين كان يرسل فرمانات بالكذب والبهتان، ويدعى أنها من طرف السلطان ويصدقه أهل الأرياف سفهاء العقول، ولايقرأون العواقب فيقعون في المصائب، وأهل الصعيد طردوا الغز من بلادهم خوفا على أنفسهم وهلاك عيالهم وأولادهم، فإن المجرم يؤخذ مع الجيران وقد غضب الليان فكانوا- أهل الصعيد. أحسن عقلا من أهل بحرى، بسبب هذا الرأى السديد.

ونخيركم أن أحمد باشا الجزار سموه بهذا الاسم لكثرة قتله الأنفس ولا يفرق بين الأخيار والأشرار، وقد جمع الطموش (الأجناس المختلفة في أسافل الناس) الكثيرة من العسكر والغز والعرب وأسافل العشيرة، وكان مراده الاستيلاء على مصر وأقاليمها، وأحبوا اجتماعهم عليه لأخذ أموالها وهتك حريمها، ولكن لم تساعده الأقدار، والله يفعل ما يشاء ويختار، وكان قد أرسل بعض هذه العساكر إلى قلعة العريش ومراده أن يصل إلى قطيا (من قرى سيناء قرب العريش)، فتوجه حضرة صارى عسكر أمير الجيوش الفرنساوية، وكسر عسكر الجزار الذين كانوا في العريش، واخذ غزة وهرب من كانوا فيها وفروا، ولما نحو غزة، نادى في رعيتها بالأمان وأمر بإقامة الشعائر الإسلامية وأكرم العلماء والتجار والأعيان، ثم انتقل إلى الرملة وأخذ مافيها من بقسماط وأرز وشعير وقرب؛ أكثر من ألفي قربة عظام كبار، كان جهزها الجزار للذهاب بها إلى مصر.

ثم توجه إلى ياف وحاصرها ثلاثة أيام ثم أخذوها وأخذوا مافيها من ذخاتر الجزار. ومن نحوس أهلها أنهم لم يرضوا بأمانه، ولم يدخلوا تحت طاعته وإحسانه فأعمل فيهم السيف من شدة غيظه وقوة سلطانه، وقتل منهم نحو أربعة آلاف أويزيدون بعد ماهدم سورها، وأكرم من كان فيها من أهل مصر، وأطعمهم وكساهم وجهزهم في المراكب لمصر وخفرهم بعسكره خوفا من العربان وأجزل عطاياهم.

كان في يافا نحو خمسة آلاف من عسكر الجزار هلكوا جميعا، وبعضهم لم ينجه إلا الفرار. ثم توجه من يافا إلى جبل نابلس، فكسر من كان فيها من العساكر بمكان يقال له «فاقوم» وحرق خمسة بلاد من بلادهم وماقدر كان، ثم ضرب سور عكا وهدم قلعة الجزار التي كانت حصينة، فلم يبق فيها حجر على حجر، حتى إنه يقال: كانت هناك مدينة، وقد كان بنى حصونها وشيد بنيانها في نحو عشرين سنة، وظلم في بنائها عباد الله وهكذا عاقبة بنيان الظالمين، ولما توجه إليه أهل بلاد الجزار من كل ناحية كسرهم كسرة شنيعة ﴿ فَهَلَ ثَرَعَ لَهُم مِنْ بَاقِيةٍ ﴾ [الحاقة: ١٨]؟ نزل عليهم كصاعقة من السماء ثم توجه راجعا إلى مصر المحروسة لأجل شيئين:

الأول: أنه وعدنا أنه سيعود إلينا بعد أربعة أشهر والوعد عند الحر دين.

الثاني : أنه بلخه أن بعض المفسدين من الغزو العربان يحركون في غيابه الفتن والشرور في بعض الأقاليم والبلدان .

فلما حضر، سكنت الفتنة وزالت الأشرار والفجرة من الرعية، وحبه لمصر وإقليمها شيء عجيب! ورغبته في الخير لأهلها ونيلها وزرعها بفكره وتدبيره المصيب ويرغب أن يجعل فيها أحسن التحف والصناعة.

لما حضر من الشام، أحضر معه جملة من الأسرى من خاص وعام، وجملة مدافع وبيارق اغتنمها في الحروب من الأعداء والأخصام، فالويل كل الويل لمن عاداه، والخير كل الخير لمن والاه، فسلموا ياعباد الله وارضوا بتقدير الله وامتثلوا لأحكام الله، ولاتسمعوا كلام الغز الهاربين الكاذبين ولاتقولوا: إن في الفتنة إعلاء لكلمة الدين، حاشا لله، لم يكن فيها إلا الخذلان وقتل الأنفس، وذل أمة الني عليه الله .

الغز والعربان يطمعونكم ويغزونكم لأجل أن يضروكم فينهبوكم، وإذا كانوا في بلد وقدمت عليهم الفرنسيس فروا هاربين منهم كأنهم جند إبليس.

لما حضر الصارى عسكر لمصر ، أخبر أهل الديوان من خاص وعام أنه يحب دين الإسلام ويعظم النبي. عليه السلام ـ ويحترم القرآن ويقرأ منه كل يوم بإتقان .

أمر بإقامة شعائر المساجد الإسلامية وأجرى خيرات الأوقاف السلطانية وأعطى عوائد الأوجقلية وسعى في تحصيل أقوات الرعية .

انظروا هذه الألطاف والمزية ببركة نبينا أشرف البرية، وعرفنا أن مراده بناء مسجد عظيم بمصر لانظر له في الأقطار، وأنه دخل في دين النبي المختار عليه أفـضل الصلاة وأتم السلام.

الوثيقة (٣٤)

الجبرتى(٧)

عام ۱۲۱۶ هجرية

وفي يوم (الثلاثاء) ٢٢ من المحرم أرسل كبير الفرنسيس جماعة من العسكر قبضوا على ملازاده (ابن القاضى التركى المعين من قبل العثمانيين) ابن قاضى العسكر، ونهبوا بعضا من ثيابه وكتبه، وصعدوا به إلى القلعة وحبسوه فانزعج عباله وحريمه ووالدته انزعاجا شديدا.

وفي صبحها اجتمع أرباب الديوان بالديوان وأحضرت إليهم ورقة من الفرنسيس قرئت عليهم، مضمونها : «أن صارى عسكر قبض على ابن القاضي وعزله، وأنه وجه إليكم أن تقترعوا وتختاروا لكم شيخا من العلماء يكون من أهلها (مصر) ومولدا بها يتقلد القضاء، ويقضى بالأحكام الشرعية كما كانت الملوك المصرية يولون القضاء برأى العلماء للعلماء أجاب الخاضرون بقولهم إننا جميعا نشفع ونرتجى عنده العفو عن ابن القاضى.

وفي يوم السبت أفرجوا عن ابن القاضى، ونزل إلى عياله وبصحبته أرباب الديوان والأغا وشوامعه في وسط المدينة؛ ليراه الناس ويبطل القيل والقال.

وفي نفس اليوم كتبوا أوراقا ونسخوا منها نسخا ولصقوها بالأسواق ونصها:

جواب إلى محفل الديوان من حضرة صارى عسكر الكبير بوناپارت أمير الجيوش الفرنساوية، محب أهل الملة المحمدية، خطابا إلى السادة العلماء: إنه وصل لنا مكتوبكم من شأن القاضى، نخبركم أن القاضى لم أعزله، وإنما هو هرب من إقليم مصر وترك أهله وأولاده، وخان صحبتنا، والمعروف والإحسان الذى فعلناه معه، وكنت استحسنت أن ابنه يكون عوضا عنه في محل الحكم في مدة غيبته ويتولى منصبه، ولم يكن ابنه قاضيا متوليا للأحكام على الدوام لأنه صغير السن، وليس هو أهلا للقضاء، فعلمتم أن محل حكم الشريعة خال الآن من قاض شرعى، واعلموا أنى لاأحب مصر خالية من حاكم شرعى يحكم بين المؤمنين، شرعى، واعلموا أنى لاأحب مصر خالية من حاكم شرعى يحكم بين المؤمنين، مصر وعقلاتهم، لأجل موافقة القرآن العظيم باتباع سبيل المؤمنين، وكذلك مرادى مصر وعقلاتهم، الأجل موافقة القرآن العظيم باتباع سبيل المؤمنين، وكذلك مرادى أن حضرة الشيخ العريشى ـ الذى اخترتموه جميعا، وهكذا كان فعل الخلفاء في العصر الأول باختيار جميع المؤمنين.

وأخبركم أنى تلقبت ابن القاضى بالمحبة والإكرام حين حضر إلى وقابلنى ولم أزل حتى هذا الوقت أكرمه، ولم أحب أن يضره أحد. حكم أمننا له ولما رفعناه إلى القلعة لم نرد ضرره، رفعناه مكرما مثل مايكون فى بيته بالراحة والإكرام، والسبب الذى رفعناه به إلى القلعة، هو سكون الفتن والإصلاح بين الناس، وبعد لبس القاضى الجديد وجلوسه فى محل الحكم. مرادى أن أطلق ابن القاضى وأنزله من القلعة وأرد له كل ممتلكاته، وأطلق سبيله هو وعياله يتوجه بهم حيث أرادوا واختاروا ؛ لأنه في أماني وتحت حمايتي، وأعرف أن أباه ماكان يكرهني، ولكنه ذهب عقله وفسد رأيه، وأنتم ياأهل الديوان تهدون الناس إلى الصواب والنور من جنابكم لأهل العقول، وعرفوا أهل مصر أنه انقضت وفرغت دولة العثمنلي من أقاليم مصر وبطلت أحكامها منها وأخبروهم أن حكم العثمنلي أشد تعبا من حكم المملك وأكثر ظلما، والعاقل يعرف أن علماء مصر لهم عقل وتدبير وكفاية وأهلية للأحكام الشرعية، يصلحون للقضاء أكثر من غيرهم من سائر الأقاليم، وأنتم يأهل الديوان عرفرني من المنافقون المخالفون أخرج من حقهم؛ لأن الله ـ تعالى ـ أعطاني القوة العظيمة لعقابهم وإن سيفنا طويل ليس فيه ضعف.

موادى أن تعرفوا أهل مصر، أن قصدى من كل قلبى -حصول الخير والسعادة لهم، فكما أن نهر النيل أفضل الأنهار وأسعدها كذلك أهل مصر يكونون أسعد الحلائق أجمعين بإذن رب العالمين. والسلام، انتهى.

كما وضع من النصوص التى قدمها الجبرتى نفسه أن بوناپارت وصل إلى البعد الذى اقترح فيه على المسلمين تحالفا مبنيا فقط على أرضية الإسلام. هذا التحالف استهدف مواجهة النفوذ الروسى وتحييده.

الوثيقة (٣٥) الجبرتى^(٨) شهر صفر عام ١٢١٤ هـ

فى اليوم السادس عشر، ورد الخبر بأن القوات العثمانية وصلت إلى قلعة أبى قير فى صحبة السيد مصطفى باشا، وهجموا على القلعة وقتلوا من كان فيها من الفرنسيس. «فى اليوم نفسه حضرت مكاتبة من الفرنسيين المتوجهين للمحاربة مع عسك السلطان بحهة "أم قم"، وصورتها:

«لاإله إلا الله محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم»

نخبركم محفل الديوان بمصر المنتخب من أحسن الناس وأتملهم بالعقل والتدبير عليهم مسلام الله ورحمته وبركاته، بعد مزيد السلام عليكم وكثرة الأشواق إليكم، نخبركم يا أهل الديوان المكرمين العظام بهذا المكتوب، أننا وضعنا جماعات من عسكرنا بعبل الطراتة، وبعد ذلك سرنا إلى إقليم البحيرة لأجل استكمال راحة الرعايا المساكين، وأقضى على أعدائنا المحاريين وقد وصلنا بالسلامة إلى الرحمانية وعفونا عفوا عموميا عن كامل أهل البحيرة حتى صار أهل الإقليم في راحة تامة ونعمة عامة.

وفى هذا التاريخ نخبركم أنه وصل ثمانون مركبا صغارا وكبار حتى ظهروا بثغر الإسكندرية وقصدوا أن يدخلوها فلم يمكنهم الدخول من كثرة النبة (أى القتال)، الإسكندرية وقصدوا أن يدخلوها فلم يمكنهم الدخول من كثرة النبة (أى القتال)، وكلل المدافع النازلة عليهم، فرحلوا عنها وتوجهوا يرسون بناحية «أبو قير» وبدءوا ينزلون في البر، وأنا الآن تاركهم وقصدى أن يتكامل الجميع في البر، وأنزل عليهم وأقتل من لايطيع وأترك الطائعين وحدهم في الحياة وأتيكم بهم محبوسين تحت السيف لأجل أن يكون في ذلك شأن عظيم في مدينة مصر

والسبب في مجئ هذه العمارة إلى هذا الطرف الغشم بالاجتماع على المماليك والعربان؛ لأجل نهب البلاد وخراب الإقليم المصرى، وفي هذه العمارة خلق كثير من الموسقو (الروس) الإفرنج الذين كراهيتهم ظاهرة لكل من كان موحدا الله . وعداوتهم واضحة لمن كان يؤمن برسول الله ، يكرهون الإسلام ولايحترمون القرآن، وهم نظرا لكفرهم في معتقداتهم يجعلون الآلهة ثلاثة ، وأن الله ثالث تلك الثلاثة تعالى الله عن الشريك.

ولكن عن قريب يظهر لنا أن الثلاثة لاتعطى القوة، وأن كثرة الآلهة لاتنفع، لأنه باطل بل إن الله الواحد هو الذي يعطى النصرة لمن يوحده، هو الرحمن الرحيم المساعد المعين المقوى للعادلين الموحدين، الماحق رأى الفاسدين المشركين، وقد سبق في علمه القديم وقضائه العظيم، أن أعطاني هذا الإقليم العظيم، وقدر وحكم بعضوري لمصر لأجل تغيير الأمور الفاسدة وأنواع الظلم، وتبديل ذلك

بالعدل والراحة مع صلاح الحكم وبرهان قدرته العظيمة، ووحدانيته الستقيمة، إنه لم يستطيعوا أن لم يقدر للذين يعتقدون أن الآلهة ثلاثة، قوة مثل قوتنا؛ لأنهم لم يستطيعوا أن يفعلوا مافعلنا ونحن المعتقدين بوحدانية الله، نعرف أنه العزيز القادر القوى القاهر المدبر للكائنات، والمحيط علمه بالأرضين والسماوات، القائم بأمر المخلوقات. هذا مافي الآيات والكتب المتزلات.

ونخبركم بأن المسلمين إن كانوا بصحبتهم فسيكونون من المغضوب عليهم لمخالفتهم لوصية النبى عليه أفضل الصلاة والسلام وبسبب اتفاقهم مع الخارجين الكفرة اللثام؛ لأن أعداء الإسلام لاينصرون الإسلام، وياويل من كانت نصرته بأعداء الله، وحاشا لله أن يكون المستنصر بالكفار مؤيدا أويكون مسلما ساقهم التقدير للهلاك والتدبير مع السفالة والرزالة .

كيف لمسلم أن ينزل في مركب تحت بيرق الصليب، ويسمع في حق الواحد الأود الصمد من الكفار، كل يوم تحريف واحتفار ؟ لأشك أن هذا المسلم في هذه الحال أقبيح من الكافر الأصلى في الضلال، نريد منكم ياأهل الديوان أن تخبروا بهذا الخبر جميع الدواوين والأمصار، لأجل أن يمتنع أهل الفساد من الفتنة بين الرعية في سائر الأقاليم والبلاد، لأن البلد الذي يحصل فيها الشريحصل لهم مزيد الضرر والقصاص، انصحوهم بأن يحفظوا أنفسهم من الهلاك خوفا عليهم أن يعفظوا أنفسهم من الهلاك خوفا عليهم أن يفعل فيهم مثل ما فعلنا في أهل دمنهور وغيرها من بلاد الشرور، بسبب سلوكهم المسالك القبيحة . والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته . تحريرا في الرحمانية يوم الأحده اصفر سفر من سنة ١٢٧٤ عليكم ورحمة الله وبركاته . تحريرا في الرحمانية يوم

ونسخوا من ذلك نسخا ولصقوها بالأسواق وفرقوا منها على الأعيان. انتهى

الوثيقة (٣٦)

[نيقولاالترك_مترجم عن النسخة الإنجليزية]

تقرير عما فعله القائد العام في الاحتفال بذكري مولد النبي محمد ﷺ يوم ١٢ربيع الأول عام ١٢١٣ هجرية. بعد أن استولى الفرنسيون على القاهرة جاء يوم ١٢ ربيع الأول الذى يوافق ذكرى مولد النبى محمد عليه الذى احتفل به الچنرال بوناپارت احتفالا عظيما فى ميدان الأزبكية، طبقا لعادة سكان القاهرة، كانت ليلة لاتنسى، جميع القوات المتمركزة بالمدينة اصطفوا مع طبلهم وآلاتهم الموسيقية، مع عرض رائع للألعاب النارية وطلقات مدافع كثيرة.

كان يوجد حشد كبير من الناس في هذا الاحتفال الرائع ، القائد العام حضر الوليمة التي أقيمت في قصر الشيخ خليل البكرى الذي ترأست أسرته الاحتفال. الچنرالات وكبار الضباط والعلماء والأثمة وأعضاء الديوان كانوا جميعا ضمن المدعوين.

بوناپارت بعد ذلك منح الشيخ خليل البكرى رتبة «الأشرف» ، مكان المبجل سيد عمر الذى هرب مع المماليك إلى سوريا . الشيخ خليل البكرى كان يحب الجمهورية الفرنسية ، وكان المماليك يبغضونه لهذا السبب .

الوثيقة (٣٧)

[نيقولاالترك مترجم عن النسخة الإنجليزية]

الأخبار عن موت بوناپارت كانت في الحقيقة تنتشر في مصر ، كانت تسعد السكان.

يوم ١٠ محرم ١٢١٤ هجرية دخل القائد العام إلى القاهرة من بوابة النصر مع بطانة براقة، في المقدمة دخل جنوده وحكام الأقاليم ووجهاء المدينة والعلماء وضباط الأنكشارية، السكان العظام جميعهم والمتواضعون تمكنوا من رؤيته في هذا الاحتفال الرائم.

بعد وصوله إلى مقر إقامته بميدان الأزبكية، كتب بيانا بالفرنسية وأرسله إلى ديوان العلماء وأمرهم بترجمته إلى العربية، وطبعه وتوجيهه باسمهم إلى سكان الأقاليم المصرية، طلب أيضا أن يعلق هذا الببان في شوارع القاهرة حتى يعرفه الناس هذا نصه:

من أعضاء الديوان الخاص لمدينة القاهرة المحروسة إلى سكان أقاليم الشرق والغرب ومنوف وقليوب والجيزة والبحيرة .

إبداء النصح فريضة دينية ، الله الأعظم قال في القرآن بوضوح : ﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الأَرْضِ صَلالاً فَيِّبًا وَلا تَشْبِعُوا خُطُواتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَلُوْ مُسِينٌ ﴾ [البقرة: ١٦٨] وأوصى أيضا بعدم طاعة من ضلوا الطريق ؛ لأنهم لايعملون صالحا، ويملأون الأرض فسادا.

العاقل يجب أن يتقى نواثب الحياة قبل وقوعها، أيها المؤمنون الصادقون لاتستمعوا إلى الأفاقين فسوف تندمون على ثقتكم بكلامهم.

نحن نعلن لكم أن القائد العام سعادة بوناپارت حاكمنا وصديق أمة محمد وصل مع جيشه إلى القاهرة المحروسة، عسكر مساء أمس في العادلية دون أن يصيبه أي سوء وهو في صحة جيدة ، ويقدم ولاءه لله العليم، ويعترف بوحدانية الله.

كان يوما لاينسى ولم يقم أبدا مثل هذا الاحتفال منذ زمن بعيد، جميع سكان القاهرة خرجوا لاستقباله، ورأو أنه كان بالتأكيد هو القائد العام نفسه بوناپارت شخصيا ، بوناپارت أظهر بحضوره قدر زيف الإثارة التي فرضت على قصته، الله ملاً قلبه بمشاعر حب الإسلام وألقى عليه معطف الصلاح.

أولئك الذين نشروا عنه الأخبار الكاذبة كانوا من العرب والمماليك المنحطين الذين أجبرهم على الفرار، كان هدفهم من نشر هذه الأكاذيب، هو ذبح الشعب وتدمير أمة المسلمين ونهب خزائن الحكومة؛ لأنهم كانوا أعداءً للنظام العام؛ الله وضع نهاية لسلطتهم بسبب عنهم وطغيانهم.

. . . ومع ذلك كان هناك أمران هما اللذان حفزا القائد العام؛ لكي يعو مصر ـ الأول: هو الوعد الذي قطعه أن يعود بيننا خلال أربعة أشهر والوعد دير كل رجل شريف .

الأمر الثانى كانت الأخبار التى نقلت إليه أن بعض الرجال الفاسدين م المماليك والعرب كانرا يحاولون أثناء غيابه أن يثيروا الاضطرابات ويحرضو العصيان فى مدن وأقاليم مصر، ولكن بعد عودته تبددوا مثل السحب فى السهار والتى تختفى بسطوع الشمس، طالما ظلت المساوئ والمظالم تثقل كاهل تأكدوا أنه سوف يستخدم همته التى لاتكل وصفاته الحميدة ليلا ونهارا! يزيلها تماما، إنه مخلص تماما لجماهير القاهرة ومصر، ويعمل فقط مر رفاهيتهم ورخائهم، التحسينات من أجل الملاحة على النيل ومن أجل الزراء محور أفكاره واهتماماته، هو أيضا يريد أن يرى الفنون والصناعة وهى تز بإيجاز هو ينشد كل شيء صالح، ولكنه يريدها فقط فى أحسن وضع لها.

أحضر معه من سوريا أسرى من علية القوم وآخرين أقل منهم منزلة، كما مدفعا وأعلاما غنمها في المعركة، الويل لأعدائه وطوبي لمن يحبونه، ياعب استسلموا لأحكامه؛ لأن الله هو سيد الأرض، أطيعوا قوانين الله واقبلوا قر الله؛ لأن الممالك هي ملك الله يعطيها لعباده الذين يختارهم، هذا هو الإيماد الذي يجب أن يعتنقه الإنسان، لذلك يجب أن تبعدوا أنفسكم عما قد يسبب دماككم ويشين نساءكم، لاتسببوا في قتل أبنائكم ونهب ممتلكاتكم تقولوا إن هي وسيلة لإعلاء كلمة الله، عسى الله أن يحفظكم من هذه الفكرة، الشو تؤدى فقط إلى المتاعب وإراقة الدماء وتحط من قدر أمة النبي محمد رفيق.

لاتعيروا آذانكم للماليك وللعرب الذين يريدون إغراءكم وخداعكم يريدون أن يسلبوا منكم كل ماقتلكونه عندما كانوا هنا ورأوا الفرنسيين يتقد ألم يهجروكم وفروا كجنود إبليس؟

أنتم تعرفون أن بوناپارت القائد العام عندما وصل إلى مصر، أعلن با

أعضاء الديوان أنه يحب الدين الإسلامي، ويبجل الرسول رضي القرآن، ويقترم القرآن، ويقرأ شيئا منه كل يوم ويتق فيه، هو أمر باستمرار أداء الفرائض الدينية في المساجد والحفاظ على الهبات التي تقدمها الأوقاف. في الحقيقة أعطى رعاية تامة لمساندة الناس.

تأملوا كل هذه الخدمات والمزايا التي أغدقها عليكم القائد العام بسبب حبه لنبينا أكرم خلق الله كلهم، بالإضافة إلى ذلك، وعدنا بأمرين لهما أهمية كبيرة، الأول: أن يبنى في القاهرة مسجدا عظيما لايرى الإنسان نظيرا له في أى مكان في العالم. ثانيا: أنه سوف يعلم كل إنسان بدخوله في دين محمد عليه الذي اختاره الله.

علماء القاهرة والأثمة وقادة الأنكشارية وقعوا على هذا البيان كما رويناه أعلاه طبع ووزع في جميع الأقاليم.

الوثيقة (٣٨)

اعتراف بوناپارت بدين الإسلام [نيقولاالترك_مترجم عن النسخة الإنجليزية]

القائد العام ترك منطقة «أبو قير» وعاد مع جيشه إلى الرحمانية، من هناك أرسل عثمان خودجا إلى رشيد وأمر بإعدامه.

عندما علمت القاهرة بهزيمة الجيش العثماني، اعتبرها مسلمو المدينة نكبة حلت بهم ، أصيبوا بخيبة أمل قاسية وفقدوا الأمل في أن يروا عودة مصر إلى الحكم الإسلامي . . . يوم ٥ من ربيع الأول عاد بوناپارت إلى القاهرة ودخلها منتصرا بهيبة وجلال، وأصاب أعداء بالخجل والإحباط ، تبعه مصطفى باشا وابنه وبقية الأسرى الآخرين، في اليوم العاشر بعد وصوله ، ذهب إليه جميع الحكام والوجهاء والعلماء وأعضاء الديوان يهتئونه بعودته المنتصرة، فحصهم بعيون ثاقبة ناقدة ، ولاحظ الألم والحزن الذي يشعرون به كان قد أحيط علما بالأمل الذي

كان لديهم للخلاص منه وبالاضطرابات التي ثارت أثناء غيابه، وكان يعلم عن الخطابات التي أرسلها لهم مصطفى باشا وعثمان بك عندما ذهبا إلى «أبو قير» قال لهم:

وأيها العلماء والوجهاء، أنا مندهش للحزن الذي سببه لكم انتصارى، أنتم لم تتعلموا بعد أن تقدروني، ومع ذلك أنا قلت لكم كثيرا وأكرر لكم إنني أصبحت مسلما وإنني أومن بوحدانية الله وأجل النبي محمدا في وأحب المسلمين، أنتم لم تصدقوا للماتي واعتقلتم أن الخوف هو الذي أثارها، ومع ذلك لقد رأيتم بأعينكم وسمعتم بأذانكم قدر عظمة قوتي وقدرتي، وتعرفون بدون شك أنني كنت دائما منتصرا، أنا أقول لكم ثانية أنا أحب النبي محمدا في أنه أنه أنه أنا أحب النبي محمدا في أنه أنه كان رجلا قديرا مثلي ولأن ظهوره على هذه الأرض حدث بأسلوب يشبه ظهوري، وأنا أيضا أتفوق عليه (**)؛ لأن غزواتي أكبر من غزواته، ومازالت توجد غزوات أخرى سوف تسمعون بأذانكم وترون بأعينكم الانتصارات الكثيرة التي سوف أحققها، إن كنتم تعرفونني فسوف تعبدونني (**) سوف يأتي الوقت الذي ستشعرون فيه بالذل سوف تندمون حينذاك على مافعلتم، وتذرفون الدمع حزنا على الزمن الذي تعشف فه الأن

فى الحقيقة أنا أكره المسيحيين، أنا دمرت دينهم ودمرت مذابح كنائسهم وقتلت قساوستهم، ومزقت صلبانهم وأنكرت دينهم ومازلت أراهم يسعدون لسعادتى ويشاركوننى أحزانى، كيف إذن تريدوننى أن أعتنق الدين المسيحى ثانية؟ وإذا اتبعت هذا الطريق ماالفائدة التي سوف ترونها لى في هذا ؟ على أي حال لاتتدخلوا في هذه الشئون وفقوا أنفسكم في قانون الله المتعال، كونوا هادئين وراضين حتى تنعموا بالسلام وبالحظ السعيد.

لقد حذرتكم مرارا وأعطيتكم نصيحة مفيدة إن عرفتم كيف تقدرونها، وإذا كنتم تتذكرونها سوف تستمدون منها الفائدة والرخاء وإذا رفضتمونها سوف تواجهون السهء وسوف تجزئون".

 ^(*) يقصد في الانتصارات العسكرية. وفي هذا سوء تقدير، فالعبرة بالنهاية والنتائج كما يقولون،
 بالإضافة لسوء الأدب من مسلم المترجم.
 (**) بالمهوم الأوروبي، يقصد تحبونني حبا جما، كما نقول: حب لدرجة العبادة المترجم.

بعد هذا الحديث انسحب العلماء، وهم قلقون وذاهلون بما سمعوه، لم يستطع أي واحد منهم أن يرد عليه .

بوناپارت أعطى مصطفى باشا وابنه وبعض أعضاء حاشيتهم قصرا رائعا يعيشون فيه، وزودهم بالإحتياجات الضرورية للحياة، بعد ذلك بدأ يكتب للحكومة العثمانية بوساطة مصطفى باشا، ذكرهم فى خطابه بالصداقة السابقة بين فرنسا والباب العالى والتحالف الذى كان بينهما الذى استمر لعدة قرون، ثم حرضهم ضد الدول الأوروبية الأخرى، وقال لهم: إن السياسة الأكثر ملاءمة للسلطان الكبيرهي أن يترك الفرنسيين يثبتون أقدامهم فى مصر، وأن وجود الفرنسيين فى هذه الدولة أفضل كثيرا من وجود المماليك، وعد بطاعة أوامر فخامته وأكد له أن الصلاة سوف تقام دائما باسمه، وأن الأموال سوف تصك دائما بخاتمه، وأن الحراس سوف يستمر كالعادة، وأخبر أن الفرنسيين سوف يدفعون الضرائب المعتادة إلى خزينة القسطنطينية. مصطفى باشا أرسل هذا الخطاب مع أحد أعضاء

نجاحات الإنجليز في نفس هذا الوقت أثارت رد فعل عنيف لذى القائد العام الذي أجهد نفسه في الإعداد لرحيله إلى باريس.

لقد ذكرنا قبل ذلك أن بوناپارت أرسل عثمان خودجا إلى رشيد، وضع هذا الرجل في السبجن فور وصوله، الجنرال الذي يحكم المدينة استدعى شهودا مسلمين وضعت شهادتهم أمام مجلس خاص. الشهود أعلنوا أمام القاضى والمفنى أن عثمان خودجا كان طاغية يستحق أن يموت. الجنرال بعد ذلك أصدر حكما وقعه جميع الوجهاء وبعد استعراضه عبر شوارع المدينة أمر بإعدامه، قام أيضا بنشر هذا الحكم في جميع الأقاليم؛ لنشر خبر إعدامه.

يوم ١٢ ربيع الأول، أمر القائد العام كما حدث في العام الماضي بالاحتفال بولد النبي ﷺ، في هذه المناسبة قام بموكب رائع عبر شوارع المدينة، وجمع على مائدة وليمة فاخرة لمصطفى باشا وجميع العلماء والأئمة، العيد صاحبته الأناشيد الموسيقية.

بعد أربعة أيام بذريعة قيامه بزيارة سكان الأقاليم لتهدئتهم، ترك القاهرة مع

حرسه الخاص، أخذ معه أيضا ٣٠٠ جندى والچنرالات أليكساندر بيرثيبه ومرات وتقدم أولا إلى الإسكندرية، بعد وقت قصير من وتقدم أولا إلى الإسكندرية، بعد وقت قصير من وصوله استعد للرحيل، ثلاثة قوارب كانت في انتظاره حمل إليها تحت جنح الظلام صناديق مليثة بالاحجار الكريمة وأوشحة النبالة وسلعا ومواد وأشياء حصل عليها في الحروب. كان معه أيضا عاليك صغار السن مكلفون بخدمته.

بعد إتمام هذه الاستعدادات، أقام وليمة كبيرة للقائد سميث القائد العام الإنجليزي. هذا الأخير في الفترة التي رفع فيها الفرنسيون حصارهم عن عكا، وصل بسفنه أمام شواطئ الإسكندرية. جرت العادة بين الأوروپيين عندما يكونون مشتبكين في حرب أن يروا بعضهم بود متبادل، بونابارت أغدق على القائد سميث جميع أنواع الاحترام وأعطاه هدايا ثمينة. التمس منه بعد ذلك إذنا بإرسال ثلاثة قوارب صغيرة إلى فرنسا.

بعــد أن عـاد القــائد سـميث في نفس هذه الليلة إلى سفنه، صـعد بوناپارت وحاشيته إلى القوارب الثلاثة وتسلل خارجا تحت غطاء ربيح عاصفة . لم يعرف سميث برحيله إلابعد يومين .

كان لهذه الأخبار تأثير كبير عليه، أبحر فورا لملاحقته ولكنه لم يستطع أن يحصل على أى أخبار عنه ولم يجدله أثرا، انتهز بوناپارت فرصته وهرب كالطائر من قنصه، ونجا من الإنجليز بذكائه الخارق وصفاء عقله، وهكذا بعون من الله بعد وجوده فى مصر لمدة ١٤ شهرا استطاع أن يخلص نفسه ويعود إلى پاريس.

عودته إلى فرنسا كانت واحدة من أكثر الأحداث روعة حينذاك، أذهلت المعاصرين له، قالوا: إنها برهان على أن قدره كان سعيدا، قبل صعوده إلى السفينة، كتب إلى الچنرال كليبر الذى كان فى مدينة دمياط حينذاك يخبره برحيله، وعينه فى هذا الخطاب قائدا عاما مكانه، ووعده بأنه سوف يرسل إليه المساعدات والتعزيزات عندما يصل إلى فرنسا، أيضا أكد للچنرال دوجوا نائبه فى القاهرة تعيينه حاكما لها، وألح عليه أن ينقل خبر رحيله إلى أعضاء الديوان؛ لكى ينشروا الخير بين الأعيان وبين الناس، وأن يؤكد لهم أن سلامتهم وسلامهم لن يتعرضا لأى متاعب أكثر مماسيق،

بوناپارت كتب أيضا رسائل لجميع الجنرالات وأعطاهم تعليمات عما يجب أن يكون عليه سلوكهم أثناء غيابه، ونصحهم أن يحسنوا حماية الدولة ورعاية الناس ووعد بإرسال المساعدة وبعودته هو نفسه قريبا مع قوات مدربة قوية . الفترة التي أشار إليهم أنها سوف تمضى قبل عودته كانت أربعة أشهر كاملة، إذا سمح لهذه الفترة أن تمضى دون ظهوره ثانية، سوف يسمح لهم أن يسلموا الدولة سلما إلى المسلمين، وأن يأخذوا عليهم شروطا خلال تدخل الإنجليز قبل عودتهم إلى پاريس.

عندما انتشرت أخبار رحيل القائد العام عبر الدولة، فرح السكان وحزن الفرنسيون. الچنرال دوجوا أمر أعضاء الديوان أن يكتبوا إلى الأقاليم؟ ليحيطوهم علما بهذا النبأ.

فيما يلي نص خطابهم:

« من المجلس الخاص لجميع أقاليم مصر في الجنوب وعلى شاطئ البحر لجميع الناس عامة ، عسى الله أن يرعاكم برحمته » .

نحيطكم علما أن الجزرال دوجوا نائب قائد عام الجيش بوناپارت العظيم، كتب إلى الديوان ليعلن أن قائد عام القوات الفرنسية قد رحل إلى فرنسا، الهدف من رحلته هو أن يحل السلام في جميع أقاليم مصر، بالإضافة إلى أنه تلقى أوامر من الجمهورية الفرنسية بسرعة عودته؛ لأن غيابه استمر وقتا طويلا. الجنرال دوجوا القائم مقامه قال لنا: إن بوناپارت قبل رحيله، اختار مكانه رجلا حصيفا مليئا بالحب والاهتمام لجميع الناس، وعينه قائدا عاما للجيوش الفرنسية، القائم مقامه أوصانا أن نظل دائما واثقين من حماية ديننا ونسائتا وتجارتنا وثروتنا وجميع ضروريات الحياة، كما كنا مع بوناپارت العظيم. نحن نوصيكم أيها الناس ضروريات الحياة، كما كنا مع بوناپارت العظيم. نحن نوصيكم أيها الناس خالق كل شيء. لكم التحيات».

الوثيقة (٣٩)

[نيقولاالترك_مترجم عن النسخة الإنجليزية]

قلنا سابقا إن القائد العام كليبر كان متبعا تعليمات سلفه بوناپارت، استمر يكتب إلى الباب العالى من خلال مصطفى باشا كوسيط ينشد موافقته على قيام الفرنسيين بإحتلال مصر طبقا للوعود التى ذكرناها سابقا، الحكومة العثمانية لم تكن لديها رغبة للموافقة على هذا المطلب، ولكن الوزير الكبير اقترح اتفاق سلام طبقا لشروط والتزامات عادلة، من بينها الالتزام بإعادة تسليم مصر المحروسة، وإخلائها بطريقة لاتتعرض فيها القوات الفرنسية لأى هجوم أثناء انسحابها.

عندما أدرك الجنرال كليبر أن الباب العالى لن يسمح أبدا ببقاء الفرنسيين في مصر، وافق على الانسحاب طبقا لبنود معاهدة محددة وواضحة، تضمن سلامتهم ولكن قبل التصديق على هذه المعاهدة، أرسل إلى معيد الچنرال ديسايكس المعروف بحكمته وقدرته.

هو أيضا جمع بعض الچنرالات القدامى وكون منهم لجنة شرح لهم فيها الأوضاع القائمة، ورأى أن معظم الحاضرين يرغبون فى مغادرته مصر، قالوا: إنهم بإفتقارهم إلى التعزيزات وجدوا أنفسهم معرضين أكثر من أى وقت مضى لعداء وكراهية السكان، وأن الوقت الذى حدده بوناپارت لعودته إلى مصر قد انقضى فعلا دون أن يعود.

فى هذا الوقت وصلت خطابات من الوزير الكبير يهددهم فيها بأنه سوف يقضى على الفرنسيين إن لم يخرجوا من مصر، أعلن لهم أنه سوف يزحف ضدهم برجاله الأقوياء وأبطاله الذين يبلغ عددهم عدد ذرات الرمال وتبلغ قوتهم قوة الإعصار وبفرسانه الذين لايقهرون بسيوف حادة قوية. دعاهم إلى تسليم الدولة؛ لكى يتجنبوا إراقة دمائهم ودماء الناس، وحذرهم إن لم يقوموا باتباع نصيحته وإن لم يخافوا قوته، فإنهم سوف يدمرون وسوف يندمون جبن لا يجدى الندم أي نفع.

الجنرال كليبر أجابه بهذه التعبيرات: (بالتأكيد أنت تقول الحقيقة: جنودكم عددهم مثل عدد النجوم في السماء، هذا أمر معروف جيدا، ولكنهم يبعدون عن الولاء لكم كبعد النجوم عن الأرض، ثانية أن تقارن عددهم بعدد رمال البحر لاشك في هذا، عددهم لايحصى ولكن القليل منهم يعرفون كيف يواجهون عدوا وينجون من عدوانه، قلوبهم أصغر حجما من ذرات الرمال، وقوتهم لانساوى قوة نملة.

أما بالنسبة لقواتناهى قليلة العدد هذا حقيقى، ولكنها لانقهر في المعركة، هم قريبون منا دائما مطيعون، وإذا طلبنا منهم أن يسيروا إلى موتهم سوف يسيرون، وإذا استدعيناهم مسوف يعودون، وإذا منعناهم من أن يضعلوا أي شيء سوف يتوقفون عن عمله. في أي لحظة من اليوم نحن على استعداد لأن نقاتل وأن نهزم الفرسان والرجال الأقوياء، ونسلم أنفسنا للمصير الذي قدره الله الغفوردلنا».

* * *

الوثائق التالية (مقتطفات من موضوعات مختلفة ومراسلات تتعلق بعمليات جيش الشرق في مصر ومطبوعات عن تنفيذ حكم المحكمة الصادر بتاريخ ٧ نيڤوز من السنة التاسعة من تاريخ الجمهورية الفرنسية) يبدو أن لها أهمية كافية لأن يعاد ذكر ها هنا، حتى إذا كان ذلك فقط للتحفيز على نشر مواد عائلة .

تبادل صريح للأفكار والمشاعر حدث بين الإسلام وبين الجمهورية الفرنسية، لم يفقد شيء منهما؛ أهميتهما أوجبت ظهورهما معا .

* * *

• رسائل من الديوان، وشريف مكة، وسلطان دارفورالخ.

الوثيقة (٤٠)

١ ـ خطاب أرسله شيوخ وأعيان القاهرة إلى شريف مكة

بعد التوجه إلى الله بالدعوات الحارة التى لا نتوقف عن دعائه بها؛ لكى يحفظ الأيام الغالبة لمولانا أمير المؤمنين، جوهرة السلالة الملكية الهاشمية، زهرة تاج سلالة النبى على الشريف غالب، سلطان مكة؛ ندعو الله أن يرفعه إلى أعلى درجات المجد، وأن يخلع عليه أعظم الأمجاد، ويمنحه الحماية، ويحفظه من كل سوء في الليل والنهار، نظرا لصفاته العظيمة، أقوى الشفعاء.

يشرفنا أن نخبر مو لانا، الذى لا تتوقف روحه الفياضة عن رعاية مصالح الدين والمؤمنين ، كما يشرفنا أن نخبر سيد ذرية عبد مناف، أعظم أسيادنا الأشراف، وجميع علماء الإسلام في مكة، والقضاة، وأثمة الوعظ، وجميع التجار، وموظفى حكومة المدينة المقدسة، أنه في اليوم السابع من شهر صفر، الموافق يوم السبت، ظهر الجيش الفرنسي على أراضي الجيزة على الشاطئ الغربي للنيل، واشتبك هناك مع المماليك في معركة استمرت ساعتين، نتيجة المعركة كانت عميتة للمماليك الذين فروا مع غروب الشمس، تاركين في ميدان المعركة عدداً كبيراً من الفرنسيين. في صباح اليوم التالي ذهب وفد من علماء القانون وأعيان القاهرة إلى الجيزة، يلتمسون الأمان والحماية للمواطنين من غير المماليك ومن يوالونهم.

القائد العام وافق على مطلبهم، نفس الوفد طلب من القائد أن يسمح لهم بالدعاء لجلالة الإمبراطور في خطبة صلاة يوم الجمعة كل أسبوع كما تعودوا، سمح لهم بذلك رسميا، وأضاف أنه هو نفسه صديق وفي للإمبراطور العثماني، وأن جميع من يشايعونه أعزاء عليه، وجميع أعدائه هم أعداء له أيضًا.

أمر فى الحال بحرية أداء الفراتض الدينية العدادية فى مدينة القاهرة، وحرية الأذان للصلاة، وحرية قراءة الفرائن، وفتح المساجد، وباستمرار أداء جميع أعمال الأذان للصلاة، وحرية قراءة القرآن، وفتح المساجد، وباستمرار أداء جميع أعمال العبادة أسعده أيضاً أن يخبر الوفد أنه نفسه استوعب تماما الإيمان بأنه لا إله إلا الله، واحترام الفرنسيين عامة لنبينا ولكتابنا المقدس (القرآن)، واقتناع الكثير منهم بسمو الدين الإسلامى على بقية الأديان؛ ولكى يبرهن على ذلك؛ استشهد بتحريره بجميع المسلمين الذين كانوا عبيدا فى مالطة، التى أسعده الحظ بالاستيلاء عليها ويتدميره لكتائس المسيحيين وصلبانهم فى الدول التى قام بعزوها، وخاصة فى مدينة قيينا، حيث رفع الظلم الذى فرض على المسلمين هناك، وفى روما حيث قلب عرش البابا الذى أجاز مذابح المؤمنين؛ هذا العدو الأزلى للدين الإسلامى الذى جعل المسلمين يعتقدون أن إراقة دماء المؤمنين هو عمل صالح فى نظر الله، لم يعدله وجود من أجل سلام المؤمنين الذين يرعاهم الله برحمته.

عندما اقترب الحجاج من القاهرة، ذهب قائد الجيش الفرنسي بنفسه إلى إقليم

الشرقية بعد أن علم أن اللصوص والسفاحين العرب شردوهم وسلبوهم، وقامت القوات الفرنسية بجمع من نجوا من الموت والسلب، وأحضروا لهم الركاتب، وقدموا الطعام والشراب للجاتعين والعطش.

أرسل الچنرال قبل رحيله إلى الشرقية بعدة أيام، رسالة إلى قافلة الحجاج يدعوها إلى السفر مباشرة إلى القاهرة، حيث يستقبلهم بترحاب شديد. لسوء الحظ لم تصلهم هذه الرسالة، ووقع الحجاج فريسة لسوء الحظ.

افتتاح قنال مدينة القاهرة حدث هذه السنة بهجة غيرعادية ـ دون شك لإسعاد المؤمنين، وإزالة مخاوفهم . وزع الجنرال مبالغ كثيرة من الصدقات على الفقراء، وأقام وليمة للأعيان . بالإضافة إلى ذلك، انفق مبلغا كبيرا من المال على الاحتفال بمولد أمير الأنبياء والذي كان أكثر بريقاً، وأسعد بذلك قلوب المؤمنين، نحن عباد الله، ونحن إليه راجعون .

يجب علينا . أيضًا ـ أن نخبرك أن الجنرال أبدى رغبة شديدة في تعيين أمير للحج، ولجميع الترتيبات التي تسبق رحلة الحج. لقد قررنا سويا معه أن نمنح هذا المركز الرفيع للمبجل الأمير مصطفى أغا، نائب سعادة «أبي بكير باشا، عاكم القاهرة، ونحن نعتقد أن هذا الاختيار سوف يكون مقبو لا لدى الباب العالى هذا الاقتراح أيضًا نشر السعادة والثقة بين المسلمين.

قائد الجيش الفرنسى أبدى حماساً كبيراً تجاه مصالح الحرمين المقدسين، وأجهد نفسه بنشاط مع كل شيء يمكن عمله لرحلة قافلة الحجاج، ونصحنا أن نحيطكم علما بذلك، كشهود عيان لاهتمامه بهذا الهدف المهم حتى تقوموا أنتم، من جانبكم، بعمل ما قد ترونه مناسباً.

السلام على الرسول الكريم وعلى آله وأصحابه.

حرر بالقاهرة ، يوم ٢٠ من ربيع الأول ، عام ١٢١٣ هجريا.

عدد كبير من التوقيعات.

الوثيقة (٤١)

٢ _ خطاب من شريف مكة المكرمة

بعون من السماء، عسى أن يصل هذا الخطاب إلى القاهرة، وأن يقدم إلى الأمير بوناپارت صديق الكعبة المكرمة، عسى أن يهديه الله إلى الصراط المستقيم.

بسم الله الرحمن الرحيم، والصلاة والسلام على سيدنا محمد آخر الأنبياء، وأمير رسل الله، والصلاة والسلام على آل محمد وعلى أصحابه أجمعين.

ما يلى الخاتم الكبير لشريف مكة ، حيث يقرأ الإنسان :

عبد الله القادر ، غالب بن مسعود، سنة ١٢٠٢ هجرية (السنة التي تولي فيها الحكم) .

من الشريف غالب بن مسعود أمير مكة إلى الأمير بوناپارت حامي العلماء ، وصديق الكعبة المشرفة .

بعد تقديم تحياتي لكم، أحيطكم علما بأنني استلمت خطابكم الودي، وفهمت مضمونه، ولاحظت خاصة ـ أنك سلمت مسئولية قافلة الحجاج المسلمين إلى نائب باشا القاهرة، وأنا لا أستطيع إلا أن أرحب بهذا التعيين .

أنت قلت لى: إنك قررت تشجيع الحجاج المسلمين على زيارة بيت الله الحرام، وإنهم يحتاجون إلى الأمان والحماية من جانبنا، ليس هناك أى ريب أنهم سوف يتلقون هذه الحماية المناسبة، ولن يعترض أحد أولتك الذين سوف يأتون في سلام لزيارة الكمبة المكرمة، وقبر الرسول، الله أمر ببناء بيته المقدس ليجعله مكانا للقاء المسلمين، وهكذا يمكن لأى إنسان أن يحضر، ويكرس نفسه طبقا للعادة لأداء مناسك الحج، ولن يكون هناك شيء يخشاه.

بالنسبة لما قلته حول تشجيع تجارة البن، يجب أن تعرف أن تجار الحجاز ما زالوا غير مطمئنين بالقدر الكافي بالنسبة للمتاعب التي واجهتهم عادة من المماليك، وإذا كنت عازما أن تعطى هذه التجارة جميع التوسعات الممكنة، عليك أن تأخذ بعض الإجراءات لتهدئتهم، وأن تحيطهم علما بالرسوم التي سوف تفرضها على البن وعلى السلع الأخرى. إذا اتخذت هذه الخطوات سوف ترى أنهم سوف يحضرون جماعات، بدون ذلك سوف يمنعهم خوف المتاعب، التي تتعرض لها أعمالهم التجارية، من الحضور إلى مصر.

ما قلته لى أيضًا عن سوء معاملة العرب للحجاج المسلمين . هذا ـ بالتأكيد، لن يحدث بعون من الله، ويفضل حمايتكم القوية لهم.

التحية والسلام على من اتبع الهدى.

الوثيقة (٤٢)

٣ _ خطاب من ديوان القاهرة

بسم الله الرحمن الرحيم.

من أعضاء ديوان القاهرة، إلى بطل الضعفاء والمساكين، وحامى العلوم والعلماء، وصديق الدين الإسلامى ومن يؤمنون به، وراعى اليتامى والمظلومين، ومدبر شئون الإمبراطوريات والجيوش، الأمير العظيم المجيد الباسل للجيش الفرنسى القائد العام بوناپارت، عسى الله أن يغدق عليه كافة النعم، من الشفق إلى الغسق، تحت حماية أنبل الحلق، سيدنا محمد رضي .

بعد أن ندعو الله أن يحفظك، وأن يعيدك إلينا سالما، إن أردت أن تعرف الأوضاع في القاهرة، وفي أقاليم الشمال والجنوب، والشرق والغرب، هي في سلام وونام تام، بعيدة عن المتاعب، وعن أي نوع من السيئات. المساجد والأسواق في نظام رائع. النبلاء والتجار وعامة الناس لديهم أعظم تقدير لما قدم إليهم من طيبات كثيرة، ولا يتوقفون عن التضرع إلى الله لنصرته وسلامته من كل سوء.

مغمورون هكذا بالنعم الإلهية في فيض من الوفرة والهدوء اللذين يتمتعون بهما، ويشعرون بإعجاب لحكمة وصلاح الچنرال الذي يحكم إقليم القاهرة باسمكم، ويدركون أن هذا الاختيار هو بُرهان على رعايتكم العظيمة لهم. القائد له تدبير رائع، وهو يتبع القواعد بإحساس كامل بالعدالة.

المدير العام للشئون المالية عظيم في نبله، وموهبته وصلاحه، ورحمته. أمير الأشراف، الشيخ الشرقاوي يعرف كيف الأشراف، الشيخ الشرقاوي يعرف كيف يسترضى الجميع من خلال استقامته وصلاحه؛ الشيخ المهدى يميل دائما للشكر؛ المشرف لوسوكيار كيبيا هو دائمًا جوهرة العالم. أخيرًا، جميع سكان مصر يدعون الله من أجل عودتك، التي إن قدرها الله سوف تكون ناجحة وقريبة. الجميع يتضرعون إلى الله أن يحمى سواعك ضد الطغاة، وأن يفتح لك أبواب الهداية.

فى اليوم السابق لرحيلك، جمع الجنرال دوجوا أعضاء الديوان العام الستين، وأوصاهم أن يتوقعوا سير الأحداث وأضاف: ، «أولئك الذين سوف يسيرون فى طريق العدل والعقل سوف ينالون كرمك ورحمتك، ولكن أولئك الذين سوف يزاون كرمك ورجمتك، ولكن أولئك الذين سوف يزاون من جميع السيئات التى يجلبونها على أنفسهم » . الجميع شكروا له نُصحه وموقفه الودود.

عاد إلينا في اليوم الرابع واستدعى قادة المناطق ومديرى الأمدواق العامة جميعهما والشخصيات البارزة في المدينة. أحاطهم علما بأن أي إنسان يشوه الحياة الهادئة في مناطقهم أو أسواقهم أو في الأماكن العامة ، فإنه سوف يعاقب المسئولين الرسميين الذين فشلوا في منع ذلك. أوصاهم أيضًا بوجوب معاقبة المفترين ومن يقومون بنشر الشائعات الكاذبة.

هذا النقاش كان له أفضل النتائج بين سكان القاهرة، كلماتك النبيلة انتشرت في جميع الأقاليم؛ وشكرا للإجراءات الحكيمة التي اتخذتها فعلا، قوة اهتماماتكم انطبعت في عقول الجميع، وأزالت إلى الأبد جميع مؤشرات الخلاف أو العصيان.

نرجوكم أن تخبرونا بالأحداث فور حدوثها، وأن تطمئنونا عن صحتكم، عسى الله أن يحفظها لنا من خلال شفاعة الرسول ﷺ. ـ السيد خليل البكرى، نقيب الأشراف. چورچ نصار، عضو الديوان.

ـ عبد الله الشرقاوي، رئيس الديوان.

ـ محمد المهدى، سكرتير الديوان.

ـ على أغا المدچيدلي، عضو الديوان.

ـ السيد أحمد المحروقي، عضو الديوان. لطف الله المسيري، عضو الديوان

ـ ذو الفقار أغا، مفوض الديوان.

ـ يوسف الشبرخيتي، عضو الديوان.

ـ ميخائيل كحيل، عضو الديوان.

يوسف فرحات، عضو الديوان. دفولمار، عضو الديوان.

ـ بوضيف، عضو الديوان.

الوثيقة (٤٣)

رقم ٤

من ديوان القاهرة المحروسة إلى قائد عام الجيوش الفرنسية، الذي أنعم الله عليه بذكاء لا حدود له، وبآلاف الصفات الرائعة الأخرى. (عسى الله أن يحفظه للضعفاء والمساكين، الحكيم العادل، وعسى أن يشمله دائما بحمايته).

بعد دعوات لا تتهى نقدمها لمجلك، وسلامتك، وعودتك الرجوة بيننا، وبعد تحياتنا، يشرفنا أن نحيطكم علما أننا استلمنا خطابكم النبيل، الذي يحوى تقريرا عن الأحداث التي جرت أثناء استيلاء قوات الجمهورية الفرنسية على يافا، والهزيمة والمهانة التي لحقت بأعدائكم.

لقد كان من الأفضل لهم ألا يقاوموا أوامركم العلبا، وأن يتخلوا إلى الأبد عن تكتيكات المكر والخداع التي قادتهم إلى الهلاك؛ ولكن عندما تفرض عدالة السماء نفسها، تعمى أعظم الأبصار حدة. لا القوة، ولا براعة الخدع الحربية، يمكنهما أن يمنعا وقوع القدر.

نحن نسخنا وطبعنا تقريركم عن هذه الأحداث، وأكدنا لشعب مصر، أنه إذا قدر للجزار الوحشي أن يحضر لمصر، لما كان قد ترك أي إنسان، دون تفرقة بين الطيب والخبيث، والطغيان الذي فرضه على الجماهير السورية مؤشر كاف. ذكرناهم أن هذا الوحش هو من سلالة المماليك، ومدين لهم بمركزه، ومن أولئك الذين قام الله ـ العليم بما في الصدور ـ بالتخلي عنهم .

لهذا السبب قامت جماهير مصر بتمجيد. بعد الله كبار قضاتهم الذين قابلوكم في الجيزة عند وصولكم الميصون، وحصلوا منكم على حمايتكم الرفيعة، وأفضالكم التي غمرتهم بها . إنهم يشكرون الله الذي لم يجعلهم يثورون عليكم ويعصونكم . كما فعل أهل يافا ـ لأن شعب مصر -دون نزاع ـ هم أفضل عباد الله .

نشرنا هذه التقارير، التي تشهد برحمتكم وصلاحكم.

استقبانا الأعلام التى استوليتم عليها فى يافا استقبالا حافلا. جميع الأعيان، والعلماء، والتسجار، وسكان القاهرة، كانوا هناك، وكان اليوم يوم صرح جماهيرى. حملنا الأغلام بفخر إلى الجامع الأزهر، ورفعناها على المنصات والأبواب. لو أن أهل يافا تصرفوا مثلنا لكانوا قد قابلوا كرمكم، ولكن الله أراد عقاب قوم ظالمين، وهو يفعل ما يشاء الويل لن يعصاه.

إن رغبتم في التعرف على مدينتنا المفضلة، فهى تتمتع بسعادة غامرة وثقة وولاء القائد الچنرال دوجوا، ومدير عام الشئون المالية، والعلماء، والتجار، والسكان يعيشون أسعد أيام التفاهم، متحررين من المخاوف والفظائع، لا ينقصهم إلا وجودكم المحبوب بينهم، لا يكفون عن التضرع إلى الله أن يعيدكم إليهم سريعا، متوجا بالمجد والنجاح.

نحن نقدم آلاف التحيات للجنرال الكساندر بيرثيير، الذى نعرف جيدا حسناته ومواهبه الرائعة، وإلى صديق الفقراء الرؤوف، المثقف، والمفسر الرئيسى، ڤينتور؛ وإلى ابننا إلياس (عسى الله أن يحميهم جميعا بشفاعة ابن العباس)؛ وإلى ابنكم وتلميذكم العزيز عليكم مثل أجفان العيون، ابنكم يوجين؛ وإلى صرافكم العام، إستيف، المعروف بإخلاصه في خدمتنا؛ وأيضا إلى أمين الأسرار، سكرتيركم يوويين، الملىء بأسمى الصفات، عسى الله أن يحفظهم جميعا ويمنحهم السلام.

نحن نأخذ الحرية، رغم أن ذلك قد لا يكون ضروريا، بأن نلتمس إحسانكم، إلى شعوب مصر وسوريا الفقيرة، التي أظهرت فعلا اهتماما كبيرا بها. عسى الله أن يحفظكم لنا، ويعيدكم إلينا، تحت ظلال حمايته، وبشفاعة الرسول ﷺ. . السيد خليل البكري، نقيب الأشراف.

ـ محمد المهدى، سكرتير الديوان.

- عبد الله الشرقاوي، رئيس الديوان.

ـ ذو الفقار أغا، مفوض الديوان.

ـ على أغا المدچيدلي، عضو الديوان.

ـ يوسف الشبرخيتي، عضو الديوان

ـ أحمد المحروقي، عضو الديوان.

ميخائيل كحيل، عضو الديوان.
يوسف فرحات، عضو الديوان.
لطف الله المسيرى، عضو الديوان
ماديف، عضو الديوان.

ـ ڤولمار، عضو الديوان.

ـ چورچ نصار، عضو الديوان.

الوثيقة (٤٤)

رقم ٥

من الشريف غالب بن شريف مكة المكرمة، إلى دعامة الأعمدة الجبارة للإمبراطورية الفرنسية، الموهبة الرفيعة، صديقنا بونابارت، القائد العام للجيوش الفرنسية، الذي تشعُّ منه جميع صفات الصلاح والشهامة.

بعد الدعوات التي لا نتوقف عن ترديدها لنجاحك، يشرفنا أن نحيطكم علمًا أننا تسلمنا رسالتكم النبيلة الموجهة إلينا، وأننا فهمنا جميع محتوياتها.

لقد عرفنا الرسوم التي سوف تفرض في مصر على السلع التجارية التي تأتى إليها عبر البحر الأحمر، وعرفنا كذلك البند الذي تكرمت فيه بمنحنا حرية إدخال ٥٠٠ مندف قطن (٣)، واستثناؤكم المشرف لنا هو برهان آخر على ثقتكم بصدافتنا، التي سوف نُثبتها لكم بإخلاص شديد.

تلبية لرغبتكم، أرسلنا وسائل آمنة، الخطابات الثلاثة التى ائتمتننا عليها ـ الأول إلى صاحب تيهو، والثانى إلى إمام مسقط، والثالث إلى القائم بأعمالكم فى موتشا، ولدينا ما يجعلنا نتوقع أنكم، إن شاء الله، سوف تتلقون إجاباتهم قريبا .

^(*) هي خشبة النداف - الضارب - التي يندف - يضرب - بها القطن .

نحن نريد أن نفعل كل ما نستطيع لتشجيع العلاقات التجارية مع مصر، وأن نعطى التجار انطباعا بالإيمان والثقة المطلقة في كلماتكم، وفي الصداقة وحسن التفاهم الموجودين بيننا، واللذين نرجو الله ألا يتعثرا أبدا.

عودة مبعوثنا إليكم (وصل هنا في اليوم السابع من الشهر) أزال جميع الشكوك التي غذتها الشائعات الزائفة الكاذبة، التي انتشرت بين التبجار في هذه الدولة، عن مخاطر أعمال التجارة مع مصر . خاصة خطاب وزيركم المختار والاهتمامات التي منحها لمواطنينا، وعنايته بسلامة نقل سلعهم التجارية كان لها تأثير كبير على التجار، فقاموا فورا بإرسال خمس سفن، محملة جزئيا بسلع خاصة بنا، كما سوف ترى من البيانات المرفقة .

نحن نرجوكم أن تشملوا هذه البضائع بحمايتكم، وأن تحرسها قواتكم من السويس إلى القاهرة، وأن تأمروا بالإشراف على تكاليف النقل التي يفرضها العرب، حتى تميل سلامة وأرباح العملية إلى تعزيز علاقتنا التجارية. يمكنكم أن تعتمدوا على معاملة المثل من جانبنا تجاه كل ما تتطلبه منا، عسى الله أن يعزز دائما مواقفكم الطيبة تجاهنا، وعسى أن يرعى الله سلامتكم على مر الأيام.

حاشية ـ مرفق لكم بيان بالأموال التي اعتادت مصر أن ترسلها إلينا أثناء أيام الحج.

(يوم ۲۳ ، ذو القعدة، ۱۲۱۳هـ، الموافق يوم ۹ ، فلوريال، السنة السابعة، بالتقويم الثوري) .

الوثيقة (٤٥)

رقم٦

(مطبوع هذا خاتم السلطان)

بسم الله الرحمن الرحيم، والحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على آخر المرسلين. من سلطان دارفور، جوهرة أمراء المسلمين، خليفة رسول الله رب العالمين، مثال العدالة والتقوى، خادم المدينتين المقدستين، عبد الرحمن الرشيد، حماه الله دائما؛ إلى سلطان الجيوش الفرنسية، ألف تحية وسلام.

يشرفنا أن نحيطكم علما بأن كلمة عن انتصاراتكم قد وصلتنا، وسررنا بحرفة نصركم على المماليك. أوروبيّا تحول إلى الإسلام أخبرنا بالكيفية التي تحسن بها معاملة الأجانب، وقمنا بإرسال هذا المرسوم إلى القافلة التي يقودها إنصاف الجلابي، المكلف بأن يؤكد لكم صدافتنا التي إن شاء الله سوف تستمر. نحن نوصيكم به خيرا؛ لكي تعطيه حماية خاصة، هو وحاشيته وعبيده. نحن نقدم لكم ألف تحية وسلام، ومزا للصداقة.

الوثيقة (٤٦)

رقم ∨

القاهرة، ٩ ميسيدور، السنة السابعة

من الديوان، إلى القائد العام بوناپارت.

استلم الديوان رسالتكم التي تخبرونه بها أنكم طردتم ابن القاضى - بسبب سوء سلوك والده . وأمركم له أن يختار ويقدم رجلا لكى يحل مكانه . أجرى اقتراع بين أربعة رجال متنافسين ، وحصل الشيخ أحمد العريشي على أكثر الأصوات . ثم هذا تلبية لرغباتكم ، وتنفيذا لأوامركم ؛ ولكن يجب علينا أن نحيطكم علما أن الشيخ السادات ، والشيخ الأمير ، والشيخ الهريسي ، والشيخ العناني ، وكثيرين غيرهم من أعيان المدينة الذين كانوا في الديوان ، يشفعون إليكم جميعا مع أعضاء الديوان ويلتمسون عطفكم على ابن القاضى ، الذي كان عادلا ومستقيما ؛ والذي لم يكن له ، بنحمة من الله ، أى شأن بثورة والده ، لا بالمراسلة ، ولا بأى وسيلة أخرى ، والذي كان دائما يخالف ويعارض بشدة تحالف والده مع أمير الحج ، والذي كان ، علاوة على ذلك، شمخصية ضعيفة وغير ناضجة. عندما حضر لمقابلتكم، استقبلته بالتر حاس، وطمأننه على نفسه، وعاد إلى بيته شاكرا عطفكم.

الناس أصبحوا يخافون على دينهم بسبب طرد قاض مسلم، دون أن يرتكب أى خطيئة، وبعد أن منتحه الأمان عندما قدم إليكم. أمر يعرفه الجميع، بجانب ذلك للديه أم وجداة وأخت يبكين على مصيره، كن رؤوفا، وأعده إليهن، وكن رحيما بالناس بإزالة أى موضوع يثير الشكوى؛ لأننا نفضل أن يحبك جميع الناس، وهذا عكن إذا ما اطمأنوا على دينهم بعيدا عن الفتنة، وتحت حمايتكم؛ وهذا الشعب لن يطمئن على دينه بعد طرد قاضيهم. إذا ما أعطيتهم كل يوم قاضيا جديدا، لن تستطيع أن تخلصهم من الخوف والرية.

كن رؤوفا بأعضاء الديوان، وتقبل شفاعتهم، حتى لا يصيبهم ضرر من غضب الجمهور، نحن لذلك نلتمس رحمتك ومغفرتك أن تعفو عن ابن القاضى، وأن تسكنه بالأزبكية في بيت الديوان، هو ووالدته وجدته وأخته؛ وسوف يكون أعضاء الديوان مستولين عنه، وسوف يدير العدالة في ديوانكم تحت الحراسة. من واجبنا أن نحيطكم علما بما يتوافق مع معنويات المدينة ويرضى الناس؛ نحن نعرف قدر حبكم للمسلمين، وتبجيلكم للقرآن، واحترامكم للرسول رضي الناها معنويا؛ أيها الرجل العظيم، واقبل تجياتنا.

الوثيقة (٤٧)

خطاب من أعضاء ديوان القاهرة إلى الچنرال بوناپارت القنصل الأول لحمهورية فرنسا

(النص العربي التالي للخطاب، شهد على صحته القائد الأعلى لجيش الشرق، عبد الله. مينو).

بسم الله الرحمن الرحيم. وصلاة وسلاما على خير المرسلين.

من علماء القاهرة، وشيوخ المساجد الكبرى، والأمراء، وكبار شيوخ الديوان الخاص لمدينة العاصمة، تحرسهم السماء وتحميهم.

إلى رفيع المنزلة، عظيم الروعة، شديد العظمة، شديد القوة، الجنرال بونايارت، السيد العظيم الاحترام الذي تعرف جميع الشعوب حكمته، وتتركز عليه اهتمامات جميع بنى الإنسان، الأول بين الأبطال، رئيس الحكومة، والمحور الذي تتعلق به جميع مصالح الجمهورية الفرنسية.

اختاره الله من بين جميع خلق الله، وأغدق عليه المواهب؛ ومنحه القدرة والقوة، ونصره في جميع المواقف، بسبب سلامة نيته تجاه صالح جميع البشر، وحكمة تدبيره اللتين تنظمان جميع أعماله.

ندعو الله أن يتلطف ويستخدمه دائما لنشر السعادة الإنسانية، وأن يجعله مصدرا للسعادة على سطح الأرض؛ لكي يشرف هذا القرن؛ لأن الله يحب الصالحين.

نرجو الله العلى أن يحفظه من كل سوء، وأن يحقق من خلاله السلام والسعادة لكل العالم، وأن يمنحه نعمة النجاح في كل ما يتمناه لجمهورية فرنسا ولمصر، وألا يحرمه من النحم التي أغدقها عليه، بحق محمد، أعظم الأنبياء؛ آمين.

لدينا اشتياق عظيم لكى نراكم ثانية؛ لكى نسعد بتأمل صفاتكم السامية، الرائعة، أيها الأمير الكريم، من كان صلاحه وفضائله زينة الدنيا. لقد وعدتنا مرارا، وقلوبنا تخفق بالسعادة لتأكيداتكم أن أنظاركم سوف تتجه دائما إلى هذه الدولة. نحن نعتمد تماما على كلمتكم.

الله لا يخلف وعوده، وما يؤكد ثقتنا هو معرفتنا أن الله يريدمنكم أن تنفذ جميع ما قلته . لذلك نحن ننتظر تنفيذ وعودكم؛ لأن الله ملك الملوك، القادر، إذا أراد شيئا، لا يستطيع أحد أن يقاوم قدرته أو يوقف تحقيق إرادته .

لقد أخضعتم جزءا من الأرض؛ وجميع الدول التي لم تمتد إليها ذراعك القوية

بعد، أصبحت خاتفة. مصر شهدت ونشرت إنجازاتكم الساحرة. الشعوب المجاورة أرسلت وفودا لكى تراكم، ولكى تدرس عن قرب إنجازاتكم الباسلة؛ جميع المناطق من الشرق إلى أقصى حدود الأرض أتت لكى تعرف دون أى ريب، أن الله قدر لكم الغزو بدون حدود. طوبى لمن يستسلمون لكم عن طيب خاطر! والويل لمن يقاتلونكم.

ومع ذلك حكمتكم وعطفكم يفوقان قوتكم وشهرتكم. أنتم تضيفون إلى هذه العظمة التى تثير الاحترام، عطفا ولينا يثيران البهجة والإعجاب. جميع سكان مصر: الأمراء والأعيان، إخواننا وأصدقاؤنا المزيزة علينا مصالحهم، والتجار والحرفيون في المدن والثغور، والأدباء، ورجال العلوم، والعمال، والمزارعون، والنساء اللائي منحهن الله شرف اللجوء إلى حماية أياديكم القوية القادرة، والتعساء وللحرومون جميعهم. صغارا وكبارا، أغنياء وققراء يتحدثون جميعا معكم من خلالنا، طلبوا منا أن نعبر لكم عن احترامهم؛ لأننا نشاركهم لغة مشتركة، أنتم أنسكم أثناء وجودكم بيننا، اخترتمونا كوسطاء بينكم وبينهم. لللك يمنح جميعا نوجه من أجلكم نفس دعواتنا إلى الله، نحن نسأل الله في عليائه أن يمنحكم دائما النصر على أعدائكم، وألا تتوقف عن فعل الخير، وأن تستمر في حدواتنا الرائع؛ لأنك فعلا قدمت أفضل مثال حدوراء ورعاية نسائنا، وهو ما نعتبره بعد اللدين أثمن شيء في الرجود؛ عسى الله لارعى من يعملون صالحا.

عندما قمتم بغزو مصر، رغم قوتكم وقدرتكم الفائقة، تعاملتم معنا كما لو كنا نحن الذين اخترناكم لكى تحكمونا، لذلك قضى الله بذلك وقدر، ولا راد لإرادة الله. نحن نشكركم ونشكر الله، لقد قمتم أيضا بجنع التكبات التى كان يمكن لها أن تصيبنا، وحاقبتم من قام أثناء فترات الاضطراب بارتكاب الآثام الفرنسيون لا يرضون عن الجريمة، ولا يميلون إلى ارتكاب الإثم، وطباعهم تمنعهم من ارتكاب المظالم، هذه ثمار مثالكم الطيب؛ طهارة مثلهم الأعلى، هي مصدر صلاحهم، الرسول محمد قال في هذا الموضوع: «المرء على دين خليه». بالنسبة لكم، فضائلكم تنبع من إرادة الله، طبقا لشريعتنا (الفضيلة في يدالله). كل شيء يخضع الإرادة الله، وما يشاء الله يحدث دون جدل طبقا لما قدره. نمين نأمل أن تعود إلى هذه الدولة سليما معافي.

لقد ظهرت بيننا كبريق ضوء يشع في أيادى الواحد القهار، وكالضوء اختفيت في نفس اللحظة تقريبا. أحطنا علما أنكم استدعيتم لمهمة أخرى، وأسرعتم إلى هناك لكى تحققوا انتصارات أخرى بمعونة من الله، الذي تعتمدون دائما على معونته.

أصدقاؤنا الفرنسيون، تسرنا سعادتهم غاما كما تسرهم سعادتنا، غمرونا بالسعادة عندما أخبرونا أنكم قد حققتم نصرا عظيما؛ وأنكم قد عبرتم الجبال بقواتكم ومعداتكم الحربية؛ وأن سرعة تقدمكم لم تعط لأى إنسان فرصة ليسترد أنفاسه؛ وأنكم أنفسكم الخربية؛ وأن سرعة تقدمكم لم تعط لأى إنسان فرصة ليسترد انفاسه؛ وأنكم أنفسكم انضممتم إليهم عندما كان حضوركم ضروريا لتحقيق الانتصار؛ وأنكم كنتم ترتدون معطف الإلهامات السماوية؛ وأن بشير النصر أعلن انتصاركم؛ وأن الحماية الإلهية صحبتكم في كل خطوة. لذلك كنت منتصرا، نحن نحمد الله على نجاحاتكم، وقد أطلقنا عليكم اسم «سيف الله» الذي يضرب أعداءكم وكل من يعارضكم. اليوم نحن نوكد لكم بإخلاص تام، وصراحة جديرة بثقتكم، أن الفرنسيين والمصرين قد أصبحوا شعبا واحدا متحدا بصداقة مخلصة قوية، هذه الوحدة تتزايد قوتها باطراد، يوما بعد يوم، بفضل جهود صديقنا المبجل، عبد الله مينو، البارز بين الرجال، الذي جعلته حكمته ومشاعره النبيلة عيزا بين كل من جيله. نحن نتضرع إلى الله أن يرعاه، وأن بجزيه خير جزاء على رحمة وحكمة إدارته.

مثالياتكم، وتعاليمكم دائمة الخضور في قلبه، حيث يحافظ عليها بعناية. هو يعتنق ويقدس ديانتنا المقدسة الرائعة، هو يكره الظلم والخداع، هو يحترم رسولنا، ونساءنا، وفقراءنا، هو يقدس القرآن والتقى والمتدين. قام بتنظيم إدارة العدالة، التي بنيت قوانينها على أساس الشريعة الإسلامية؛ أعاد بناءها على نفس الأسس التى كان عليها زمن الأمراء الأوائل، وطبق بإخلاص وسائل خلفاتنا القدامى، تكريما لسلوكهم الحسن؛ وضع لإدارة الأقاليم معايير سوف تخفف أعباء الضرائب. نحن نحمد الله الذى ألهمكم لكى تأقنوه على حكومة هذه الدولة، وأن تضعنا تحت أيديه، وأن تعهد إليه بمسئولية مصالحنا ومصالح الفقراء، وبمهمة الحفاظ على روح الأخوة بين جميع عباد الله.

أملنا ألا تنسى أن هذه العاصمة هى مدينتكم الكبرى، مفخرة جميع المدن البارزة والشهيرة؛ وأنها المقعد الرئيسى لعظمتكم، حيث بدأتم عارسة مواهبكم وحكمتكم؛ وأن جميع سكانها يحبونكم ويبجلونكم، وأنهم يتلهفون بشدة لمودتكم، ديننا الذي تحبه يحييك قلبه وعيونه مركزة عليكم. اليوم الذي سوف يصبح فيه شعبينا، والذي يجب أن يصبح فيه مواطنونا ومواطنوكم شعبا واحدا، أعلن فعلا للناس؛ ولا يوجد أي ريب أن هذه الوحدة سوف تتم يوما ما؛ لأن الله يريد ذلك، وكل ما يريده الله سوف يتم. وداعا.

كتب يوم الأربعاء، ٢١ برومير، السنة التاسعة من تقويم الجمهورية الفرنسية، الموافق يوم ٢٤ جمادى الآخر، ١٢١٥ هجرية. وقعه:

- صديقكم السيد خليل البكرى، رئيس الأشراف، القاهرة.
- صديقكم الفقير عبد الله الشرقاوي، رئيس الديوان، القاهرة.
 - صديقكم الفقير محمد الأمير، مفوض الديوان، القاهرة.
 - صديقكم الفقير محمد المهدى، سكرتير الديوان، القاهرة.
 - صديقكم الفقير مصطفى الصاوى، عضو الديوان، القاهرة.
 - صديقكم الفقير سليمان الفيومي، عضو الديوان، القاهرة.
 - صديقكم الفقير موسى السرسي، عضو الديوان، القاهرة.
- صديقكم الفقير عبد الرحمن الجبرتي، عضو الديوان، القاهرة.

- صديقكم الفقير على الرشيدي، عضو الديوان، القاهرة.

الرسالة عاليه كتبت في اجتماع الأعضاء المبجلين الذين يكونون ديوان مصر وقرئت كاملة ويوضوح أمام المجلس العام يوم ٢٤ جمادي الآخر، عام ١٢١٥ هجرية. كتبت نسخ كاملة من الرسالة الأصلية، ووضعت في أرشيف الديوان؟ لكي تحفظ هناك بصفة أبدية. سلام.



هوامش الجزء الثاني

 ١ ـ بالنسبة للتواريخ التي كتبت في وقت لاحق في شتى دول الشرق، انظر فيكتور شوڤين:

Memoires et publications de la Société des Sciences, des Arts et des Lettres du Hainaut.

المجموعة السادسة، الجزء الرابع، الكتاب رقم ٤٥٤ . La Legende de Bonaparte ص ٦٧.

٢_ «عجائب الآثار في التراجم والأخبار». الجبرتي.

"ح. فيكتور شوڤين، لا يجب أن يندهش أحد لأننا انحرفنا هنا، ليس فقط عن الفصول
 المشكوك فيها، بل أيضاعن الالتزام بالشعر العربي. هذه الوثائق لا تجد مكانا في
 عمل نقدى.

٤ ـ كتاب مظهر التقديس بذهاب دولة الفرنسيس ـ عبد الرحمن الجبرتي ـ ص ٧٢ .

٥ _ المرجع السابق ص ١٠٤ .

٦ _ المرجع السابق ص ١١٢ ، ١١٣ .

٧ ــ المرجع السابق ص ١١٥ .

٨ ـ المرجع السابق ص ١٢١ .

الجزء الثالث

بوناپارت في القاهرة

طبقا لشرحنا پوليون

بوناپارت فى القاهرة طبقا لشرح نايوليون

ملاحظة خاصة:

إذا كان كتاب «الحملات. Campagnes » قد كتب في سانت هيلين. فإن ناپوليون قد فكر في كتابته وهو في جزيرة إلبا.

النص، في الحقيقة، كان هو الذي اعتمده المحررون الرسميون لكتاب المنات نايوليون - Correspondance) .

«سوف تلاحظ، دون شك، بأى اهتمام خاص قام مؤلف «حملات إيطاليا ومصر بمفارقة تاريخية متميزة، باستخدام اسم ناپوليون بدلا من بوناپارت».

المفارقة التاريخية، في الحقيقة، كانت متحيزة تماما. ألم تكن حول تأكيد بأعظم قوة ممكنة - الأسباب التي قد تؤثر على فرنسيي المستقبل في متابعة السياسة الإسلامية للجنرال بوناپارت؟ ناپوليون كان يتحدث بلغة تبدو له أنها أكثر ملاءمة لهذا الغرض.

الاختلافات الواضحة (لها طبيعة نفسية فريدة، كما يبدو) بين نص «الحملات» ونص «المراسلات» تتوافق معا ببساطة بجمع العملين معا.

الدين الإسلامي الوثيقة (٤٨)

(مقتطفات من الحملات)

١ ـ عن دين الإسلام .

٢ ـ عن علماء جامع الأزهر .

٣ ـ الفتوى .

٤ ـ عيد وفاء النيل. عيد مولد النبي النافي ال

٥ _ إمام مكة .

٦ ـ عن الفنون، والعلوم، والآداب، أيام الخلفاء.

٧ ـ عن تعدد الزوجات .

٨ ـ عن العادات والأخلاق.

أولا: عن دين الإسلام

موسى أوحى بوجود الله إلى قومه؛ المسيح عيسى إلى الإمبراطورية الرومانية؛ محمد على الإمبراطورية الرومانية؛ محمد على المعالم القديم، موسى أخرج ذرية يعقوب من عبوديتهم فى مصر، أبقاهم أربعين سنة فى الصحراء، حيث أعطاهم الشرائع، اشتاقوا دون انقطاع إلى «تلك الأوانى المليئة باللحوم التى أكلوا منها كفايتهم». لكى يقاوم رغبتهم إلى العودة، كرس نفسه؛ لكى يثير فيهم شخصية فريدة، عزلتهم عن بقية الشعوب، العبريون يعرفون الله الحق ألف سنة قبل غيرهم من الناس.

المسيح عيسي، رغم أنه من ذرية يعقوب، لم يكن لديه طموح لعرش آبائه،

أقسم وأمر بطاعة أي حكومة رسمية.

القوة كلها تأتى من الله. إمبراطوريتى ليست فى هذا العالم، أعط مالقيصر لقيصر. لم يكن له غير هدف واحد فى رسالته الإلهية: أن يريع الضمائو، ويرشد النفوس فى هذه الحياة؛ لكى يحقق خلاصهم فى الحياة الأخرى. الإنجيل لم يعط إرشادات للحكومة عن أشياء فى هذه الدنيا، عقيدة المسيحيين لم تفعل شيئا؛ لكى تثير غيرة القياصرة؛ ولكن بنفس المبدأ كانت عظيمة الفائدة للسلالات الحاكمة التى نشأت على أنقاض الإمبراطورية الرومانية: أعطتها الشرعية. كلوڤيس لم يصبح ملكاحقا إلا بعد مباركته [من الكنيسة].

الدين المسيحى هو دين قوم عظيمى الحضارة. إنه يرفع قدر الإنسان؛ ويعلن سمو العقل على المادة، وسمو الروح على الجسد. تغذى وغافي الكليات الإغريقية كان انتصارا السقراط، وأفلاطون، وأرسطوطاليس على فلامينياس، وسيبيو، كان انتصارا السقراط، وأفلاطون، وأرسطوطاليس على فلامينياس، وسيبيو، ويول. إميل. الرومان قهروا اليونان بقوة أسلحتهم، ولكنهم استسلموا دون وعى لنفرذ لا يقاوم لعقل، وفنون، وعلوم المقهورين. القوانين الرئيسية للكنيسة درست وقررت في مؤتمرات عقدت في الشرق خلال القرون الثمانية الأولى، في نيقيا، والإسكندرية، وأنطاكيا، والقسطنطينية، وخالقيدون، وقيصرية وأثينا. مثل كل شيء آخر حقق ذاته بنفوذ الإقناع وحده، تقدم دين يسوع المسيح ببطء، احتاج أربعة قرون لكى يصعد إلى العرش، تمجيد قيصر وأغسطوس تلاء تمجيد أقبح الطغاة، شعرت الشعوب ببغض شديد لدين كان فيه لتايبيريوس، وكاليجولا، ومهليوجابالوس (أباطرة رومانيون) قساوسة ومذابح، وبحثوا عن السلوى في عقيدة الإله الذى لا يموت، الذى كان مية العاطى، سبد كل شيء.

الكنيسة المسيحية وعدت الصالحين أنهم سوف يرون الله وجها لوجه، بهجة روحية كيامة كالمسيحية وعدت المسلمين أنهم سوف يحترقون في نيران ملتهبة، التباين يفسر نفسه إذا هدد الأشرار بعقاب روحى، فإن ذلك قد يسمعدهم ويشجعهم؛ العقاب سوف يكون بالغ الضعف ولن يكبح

أفكارهم الشريرة، من الناحية الأخرى جنة بها نماذج مختارة من الملذات الدنيوية التي تريح الجسد، والتي توصى الأخلاق المسيحية بكبحها وإبادتها.

كانت شبه الجزيرة العربية وثنية عندما قدم إليها الرسول محمد على بعد ستة قرون من زمن يسوع المسيع، عقيدة رب إبراهيم، وإسماعيل، وموسى، وعيسى. الأريون والطوائف الأخرى التي عكرت هدوء الشرق، جادلوا الموضوع مثل طبيعة الآب، والابن، والروح القدس. الرسول محمد أعلن أنه لا إله إلا الله الواحد الأحد، لم يكن له أب ولا ولد، وأن الثالوث المقدس يشمل مفهوما وثنيا، ركز على الموضوع الرئيسي للقرآن: الا إله إلا الله».

محمد والله عقولهم، لما كانوا قد فهموه (ه). في وسط وفرة الإغريق، كانت كان قد تحدث إلى كل شيء؛ إذا تعدث إلى عقولهم، لما كانوا قد فهموه (ه). في وسط وفرة الإغريق، كانت مباهج التأمل الروحي ضرورية؛ ولكن في الصحراء الجرداء، حيث يتلهف العربي دائما على مصدر ماء، وعلى ظلال شجرة تحميه من أشعة الشمس الحارقة، من الأفضل أن تمني الإنسان وتعده بأنهار حليب لا تنضب، ويساتين عَطرة يرتاحون تحت ظلالها الدائمة، وبأذرع حور الجنة ذوى البشرة البيضاء والعيون السمراء، البدو يشتاقون إلى مثل هذا الأمل الساحر، ويضحون بكل شيء لتحقيقه، ومصحون أطلالا.

محمد على الميرا؛ حشد أصحابه حوله في سنوات قليلة، قام مسلموه بعزو نصف العالم. أنقذوا من آلهتهم الزائفة أرواحا أكثر، دمروا أوثانا أكثر، وخربوا معابد وثنية أكثر في خمس عشرة سنة بما فعله أتباع موسى وعيسى في خمسة عشر قرنا. محمد على المناز من كان رجلا عظيما. عندما ظهر، كان العرب مزمنين في حروب أهلية منذ زمن طويل. كل أمر عظيم قامت به الشعوب على مسرح العالم، كان نتيجة أذرمات في الروح والجسد. إذا كانت معارك القادسية والد. . (**) التي سمحت للمسلمين البواسل بوضع علم النبي على حدود الصين، وإذا كانت معارك أجنادين واليرموك، التي وضعت سوريا ومصر تحت سيطرتهم، (ق) عدت محدد هي المعقول والتلوب، ولكن بحكمة نادرة. يدكوك.

^(*) تحدث محمد ﷺ للعقول والقلوب، ولكن بحكمة نادرة. يبدكوك. (**) سقط الاسم من المخطوطة .

قد تحولت ضدهم؛ إذا كان خالد وضوار ، وعمروقد هُزموا ، وطردوا إلى الصحارى الشاسعة ,لكان العرب قد عادوا إلى حياتهم البدوية ، وعاشوا مثل آبائهم، فقراء وتعساء؛ لما كانت أسماء محمد ، وعلى ، وعمر قد أصبحت معروفة في ,العالم.

تصاعد المسيحية المطود، من الناحية الأخرى، لم يعتمد على نجاح أية مسألة ثانوية. انتشر الدين تدريجيا وتلقائيا باعتباره عقيدة تُقنع وتأسر، لا يستطيع أي شر,ء أن بو قف تقدمه.

قسطنطين عبط بانتصاره . يسوع المسيح كان واعظاء أعطى حواريبه نعمة الكلمة . موسى ومحمد كانا قائدين للشعوب، وضعا القوانين، ونظما شئون هذه الدنيا . . قال محمد على المجتنع المجتنع ظلال السيوف (٥٠) ، «يغفر للشهيد كل ذنب إلا الدين (٥٠»).

كان غير متسامح (***). قتل غير المؤمنين أو إخضاعهم للجزية، وتدميره قوة الوثنية لأنها إسامة لله ، كتبت في جميع صفحات القرآن . لن يستطيع المسلمون أبدا أن يستسلموا بإخلاص لأي أمير وثني .

ثانيا : عن علماء جامع الأزهر

الأديان الثلاثة التي نشرت معرفة الله الواحد الأحد الذي خلق الإنسان ، جاءت من شبه الجزيرة العربية موسى ، ويسوع المسيح ، ومحمد ، وهم عرب ولدوا بالتتابع في ممفيس ، والناصرة ، ومكة . أوروپا ، وأسيا، وأفريقيا، وأمريكا ، التي تتسمل الكثير من البراري الشاسعة ، والجبال العالية ، والمحار الكبيرة ، والوديان الغنية ، والمدن الفمنخمة ، تتبع موسى ، ويسوع المسيح . أو محمد ، وكيفت حياتها طبقا للكتب المقدسة ، الإنجيل ، أو القرآن ، وحولت أنظارها إلى البلاد العربية ، تجاه القدس ، والناصرة ، ومكة . إذا كانت روما قد أصبحت مركزا للمسيحية ، فإن ذلك يرجع إلى سبيبو ، وقيصر ، وتروجان (أباطرة الرومان) الذين غزوا جزءاً

^(*) مسلم في: الجهاد [٢٠ / ١٧٤٢].

⁽هه) مسلم في: الإمارة [١٨٨٦/١٩]، وأحمد [٢/ ٢٢٠]. (ههه) في عبادة الأوثان.

من العمالم. نفوذ روما الحديثة ينبئق من قوة روما القديمة. ولكن لماذا كانت القدس، والناصرة، ومكة تتعمى إلى نفس المنطقة؟

فى جميع الأزمات ، كانت الأفكار الدينية تسود بين قدماء المصريين. الفرس لم يستطيعوا أبداً أن يستقروا في مصر؛ لأن المجوس أرادوا عبادة آلهتهم هم واستبعاد آلهة النيل.

برز بين الشعبين تنافس على الأوثان، والشعائر، والكهنة، جعلهم أعداء عنيدين يستحيل تصالحهم معا. كثيراً ما قامت جيوش الفرس بغزو مصر، وكان المصريون يشورون عليهم دائما. عندما وصل الإسكندر الأكبر إلى حدود مصر، هرول المصريون إليه، ورحبوا بهذا الرجل العظيم باعتباره محررا لهم. عندما عبر الصحراء، بمسيرة خمسة عشر يوما، من الإسكندرية إلى معبد أمون، وأعلن نفسه ابناً لجوبيتر، كان يعرف عقول هؤلاء الناس؛ لاطف أعرافهم السائدة؛ وبذلك عزز غزوه بأكثر بما يغعله بناء عشرين موقعا حصينا، وتجنيد مائة ألف مقدوني.

الدپلوماسيون الذي أحسنوا مراقبة روح شعب مصر، اعتبروا أن الدين هو العقبة الرئيسية لاستقرار السلطة الفرنسية. «لكي يستقر الإنسان في مصر»، قال قولنلي عام ۱۷۸۸: «يجب عليه أن يتحمل ثلاث معارك؛ الأولى ضد إنجلترا، والثانية ضد الباب العالى، ولكن الثالثة، الأكثر صعوبة ضد المسلمين الذين يشكلون سكان هذه الدولة. هذه المعركة الأخيرة سوف تسبب خسائر كثيرة، وربما يجب اعتبارها عقبة يستحيا, تجاوزها».

سيطروا على الإسكندرية والقاهرة، وانتصروا في شبراخيت والأهرامات، ومازال موقف الفرنسيين غير مستقر. لم يتحملهم المؤمنون الذين بعد أن أذهلتهم سرعة الأحداث، استسلموا للقوة، ولكنهم كانوا يستنكرون علنا نصر الوثنيين الذين كان حضورهم يدنس المياه الطاهرة. كانوا يثنون ألما من العار الذي سوف ينزل على المفتاح الأول للكعبة المكرمة، وكان أئمة المساجد يصرون على تلاوة آيات القرآن التي تعارض غير المؤمنين شدة.

كان من الضرورى إيقاف تقدم هذه الأفكار الدينية ، وإلا تعرض الجيش الفرنسى للخطر ، رغم انتصاراته . لقد أضعفت ، وأثبطت همته ، وأصبح غير قادر على الحتمال هذه الحرب الدينية . في القرنين الحادى عشر والثاني عشر كان الصليبيون يسيطرون على أنطاكيا والقدس ، وغيرهما من المدن ، ولكنهم كانوا متعصبين مثل المسلمين . سجلات تاريخ العالم لا تقدم لنا أمثلة لمثل الجهد الذى بذلته أوروپا حينذاك . ملاين عديدة من الأوروپين ماتوا في ميادين سوريا ، ومع ذلك بعد بعض الانتصارات سريعة الزوال ، هرم الصلب ، وانتصر السلمون .

نبوءة قولنلى، كانت سوف تتحقق، يجب على الإنسان أن يهدئ الأفكار الدينية، وأن يتجنب لعنات النبى، وألا يسمح لنفسه أن يوضع فى صفوف أعداء الدين الإسلامى؛ يجب على الإنسان أن يقنع وأن يكتسب ود الشيوخ، والعلماء، والأشراف، والأثمة؛ لكى يقوموا بتفسير القرآن لصالح الجيش. (*)

مدرسة جامع الأزهر هى الأكثر شهرة فى الشرق. أنشأها صلاح الدين، ستون أستاذا أو علما يدرسون مختلف الموضوعات التى تتعلق بالدين، ويفسرون الكتب المقدسة، هذه المدرسة وحدها هى التى كانت تستطيع أن تقدم مثالا، وتنور الرأى العام للشرق وللطوائف الأربع التى تشكله، هذه الطوائف الأربع، الشافعية، والحنفية، كانت تختلف عن بعضها فقط فى نقاط انضباط السلوك، كان لكل منها فى القاهرة، مغتيا يقودها. لم يوقف ناپوليون أى شىء عن تطويقهم ومداهنتهم. كانوا رجالا مسنين، محترمين لحسن أخلاقهم، وعلمهم، وثرائهم، وأيضا لتسبهم، كل يوم عند الفجر تعودوا هم وعلماء جامع الأزهر، على الذهاب إلى القصر قبل وقت الصلاة. حاشياتهم كانت تغلق ميدان الأزبكية كله كانوا يجيئون على بغالهم المطقمة بثراء، يحيط بهم خدمهم وعدد كبير من حملة الهراوات. رجال الحراسة الفرنسيون يحملون السلاح ويعاملونهم بإجلال، عند دخولهم إلى غرف الاستقبال، يقابلهم المساعدون والمترجمون باحترام

^(*) نكرر هنا، ناپوليون (المسيحي) يبرر بوناپارت (المسلم) في عيون أوروپا المسيحية ـ پيدكوك.

ويقدمون لهم القهوة والشراب المالج، بعد لحظات قليلة، يدخل الجنرال ويج بينهم، ويحاول أن يكتسب ثقتهم بنقاش حول القرآن، ويطلب منهم تفسير الرئيسية، ويظهر لهم إعجابه الشديد بالنبى. بعد رحيله يذهبون إلى الجوامع -يحتشد الناس، وهناك يتحدثون إليهم عن آمالهم، ويهدئون شكوة ومخاوفهم، وهم يقدمون بذلك خدمة جليلة للجيش الفرنسي.

الإدارة الفرنسية احترمت ممتلكات الجوامع والمؤسسات الخيرية، وحافظت. بحياد لا يمكن أن يكون إلا نتيجة ميول صادقة من القائد تجاه دين المسلمين.

المبدأ الرئيسي لسياسة الأتراك والمماليك كان هو إبعاد الشيوخ عن إدارة ال والحكومة ؛ كانوا يخشون أن تصبح لهم سلطة قوية. بالنسبة لأولئك الر المسنين المحترمين، كانت مفاجأة طيبة لهم عندما وجدوا أنفسهم يتولون مس القضاء المدنى والجنائي، ويتولون أيضا إدارة جميع شئون الدولة الخه بالمنازعات. ازدادت مصداقيتهم سريعا بين الناس، في أقل من شهر بعد د الجيش الفرنسي إلى القاهرة، تغيرت فعلا أوضاع الشيوخ. أصبحوا م مخلصين للسلطان الكبير، هم أنفسهم كانوا يندهشون أن انتصار غير المؤمنين كانوا يخشونه كثيرا أكد نصرهم هم، لقد كان لصالحهم أن انتصر الفرنسيود الأهرامات! جميع قراهم، وجميع ممتلكاتهم الخاصة، حوفظ عليها بعناية ف لم يتلق أبدا هؤلاء الرجال الذين كانوا أيضا قادة للدين ونبلاء ورجال عدل. هذا الاهتمام، ولم يحظوا أبدا بمثل هذه الحماية، ليس فقط من المسلمين، بما من المسيحيين، والأقباط، واليونانيين، والأرمن الذين يقيمون في هذه الد هؤلاء الأخيرون انتهزوا فرصة دخول الجيش ليتخلصوا من قيودهم السد ويواجهوا المسلمين؛ وفور أن علم القائد العام بذلك، قام بتأديبهم. أعاد العام. أعاد الممارسات السابقة في جميع الشئون، إلى ما كانت عليه، وأسعد المسلمين، واكتسب ثقتهم.

منذ الثورة، لم يؤمن الجيش الفرنسي بتعاليم أى دين. لم يذهب إلى الآ في إيطاليا، ولا في مصر أيضا، هذه الحقيقة لم تغب عن أنظار العلماء الحاد ١٣٦ تغار على دعوتهم وتراقب أى شىء يتعلق بها . كان لهذه الحقيقة أفضل تأثير عليهم إن لم يكن الفرنسيون من المسلمين ، فهم يرون على الأقل أنهم ليسوا من الوثنيين . من الواضح أن السلطان الكبير (*) كان غت رعاية وحماية الرسول في من الواضح أن السلطان الكبير (*) كان غت رعاية وحماية الرسول في المختبروا أن ذلك كان سبب كل هذه الرعاية التي أعطيت لهم والاحترامات التي أغدقت عليهم وعلى كل ماكانوا يقولونه . محاباتهم لنابوليون كانت واضحة وأصبحت فعلا بندا من إيمانهم » (إن الفرنسيين ماكانوا يستطيعون أبدا أن ينتصروا على المؤمنين مالم يكن قائدهم يتمتع بحماية خاصة من النبي ، جيش المماليك كان جيشا لايقهر وكان أشجع جيش في الشرق ، وإذا كان لم يستطع أي مقاومة ، فقد كان ذلك لأنهم غير أتتياء وكانو ظالم المن . هذه الثورة العظمي كتبت في بعض آيات القرآن الله المؤرة العظمي كتبت في بعض آيات القرآن الهورة العؤرة العظمي كتبت في بعض آيات القرآن الهورة العؤرة العؤرة

فى وقت لاحق، لامس السلطان الكبير حبل الوطنية العربية لماذا استسلم الشعب العربي للأتراك؟ لماذا تستسلم مصر الخصيبة والسعودية المقدسة لسيطرة قوم من القرقاز؟ لو نزل الرسول محمد رفته من السماوات إلى الأرض إلى أين يذهب؟ هل يذهب إلى مكة؟ لن يكون هناك في مركز الإمبراطورية الإسلامية. هل يذهب إلى القسطنطينية؟ ولكنها مدينة دنيوية دنسة، عدد الكفار فيها يزيد على عدد المؤمنين بذلك سوف يصنع نفسه وسط أعدائه، كلا هو سوف يفضل مياه النيل المباركة، سوف يأتي ليسكن في جامع الأزهر أول مفتاح إلى الكعبة المكرمة».

عندما سمعوا هذه الكلمات، أشرقت وجوه الرجال المسنين المبجلين، وأحنوا أجسامهم وضموا أذرعهم إلى صدورهم وقالوا: طيب، طيب، هذا صحيح قاماً! بعد أن هزم مراد بك قال لهم ناپوليون: إنى أريد إعادة إحياء الأمة العربية، من ذا الذى سوف يمنعنى؟ أنا دمرت المماليك أكثر ميليشيات الشرق بسالة. بعد أن يفيهم أحدنا الآخر وبعد أن يدرك المصريون الطيبات التى أريد أن أفعلها لهم، سوف ينضمون إلى بإخلاص. سوف أعيد أمجاد الفاطمين.

^(*) المقصود نايوليون، كما سماه العرب.

هذه الأقوال كانت موضوع نقاش بين كبار شخصبات القاهرة، ماشهدوه عند الأهرامات جعلهم يعتقدون أن الجيش الفرنسى قادر على كل شيء. إعجابهم الأهرامات جعلهم يعتقدون أن الجيش الفرنسى قادر على كل شيء. إعجابهم شمل القائد، اعتقدوا أنه رجل القدر. الشيخ المهدى أكثرهم بلاغة وأكثرهم علما وأصغر شيوخ جامع الأزهر، كان أيضا أكثرهم ثقة بالقائد، ترجم البلاغات التي أصدرها إلى شعر عربي، حفظت الأشعار عن ظهر قلب ولازالت تتلى في صحارى إفريقيا والبلاد العربية.

منذ أن قام العلماء بتشكيل الديوان الذى تولى مسئولية الحكم، كانوا يتلقون التقارير فى جميع الأقاليم، وكانوا على علم تام بالشغب الذى سببه سوء الفهم وافتراءات غير المخلصين، بدأ السلطان الكبير يشكو بحدة من خطب سيئة القصد يلقيها أئمة المساجد فى صلوات أيام الجمعة، ولكن التأنيب والتحذير الذين قدمهما الشيوخ لهؤلاء الأئمة المتمردين كانا عديمى الجدوى. أخيرا عندما وجد لحظة مواتية، قال ناپوليون لشيوخ العشرة الرئيسيين الذين كانوا مقريين إليه: «من الضرورى أن نضع نهاية لهذا الشغب، يجب أن أحصل على فتوى من جامع الأزهر تلزم الناس بأن يقسموا يمين الولاء».

بهتوا وشحبت وجوههم من هذا الاقتراح، ملامحهم عكست الحزن والرعب الذى في قلوبهم، الشيخ الشرقاوى رئيس علماء جامع الأزهر أخذ دور المتحدث وقال بعد تأمل طويل: (أنت تريد أن تنال حماية الرسول على ، هو يحبك، أنت تريد أن تحشد المسلمين العرب تحت أعلامك، أنت تريد أن تحيى أمجاد الأمة العربية وأنت لست وثنيا. كن مسلما ١٠٠٠٠٠٠ مصرى، وأيضا ١٠٠٠٠٠ عربي سوف يأتون من شبه الجزيرة العربية من مكة والمدينة؛ ليصطفوا حولك تحت قيادتك وتنظمهم بوسائلك، سوف يغزون الشرق، وسوف تعيد أنت بناء وطن الرسول

في هذه اللحظة أشرقت وجوه الشيوخ، سجدوا جميعا يتضرعون إلى حماية السماء. بدوره ذهل القائد العام، رأيه الذي لايتغير هو أن كل إنسان يجب أن يموت وهو على دينه، ولكنه أدرك سريعا أن الحديث والنقاش حول هذه الأمور له تأثير جيد.

أجابهم: توجد صعوبتان عظيمتان تعارضان تحولي أنا وجيشي إلى الإسلام، الأولى: هي الختان، والثانية: هي النبيذ. جنودي تعودوا على النبيذ منذ طفولتهم، لن أستطيع أبدا أن أقنعهم بالتخلي عنه.

اقترح الشيخ المهدى أن يقوم شيوخ جامع الأزهر الستون بدراسة علنية عن هذا الموضوع. انتشرت الشائعات سريعا عبر جميع المساجد أن كبار الشيوخ منهمكون ليلا ونهارا في تدريس مبادئ الشريعة للسلطان الكبير وكبار الچنرالات، وأنهم أيضا يبحثون إصدار فتوى تسهل بقدر المستطاع وقوع حدث بالغ الأهمية. ازداد احترام الذات لدي جميع المسلمين وعمتهم البهجة .

انتشرت الأنباء أن الفرنسيين معجبون بالرسول محمد الله ، وأن قائدهم يحفظ القرآن عن ظهر قلب، وأنه يتفق أن الماضي والحاضر والمستقبل، موجود في كتاب الحكمة هذا، وأن مايعوقه عن الإسلام هو الختان وتحريم النبي عين الشرب النبيذ. الأثمة ومؤذني المساجد كانوا في حالة إثارة رائعة لمدة أربعين يوما، ولكن هذه الإثارة كانت لصالح الفرنسيين، هم لم يعودوا الآن غير مؤمنين، وجميع ماقاله النبي ﷺ لم يعد ينطبق على الغزاة الذين وضعوا جميع أمجادهم عند قدم عرش الإسلام.

آلاف الشائعات انتشرت بين الناس، بعضهم قال: إن النبي نفسه ظهر للسلطان الكبير، وقال له: « المماليك حكموا فقط طبقا لأهوائهم وقد سلمتهم إليك. أنت تعرف وتحب القرآن، لقد منحت القوة للشيوخ والعلماء، وكل شيء لك ناجح، ولكن عليك أن تكمل مابدأته، وذلك بأن تعترف وتؤمن بمباءئ الشريعة أنها شريعة الله، والعرب ينتظرون الإشارة فقط، وأنا سوف أمنحك غزو جميع آسيا».

المناقشات والإجابات التي تنسب للسلطان الكبير تتنوع وتتوسع إلى ألف شكل مختلف، انتهز هذه الفرصة لكي يوحي أنه طلب في إجاباته أن يمنح سنة؛ لكي يعد جيشه الذي منحه محمد له، وأنه وعد أن يبنى جامعا كبيرًا، وأن جميع جيشه سوف يصبح مسلما، وأن الشيخين العظيمن: السادات والبكري يعتبرانه مسلمًا.

ثالثاً: الفتوي

رجال الإفتاء الأربعة وضعوا الفتوى ووقعوا عليها. قالوا فيها: إن الختان هو طهارة، وإن النبى عضم لم يشرعه بل أوصى به فقط، ولهذا يستطيع الإنسان أن يكون مسلما بدون ختان، أما بالنسبة للموضوع الثانى، قالت الفتوى: إن الإنسان يستطيع أن يشرب النبيذ، ويظل مسلما ولكته في هذه الحالة سوف يكون مذنبا، ولن يكون لديه أمل أن يحصل على الطيبات التى وعد بها الصالحون. أظهر ناپوليون رضاءه عن الحل الذى وضع للموضوع الأول، وبدا أن سروره كان عادقا، وشاركه الشيوخ الكبار هذا السرور، ولكته أبدى أسفه على الجزء الثاني من الفتوى، كيف يقنع الرجال باعتناق دين يجدون فيه أنفسهم من المغضوب عليهم وفي وضع عصيان للوصايا السماوية؟

الشيوخ وافقوا على أن هذا سوف يكون أمرا صعبا وقالوا: إن العنصر الثابت في صلواتهم سوف يكون التماس معونة رب إسماعيل. بعد نقاش طويل اختلفت في سلواتهم سوف يكون التماس معونة رب إسماعيل. بعد نقاش طويل اختلفت على مكس ذلك، أنه مازال موضوعا يقبل التعديل، الشيخ المهدى اقترح أن تقتصر الفتوى على نصفها الأول، هذا سوف يكون له تأثير سعيد على الدولة؛ لأنه سوف ينير الناس الذين لم يكونوا متفقين على موضوع الختان، وأن يترك الجزء الثانى من المشكلة إلى نقاش لاحق. ربما يمكنهم استشارة شيوخ وأشراف مكة، طبقت هذه التوصية. نشرت الفتوى في جميع المساجد. الأثمة بعد صلاة الجمعة وهم يقومون كالمعادة بالدعوة، شرحوا الفتوى وتحدثوا جميعا بقوة، وفي وقت واحد لصالح الجيش الفرنسي.

الجزء الثانى من الفتوى كان موضوع نقاش طويل ومراسلات مع مكة، فى النهاية مع عدم قدرتهم على تجاوز المعارضة أوتوفيق كل شيء مع النص المقدس أو السنة الصحيحة للنبي عليهم ، قام رجال الإفتاء بوضع فتوى قالوا فيها: إن من

يتحولون إلى الإسلام حديثا، يمكنهم شرب النبيذ مع بقائهم مسلمين، شريطة أن يكفروا عن هذا الإثم بالأعمال الصالحة وأعمال الإحسان، ولأن القرآن أمر بإعطاء الصدقات وأعمال الإحسان بما لايقل عن عشر دخل الإنسان (*)، فإن أولئك الذين يستمرون في شرب النبيذ يجب أن يلتزموا بمنح صدقات تبلغ خمس دخلهم.

قبلت هذه الفتوى، وبدت ملائمة لإرضاء كل إنسان ، الشيوخ واثقون تماما، وكرسوا أنفسهم لخدمة السلطان الكبير، وأدركوا احتياجه إلى سنة على أقل تقدير لكى ينير العقول ويتجاوز المقاومة. قام هو أيضا بإعداد الرسوم الهندسية والخطط والمواصفات لبناء جامع كبير يكفى لإيواء جميع الجيش، استعدادا لليوم الذى يعتنفون فيه شريعة الله.

فى نفس هذا الوقت، اعتنق الجنرال مينو الإسلام علنا، كان يذهب إلى الجامع فى نفس هذا الوقت، اعتنق الجنرال مينو الإسلام علنا، مكان مصر بالبهجة ولم يترك أى ربيب فى صدق الآمال التى لديهم فى كل مكان كان الشيوخ يقولون للناس: إن نابوليون أصبح مؤمنا يحب القرآن ولديه رسالة من النبى را المبح خادما مخلصا للكجمة المكرمة.

ثورة الرأى هذه أنتجت ثورة أخرى داخل الإدارة. كل ماكان صعبا أصبح سهلا كل ماكان لايستطيعه الإنسان إلابقوة السلاح، أصبح يقدم إليه بطيب خاطر دون جهد، منذ تلك اللحظة أصبح الحجاج -حتى أكثرهم تعصبا ـ يقدمون للسلطان الكبير نفس الاحترامات التى يقدمونها لأمير مسلم، ورويدًا رويدًا أثناء هذه الفترة، كان القائد العام لايظهر نفسه فى المدينة دون أن يحنى المؤمنون أنفسهم احتراما له، كانو ا يعاملونه كما تعودوا أن يعاملوا السلطان.

رابعا: عيد وهاء النيل

مولد النبي ﷺ

كان يوم ١٨ أغسطس عندما وصل ارتفاع مياه النيل أربعة عشر طولا عند مقياس

^(*) النسبة الصحيحة هي ربع العشر، ٥ر٢٪ ـ المترجم.

الروضة، وقام الديوان والقاضى بكسر السور البحرى المقام على قناة أمير المؤمنين هذا الاحتفال هو أحد الاحتفالات التي يلعب فيها سكان القاهرة دورا كاملا، قبل شروق الشمس قام ١٠٠٠ ١ مشاهد بتغطية شاطئ النيل عند مصر القديمة وعند جزيرة الروضة، ووقفت عدة آلاف من الزوارق والقوارب الصغيرة تغطيها الأعلام والمظلات في انتظار اللحظة التي تسير فيها على النيل، ووقفت فرقة من الجيش الفرنسي بأسلحتها في استعراض منتظم. السلطان الكبير ترافقه هيئة ضباط الجيش الفرنسي ورجال الافتاء الأربعة والعلماء وكبار الشيوخ والأشراف وأعضاء الديوان وعلى يساره الشيخ البكري من نسل النبي محمد يكي (على يساره الشيخ السلوات من نسل الحسن بن على رحلوا من القصر، وساروا عبر المدينة ووصلوا إلى كشك بجوار فتحة القناة. استقبله القاضى وشيوخ المقياس.

قرئت المذكرة التى تقرر الارتفاع الذى وصلت إليه مياه النيل، وأحضرت القياسات وصدق عليها علنا. توقيع هذه المذكرة وإعلانها، حَيَّتُهُ طلقات المدافع وهتافات المرح من حشود المشاهدين، وقام القاضى بهدم السور البحرى مع الطقوس التقليدية. استغرق ساعة لإزالته.

تدفقت مياه النيل إلى القناة من ارتفاع ثمانية عشر قدما، وبعد ذلك بوقت قصير قاما، وبعد ذلك بوقت قصير قام الزورق الذي يحمل شيخ المقياس بدخول القناة أولا، ثم تبعته بقية القوارب وظلت تدور فوق المياه طوال اليوم. الصراف العام "إستيث" ألقى على الحشود مبالغ طائلة من العملات الفضية الصغيرة، الطعام الذي قدم في الكشك كان طعاما فاخرا. كرس السلطان الكبير نفسه بإخلاص للقيام بجميع المهام التي اعتاد رئيس الدولة أن يؤديها.

كان فيضان النهر هذا العام أعظم بكثير من فيضانات الأعوام السابقة ، المدينة أنيرت بالكامل، وكانت في مهرجان طوال هذه الليلة والليالي الثمان التالية ، بعد وقت قليل أصبحت ميادين القاهرة العامة كالبحيرات، وأصبحت بعض شوارعها تقوات، وأصبحت حدائقها مروجا تغطيها مياه ترتوى منها الأشجار . عبر شهر

^(*) أي من نسل الحسن أو الحسين ـ المترجم.

سبتمبر قدمت مصر كلها مشهدا شبيها بالبحر ، إذا نظر إليها من فوق الأهرامات أو من فوق جبل المقطم أو من فوق قصر صلاح الدين .

كان المشهد ساحرا. المدن والقرى والأشجار والمآذن وقباب القبور كانت تطفوا فوق فيض من المياه التى تزدحم فى كل اتجاء بآلاف من الأشرعة البيضاء لقوارب كبيرة وصغيرة تستخدم فى النقل والمواصلات وتلبية إحتباجات السكان. توقفت الجنود عن شكواهم أن النيل لايرتفع إلى مستوى شهرته، ولم يعودوا يقولون إنه جدول مياه شارد ومجرى ماء موحل وعكر. يبلغ النيل فى أقصى ارتفاعه ٢٧ إلى ٨٢ قدمًا، ومعظم قنواته ترتفع من ثمانية إلى إلني عشر قدمًا، ويرتفع ماؤه عن سطح الأرض من أربعة إلى ستة أقدام. فى ديسمبر يتقهقر النيل إلى داخل شواطته وقنواته. تبدأ الأرض فى الظهور ببطء، آلاف الفلاحين اندفعوا إلى زراعة الأرض، غرسوا جميع أنراع الحبوب والخضروات، وبعد أسابيع قليلة لاحقة، تظهر أول الثمار. مشهد هذه الوديان اليانعة تغطيها المحاصيل الغنية كان فاتنا. ظن الجنود أنهم عادوا إلى إيطاليا الجميلة، كان تباينا كبيرا مع الأرض الجرداء أثناء يونيو ويوليو منذ سنة شهور مضت.

في آخر أغسطس من هذا العام (۱۷۹۸) احتفلوا بيوم مولد النبي، الجيش شارك السكان بهجتهم، وأضيئت المدينة بمصابيح ملونة، كل جامع وكل قصر وكل سوق وكل مكان أبدع في نمط الإضاءة. قاموا بعرض لألعاب النار، الجيش في نظام استعراضي قام بمناورات متنوعة نحت نوافذ مسكن الشيخ البكري، وزاره القائد العام وكبار الضباط. جميع العلماء ورجال الإفتاء كانوا هناك يجلسون على وسادات على الأرض يرتلون تواشيح ملح الرسول ﷺ، وكبار السن المبجلين- هؤلاء أمضوا ساعة يتلون أشعارا عربية في ملح الرسول، تهتز أجسادهم بحركات جماعية سريعة. في لحظة محددة من الدعاء، انطلقت مائة قذيفة مدفع من حصن الجيزة نحية للشعر الذي يعلن دخول محمد إلى المدينة. كان ذلك بداية الهجرة.

الطعام الذي أعده الشيخ البكري قدم على خمسين مائدة صغيرة، بكل منها

خمسة أماكن، في الوسط جلس السلطان الكبير والشيخ البكرى، وفرق الموسيقى العسكرية عزفت لجميع ميادين المدينة العسكرية عزفت لجميع الناس، وشاركت في البهجة العامة. جميع ميادين المدينة ازدحمت بالناس، اصطفوا في دوائر من ستين أو مائة رجل تتشابك أيديهم، ويرتلون تواشيح مدح الرسول، كانوا طوال الوقت يتحركون إما بالدوران يمينا ويسارا أو القفز أماما وخلفا بقوة أدت إلى سقوط عدد منهم في إغماء.

انتشر الدراويش فى جميع هذه الدوائر، واكتسبوا إعجاب الناس واحترامهم. الحرية والملاح الشديدان اللذان قذف بهما المسلمون أنفسهم فى هذه الطقوس والانفتاح والبهجة والأخوة التى وجدت بينهم وبين الجنود، أظهرت بوضوح قدر التقارب الذى حدث بينهم.

فى يوم عطلة الجمهورية الفرنسية فى اليوم الأول من ثينديمير، قام المسلمون عرفانا منهم بالدور الذى لعبه الجيش فى الاحتفال بوفاء النيل وبجولد النبى ، بمشاركة جادة حيث شيدوا هرما فى ميدان الأزبكية ، رجال الإفتاء والقضاة والعلماء وكبار الشيوخ اصطفوا حول السور الذى يحيط بقاعدة الهرم، بعد سماع بيان القائد العام والقيام ببعض المناورات، سار الجيش فى استعراض التبجيل الذى منح فى هذا الاحتفال لجميع أعضاء المجتمع البارزين، أثار أعظم ارتياح لدى عامة الناس.

القائد العام قدم الطعام لمائة ضيف، عرضت فيه العظمة التى قد يتمتع المرء بها في پاريس. في الساء أقيمت مسابقات ومباريات من جميع الأنواع للترفيه عن الناس وعن العسكر. مشهد جديد يعطيه الفرنسيون اهتماما شديدا كان بالونا أطلقه كونتيه، انطلق واختفى في صحراء ليبيا الكبيرة، ولم يعرف أحد أبدا أين هبط، ولم يكن فيه أي إنسان، ولكنه حمل أبيات شعر كتبت بالتركية والعربية والفرنسية، ولم يكن فيه أي شيء خلاف ذلك يثير فضول المسلمين، ولكنه و إن لم يكن قد أحدث التأثير الذي استهدفه، إلا أنه كان موضوعا لشائعات شتى. قال بعض المؤمنين: إنه كان وسيلة للمراسلة بين السلطان الكبير وبين الرسول.

الشيخ المهدى ضحك بصوت عال على هذه الشائعة الكاذبة لقوتها. نظم عنها بعض أبيات جميلة من الشعر العربي انتشرت في جميع أنحاء الشرق.

خامسا: إمام مكة

كان الشريف غالب يحكم مكة. علماء القاهرة كتبوا إليه يخبرونه بوصول الجيش الفرنسى والحماية التي يقدمها للدين الإسلامى. أجاب كرجل يريد الإبقاء على المصالح المهمة التي له في مصر. حاكم لأرض فقيرة ، كانت مصر تقدم لبلده المتحم والشعير والخضروات، التي تقيم أودها. مكة رغم أنها حرمت كثيرا من رخائها السابق، كانت لاتزال تحتفظ بأجزاء منه من خلال إقامة القوافل الآتية من الشرق ومن الغرب. قوافل الشرق تتجمع في دمشق وتأتى من هناك وقوافل الغرب تبدأ من القاهرة.

كتب الشريف إلى السلطان الكبير، وخلع عليه لقب خادم الكعبة الكرمة الذى انتشر عبر المساجد وأنتج تأثيرا مفيدا. شريف مكة حاكم مستقل لديه قواته الخاصة ولكن جدة الميناء تنتمى إلى سلطان تركيا الذى يحتفط بحامية له هناك، مبعوثه هناك هم أحد الباشوات الذى أخذ حرية فرض سلطته على المدينة ذاتها.

سياسة القسطنطينية كانت ترمى إلى تقليص النفوذ الديني لشريف مكة بقدر المستطاع. السلاطين هم خلفاء المسلمين، ونجحوا بفاعلية في تحييد شريف مكة. سياسة القائد الفرنسي كانت عكس ذلك، كان يهتم بتعزيز الاحترام الديني لهذا الأمير الصغير الذي يعتمد على مصر لتلبية احتياجاته. هذا النفوذ تضاءل كثيرا كما تضاءل نفوذ شيوخ القسطنطينية.

ناپوليون لم يتسامح فقط، بل قام بجميع الوسائل بتشجيع الاتصال بين العلماء وبين شريف مكة الذى فهم سريعا كل ماتعنيه هذه السياسة بالنسبة لمصالحه. تمنى شريف مكة أن تزداد قوة الفرنسيين في مصر، وكان دائما يؤيد ذلك في جميع الأمور التي تعتمد عليه.

عين أمير أغا أميرًا للحج. هذا الاختيار أذهل جميع الناس، ولكنه كان نتيجة ١٤٥ لنفوذ وجهات نظر الباب العالى. أوضح هذا الاختيار الرغبة في أن يحتل أحد العثمانيين هذا المركز الديني المهم. قام بتشكيل فرقة من ٦٠٠ رجل لحراسة قافلة الحجاج، وأصبح سريعا شخصية شديدة الاحترام والنفوذ.

الكسوة التى ترسلها القاهرة كل عام إلى الكعبة المكرمة مع قافلة الحجاج كانت من الحرير المزركش بتطريز ذهبى ثمين، وكانت تصنع فى جامع السلطان قلاوون صدرت الأوامر أن تصنع هذه الكسوة بجودة أكشر وأن تزين بتطريزات أكشر من العادة.

الضباط المهندسون الذين يقومون بتشييد التحصينات، قلبوا بعض القبور انتشرت الأخبار وسببت غضبا شديدا. حوالى الساعة السادسة مساء، تدفقت حشود الناس إلى ميدان الأزبكية، وأحدثت نوعا من الضوضاء تحت نوافذ السلطان الكبير. قام الحرس بإغلاق الحواجز وحملوا السلاح.

أطل القائد عليهم من النافذة ومعه مترجمه ڤينتور، الذي شرح له أن هذا كان استعراضا للثقة، وعادة متبعة لتقديم التماس للحاكم. نزل ڤينتور إلى الحشود، فتح الحواجز، وطمأن الحرس، وشكل وفدا من عشرين رجلا.

صعد أعضاء الوفد إلى مقر القائد. حيوهم باحترام، وعاملوهم كأنهم من كبار الشيوخ وقدمت لهم القهوة والمثلجات، وأدخلوهم بعد ذلك لمقابلة القائد العام قدموا إليه شكواهم. القبور هدمت! تصرف الفرنسيون كأنهم من الكفار أو الوفد كانوا من أثمة ومؤذني المساجد، وهم عادة شديدو التعصب، وكانوا يتحدثون بحدة.

سجلوا شكواهم واعتبروا المهندسين الفرنسيين مذنبين. صدرت الأوامر بإيقاف عملهم فورا، وأنهى الشيوخ جميع الإجراءات الرسمية المفروضة في مثل هذه الظروف. شعر أعضاء الوفد بفخر شديد، نقلوا رضاهم إلى الحشود، ورفعتهم الحشود على الأكتاف وهم يرون مافعلوه، حيت الجماهير تقريرهم بصيحات فرح ذهبوا بعد ذلك إلى القبور التي انتهكت حرمتها. الأعمال توقفت فعلا، فخورون بنصرهم، هدأت ضمائرهم وهرولوا عبر المدينة يرتلون آيات القرآن. انتهو

بالذهاب إلى جامع الأزهر حيث قام الإمام بالدعاء للسلطان الكبير والدعاء للنبي أن يعزز مشاعره المؤيدة للإسلام.

منحت المساجد أراض كثيرة، ولكن إدارات المساجد كثيرا ما كانت تسىء استخدام دخلها. السلطان الكبير راغب في إظهار اهتمامه بكل ما يتعلق بالدين، أكد جميع المنح والهبات المخصصة للمساجد والقبور والمنشئات الدينية، وعندما علم أن جامع الحسين يدار بطريقة سيئة، ذهب إليه بنفسه أحد الأيام في وقت إقامة الصلاة. جميع الناس خرجوا وأحاطوا به، وأذهلهم هذا المشهد الجديد.

استُدعى الأثمة المستولون عن صيانة المسجد، لماذا أسأتم رعاية مسجد الله هذا؟ سألهم واستطرد يقول: هل يهب المؤمنون صدقاتهم وأراضيهم لصالحكم أنتم وأسركم أم لصالح وخدمة الدين؟

قام فورا باختيار سنة مواطنين محليين بارزين، وأمرهم بتقديم حساب عن إنفاق أموال المسجد. أيد الرأى العام هذا الإجراء بقوة. أظهرت نتيجة الحساب أن الإداريين مسئولون عن مبالغ طائلة أعيدت، وخصصت لتجديد المسجد.

كرر ناپوليون نفس الإجراءات لمساجد أخرى أسئ استخدام أموالها، عرض فى رحلاته اهتمامات بماثلة. أمر براجعات كثيرة، وأدى ذلك إلى إحياء أعمال إصلاح المساجد فى جميع الأنحاء. الاتهامات ضد من سلبوا أموال المساجد كانت تأتيه فى رسائل موقعة أو مجهولة المصدر، وأظهر اهتماما كبيرا بمراجعة الحسابات وإعادة الأموال التى تخص المساجد، وهو ما أسعد الشعب كثيرا لأجل الدين؛ ولأن الناس يشعرون بالسعادة عندما يرون من التمن على المال العام يعيد مااكتسبه بطريقة غير شرعية.

سادسا، عن الفنون والعلوم والأدب أيام الخلفاء

الإمبراطوريات أقصر عمرا في آسيا عما هي عليه في أوروپا؛ لأن آسيا تشمل صحاري شاسعة، يعيش فيها أقوام فقيرة عنيفة، ترعى عددا ضخما من الجياد، وعندما تقوم بعض الثورات بدفع هذه القبائل البربرية إلى الأراضي الخصبة، تتكفل بإسقاط السلالات الحاكمة، وتدمير الإمبراطوريات وإنشاء دول جديدة.

المغول والتتار والأتراك أثبتوا أنهم أعداء العلوم والفنون، ولكن هذا الخزى لايمكن أن ينطبق على العرب، خاصة رسولهم. معاوية أول خلفاء بني أمية، كان شاعرا. عفا عن أحد الأحبار؛ لأنهم التمسوا العفو عنه بأربعة أبيات جميلة من الشعر العربي. يزيد ابنه كان شاعرا أيضا.

يقدر المسلمون نوعية الأشياء كما يقدرون الشجاعة. المنصور، وهارون الرشيد والمأمون كانوا رعاة للفنون والعلوم، أحبوا الأدب والكيمياء والحساب. عاشوا مع العلماء، وكانت لديهم مؤلفات إغريقية ولاتينية مترجمة إلى اللغة العربية. الإلياذة والأوديسا وإقليدس وغيرها. أسسوا مدارس وأكاديميات الطب والفلك والأدب.

أحمد صحح جداول بطليموس. عباس كان عالم حساب مرموق. الكيمياء والتقطير والمزاول والساعات وإشارات الأرقام الحالية، جميعها اختراعات عربية. لاشيء يتفوق على عدوية أدبهم، أشعارهم مليئة بالدفء، النبي المنطي في كل مكان أوصى بالعلماء، وبمن كرسوا أنفسهم لفلسفة الحياة ولدراسة الأدب.

إذا كان العرب قد أهملوا علم التشريح فقد كان ذلك بسبب التحفظ الديني، كان يوجد في مكتبة القاهرة ستة آلاف كتاب عن الفلك، وأكثر من ماثة ألف كتاب آخر. مكتبة قوطبة كان بها ٢٠٠٠ كتاب. العلوم والفنون سادت مدة ٥٠٠ سنة من أيام الخلفاء، وكانت تتقدم بسرعة إلى أن أنهاها غزو المغول.

سابعا : عن تعدد الزوجات

الرسول محمد ﷺ حدد عدد النساء اللاتي يستطيع الرجل أن يتزوجهن. قبل أيامه لم تكن لها حدود، وكان الغنى يستطيع أن يتزوج عددا كبيرا منهن. هو بذلك قيد تعدد الزوجات. لاتولد نساء أكثر من الرجال، لماذا إذا يسمح لرجل واحد أن يكون له عدة زوجات؟ ولماذا لم يطبق الرسول محمد تعاليم يسوع المسيح في هذا الموضوع؟

واضعو القوانين في أوروپا اليونانيون أو الألمان أو الرومانيون أو الفرنسيون أو الإسپان أو البريطانيون، لم الإسپان أو البريطانيون، لم يسمحوا أبدا بأكثر من زوجة واحدة. في الغرب لم يسمح أبدا بتعدد الزوجات. في الشرق من الناحية الأخرى كانو دائما يمارسونه طوال التاريخ، جميع الرجال اليهود أوالأشوريين، العرب أو الفرس التتار أو الأفريقيين استطاعوا الجمع بين عدة زوجات.

نسبت هذه الاختلافات إلى الظروف الجغرافية. آسيا وأفريقيا يسكنها رجال متعددوا الألوان. تعدد الزوجات هو الوسيلة الوحيدة لصقلهم معاحتى لايقوم الأبيض باضطهاد الأسود أوالعكس. تعدد الزوجات جعلهم يولدون من نفس الأم. الأسود والأبيض يصبحان أخوين يربان أنفسهما وهما جالسان حول نفس المائدة، وهكذا لايستطيع لون في الشرق أن يدعى تعاليه على لون آخر، ولكن لتحقيق هذا الهدف رأى الرسول محمد أن أربع زوجات تكفى.

قد يسأل الإنسان كيف يمكن السماح بأربع زوجات مع عدم وجود عدد من النساء أكشر من الرجال؟ ذلك لأن الحقيقة أن تعدد الزوجات لايحدث إلابين الأغنياء، وحيث إن هذه الطبقة هي التي تشكل الرأى العام، فإن اختلاط الألوان داخل هذه العائلات، هو وسيلة ملائمة للحفاظ على وحدتهم.

داخل مستعمراتنا، عندما نقرر تحرير السود من العبودية والتخلى عن تحيز اللون سيسمح واضعو القوانين بتعدد الزوجات .

لم تكن العبودية في الشرق أبدا مثل العبودية في الغرب، عبودية الشرق كانت كما يرى الإنسان في الكتب المقلصة، تسمع بأن يرث العبد سيده، ويتزوج ابنته . معظم الباشوات كانوا عبيدا، وكذلك عدد كبير من كبار الوزراء وجميع المماليك مثل على بك ومراد بك بدأوا يعملون كخدم في بيوت سادتهم، وصعدوا من خلال الموهبة أوالعطف . في الغرب، العبد كانت له دائما منزلة وضيعة .

حرر الرومان عبيدهم، ولكنهم لم ينظروا إليهم أبداعلى قدم المساواة مع من ولدوا أحرارا. أفكار الشرق تختلف كثيرا عن أفكار الغرب؛ ولذلك أخذ المصريون وقتا طويلا؛ لكي يفهموا أن الجيش الفرنسي كله لايتكون من عبيد يملكهم السلطان الكبير .

الوالد في الأسرة هو حكمها الأول له كامل الحقوق على زوجاته وأطفاله وعبيده الإدارة العامة لاتتدخل أبدا فيما يحدث داخل الأسرة، خشية التعدى على سلطة الآب. زوجاته مقدسات ومحترمات حتى أثناء الحروب الأهلية. زوجات المماليك بقين في بيوتهن بالقاهرة، ولم يتوقعن أبدا أن أي إنسان قد يتحرش بهن، كن محترمات وعشر، في حرية.

ثامنا : العادات والأخلاق

زوجات البكوات وكبار المماليك كن أحيانا يطلبن مقابلة السلطان الكبير يحضرن تحيط بهن حاشية كبيرة وجوههن مغطاة. طبقا لعادة هذه الدولة، لايستطيع الإنسان أن يحكم على قدر جمالهن، لكن أيديهن الصغيرة ووقفتهن المحترمة وأصواتهن الرقيقة، عادات تظهر رخاءهن وحسن تعليمهن، وتبين منزلتهن ونوعياتهن.

قبلن يد السلطان الكبير ، ورفعنها إلى رؤوسهن وقلوبهن ، جلسن على وسادات حريرية وبدأن الحديث. عرضن ذكاء شديدا ودلالا كأفضل نساء أوروپا؛ لكى يحصلن على ماجئن من أجله .

كانوا عبيداً لأزواجهن، مع ذلك جميع الحقوق التي يكفلها الرأى، مثلا كذهابهن إلى الحمام المكان الذي تحاك فيه المؤامرات، ويجرى فيه أكبر جزء من الزيجات. أغا أنكشارية القاهرة، المسئول عن الشرطة، قدم خدمة كبيرة للجيش. كمكافأة له، سأل السلطان الكبير أن يزوجه من أرملة يشتهيها، هذه الأرملة كانت جملة ، غنة .

. ولكن كيف عرفت أنها جميلة هل رأيتها؟

۔ کلا .

ـ كيف تريدني أن أمنحها لك؟ هل ترغب هي في ذلك؟

ـ دون شك إن أردت أن تسألها.

فعلا بمجرد أن أخبروا هذه الأرملة برغبة القائد العام، أذعنت لها. مع ذلك هذان الزوجان لم يريا أويعرفا بعضهما أبدا قبل ذلك. عدد كبير من الزيجات تتم بهذا الأسلوب.

عندما ترحل الزوجات إلى مكة، يجلسن على نوع من المخادع المصنوعة من الخيرزان المجدول، مغطى ومغلق بالستائر، يوضع على ظهر الجمل، ويرتكز على جانبي السرج، ويتسع لجلوس امرأتين.

زوجة الچنرال مينو استمرت بعد زواجها في الذهاب إلى الحمامات العامة برشيد(*) . جميع النساء كن يستقبلنها ويسألنها عن حياتها المنزلية ، أخبرتهن عن المعاقبة الفائقة التي يغدقها زوجها عليها ، على مائدة الطعام يخدمونها أو لا ، يعطونها أفضل الأشياء ، يمسكون يدها عندما تسير من غرفة إلى أخرى ، ويهتمون كثيرا بخدمتها وتلبية احتياجاتها ورخباتها . هذه الأقوال كان لها تأثير قوى على جميع نساء رشيد، دارت رؤوسهن وأرسلن التماسا إلى السلطان الكبير ؟ لكي يأمر المصريين في جميع أنحاء مصر بمعاملة زوجاتهم طبقا لعادات الفرنسيين .

استرعى المعهد اهتمام الناس. المكتبة وجميع الأجهزة الميكانيكية والفيزيائية والأحجار والنباتات والأشياء الأخرى التي جمعها العلماء من الريف، وضعوها في قصر المعهد أوفي حديقته. أخذ السكان وقتا طويلا؛ لكي يدركوا مايفعله هذا الجمع الكبير من الشخصيات العاقلة المجتهدة الذين لا يوجد لديهم هدف ديني، كانوا يعتقدون أنهم يصنعون الذهب.

أخيرا مع ذلك أصبح لديهم مفهوم أكثر دقة، ونال العلماء احترام الناس، ليس فقط من أساتذة القانون والشخصيات الرئيسية في الدولة بل أيضا من عامة الناس؛

^(*) كانت مصرية .

لأنهم كانوا يتصلون كثيرا بالعمال، يعطونهم نصائحهم، ربما في الأعمال المكانيكية وربما في الكيمياء، يوجهونهم في أعمالهم. هذا وضعهم في مرتبة رفيعة من الاحترام بين الناس.

حضر الشيخ المهدى جلسة دراسية بالمعهد، شرح مترجم له مايقال، كانت محاضرة ألقاها چيوفروى عن أسماك النيل. طلب الحديث، وقال: (إن النبي والله أعلن أن الله خلق ٢٠٠٠٠ نوع من الحيوانات، ٢٠٠٠٠ منها على الأرض والهواء، ٢٠٠٠٠ في الماء، كان هذا الشيخ الأكثر علما والأكثر دراسة وعالى البلاغة.

فى أحد الأيام عندما كان كبار الشيوخ يجلسون مع القائد العام، وصل ضابط من قليوب ومعه تقرير أن العرب اعتدوا على قرية فقيرة وقتلوا فلاحا. أظهر ناپوليون غضبا شديدا، وأمر ضابطا كبيرا أن يأخذ ٣٠٠ فارس وأن يعاقب ويكبح المعدين.

لأنه تحدث بحدة. سأله أحد الشيوخ: لماذا أنت غاضب؟ هل الفلاح الذي قتل هو أخوك؟

نعم قال السلطان الكبير: جميع من يطيعونني هم أبنائي.

قال الشيخ الشرقاوى: اطيب . . . طيب . . . ماقلته صحيح ، أنت تتحدث مثل النبي محمد عليه ا

قام بعد ساعة لاحقة برواية هذا النقاش في أحد المساجد الكبيرة وسط حشد كبير بما أسعد عامة الناس اللين هتفوا: الله أكبر، الله عادل، إنا لله وإنا إليه راجعون! فمرس الكتاب

صفحة	ď																			i	ع	غىو	وو	ţı
٥		 	 	 					 		 					 	 	٠.		. ,	داء	_		إه
v		 	 	 			٠.		 ٠.		 		٠.			 	 	٠.			لة	لدم	ة_	م
1٧		 	 	 	 	٠.		٠.	 ٠.	٠.	 		٠.			 	 	٠.			ـة	اج	<u>-</u> :	دي
14																						حد		

الجزءالأول بوناپارتوالإسلام

۲۳	رسائل بريدية وتقرير عن الإدارة الداخلية ١٧٩٨ ـ ١٧٩٩
77	القسم الأول : معلومات من المراسلات
۲٦	١ _ إعجاب بوناپارت بالإسلام
۴۱	۲ _ تأثيــ رات وطنيــة وتمدينيــة
٤٥	٣_ظواهر دينيــة
٤٨	٤ ـ آمال إسلامية
٦.	٥ ـ الخلاصة ـ (نتائج نظرية)
٦٤	٦ _ اقتراح واضح لإعادة إحياء الإسلام بالعلوم
٦٩	هوامش الجيزء الأول

المفحة الصفحة

الجزءالثانى الإسلام وبوناپارت

۸۳	ولا: سرديات العرب عن بوناپارت
	نانيا: رسائل من الديوان، وشريف مكة وسلطان دارفور، إلخ

الجزء الثالث بونايارت في القاهرة طبقا لشرح ناپوليون

179	ــلاحظة خــاصــة
۱۳۰	أولا: عن دين الإسلام
۱۳۳	ثانيا: عن علماء جامع الأزهر
۱٤٠	ثالثا: الفتوى
۱٤۱	رابعا: عيدوفاء النيل. مولد النبي الله الله الله الله الله الله الله الل
١٤٥	خامسا: إمام مكة
۱٤٧	سادسا: عن الفنون، والعلوم، والأدب. أيام الخلفاء
۱٤۸	سابعا: عن تعدد الزوجات
١٥٠	ثامنا: العادات والأخلاق

رقم الإيداع: ٢٠٠٠١/١٩٢٦٢

دارالیص للطیباعد الاست لامید ۲ - ستای مستاس شنید الفت امرة الرقم البریدی - ۱۱۲۳۱

هدا الكتاب

صدر هذا الكتاب في أواتل القرن العشرين في پاريس، ثم صدرت طبعة جديدة له باللغة الإنجليزية في ماليزيا، مع مقدمة جديدة بقلم داثيد موسى پيدكوك.

ينبر هذا الكتاب الكثبر من النساؤلات...

هل أسبح نابوليون مسلما؟

أم كَانَ مغامرا انتهازيًا استغل الإسلام؟ . . .

 الخير هل الزعم بالانتماء للإسلام كان يفيده أم يضوه؟ وخاصة أن طمو حامه سمامت العالم كله، وأوروبا بمؤسساتها السياسية والمالية ه الدرة مه أم نعارب ذلك.

أي نوع من الإمسلام ذلك الذي الجندب ناپوليون إليه، وحاول إحباءه، والددالف معه؟

هل أ-.. علما، ووحها، مصر نابوليون أم نافقوه؟

كإنب واه عادة الشعب

هل فصله اعليه الماليك والحكم البركي؟

حفظت الوثائق العربية (الخاصة)، والفرنسية (الحكومية) سحلاً للاحداث، سمحق التمعن والتدير، تما يساعد على الوعى بالماضى والخاصر، وامد ثراف المنتفل.

Gibliotheca Alexand

تة